

# **Mahengo gha Akatenga Ulongolelo**

Kitabo cha Mahengo gha akatenga kichimulila kutumbulichwa kwa bhando bhubhanyeketii Kilichitu na chighajhenila kutumbulila ku Yeluchalemo ade ku Yudeya na ku Samaliya na ilambo ya kutale, ngita chalongila Yecho kwa bhabholwa bhake kabula jha kutolwa kujhenda kunane kwa Chapanga. Mahengo gha Akatenga chula jha 1: 8. Kitabo chenje kikajhandikwe na Luka ndi jhojho jwajhandika kitabo cha Malobhe gha Mbone ngita chijhandikwe na Luka. Jhonjo akibha nghanga, na jwenio akapalihe uchakaka ghoha kwa kujhandika ilebhe ya uchakaka hake. Jwajhandikilwe itabo henge yoha ibhele yane lilobhe lya Mbone na kitabo cha Mahengo gha Akatenga akibha Nghilike jwakemitwa Teofili. Nambo hele iwechekana itabo henge kwa lilongo lya bhando lilinnyeketile Kilichitu, ihangalana Akagilike na Akayahude, muchula jha 1 na 1.

Kitabo cha Mahengo gha Akatenga pange kijhandikwe muchaka cha 60-64 pabhelwika Yecho Kilichitu, nhwalo kitabo kijhomolela kabula jha kudindulilwa Napauli kuhumii mukipungo. Luka hele atyangita mu mwanja na ntenga Napauli, ilongeleka pange kitabo chenje akajhandikile kumuche gwa ku Antiyokiya. Kitabo cha Mahengo gha Akatenga kijhendeleta gwa kitabo cha Lilobhe lya Mbone lya Luka, kitumbula kwa

kuchimulila kutolwa kwa Yecho kujhenda kunnane kwa Chapanga. Nhwalo gwa Luka kujhandika kitabo chenje kibhonekina chechela chela chakibha nacho, pajhandika kitabo cha Lilobhe lya Mbone. Apalita Teofilu na helahela lilongo lyoha lya bhando bha Kilichitu bhubhajonjekeka bhabhehe na uchakaka kwa chela chibhabholitwa, kwa gheniya akajhandike kwa uchakaka ghoha ghughapitile kwa Yecho pakibha pamba pannema na kujhenela kwa kihobholelo panane jhake.

Kitabo cha Mahengo gha Akatenga kitulangiya bhando bhibhanyeketii Kilichitu bhubhatumbwila na chibhapalitwa kutama mu kuhobholela Yecho. Akatenga bha Yecho bhatulangiya kuhobholela Uhuke gwa Chapanga mu kutangacha lilobhe lya Chapanga kwa bhange.

### **Ghubhabhii mukitabo**

Chikitumbwile kwa Uhuke gwa Chapanga kwahulukila bhabholwa na bhando bhibhanyeketii Kilichitu na kutumbu kukola na kujhonjekeka, mu chula jha 1:1-8:1.

Peniya bhando bhibhanyeketii Kilichitu bhakatumbwii kung'ahichwa, helahela kujhenela ade ku Yeluchalemo, mu chula jha 8:2-12:23.

Pighapetita gheniya, Napauli ijhenda na mwanja gwake gwa kutumbu kutangacha lilobhe lya Chapanga, mu chula jha 12: 24-14: 28.

Ndi udamo pukonganika ku Yeluchalemo kulonge ilebhe ghane yamaha ipalwa kuhenga kwa bhando bhubhanyeketii Kilichitu akayono, mu chula jha 15:1-35.

Kabhele Napauli ijhenda mwanja gwake gwa ubhele kutangacha Lilobhe lya Mbone, mu chula jha 15:36-18:22.

Helahela Pauli ijhenda mwanja gwake gwa utato gwa lihengo lyake, mu chula jha 18:23-20:38.

Mu chula jha 21 na 26, Pauli ikamulwa ku Yeluchelamo, mu chula jha 21 na 26.

Kujhomolela Pauli ipelekwa ku Loma, mu chula jha 27 na 28.

<sup>1</sup> Makolongwa Teofilo.

Mukitabo change chinongolila kujhandika nikajhandike mambu ghoha ghatohila Yecho na kubhola kuhumii mu mahengo ghake,

<sup>2</sup> ade lichiko lela lyatolitwa kujhenda kunane kwa Chapanga. Palonge jha kutolwa kujhenda kwa Chapanga, akalaghalikiye kwa ndela jha Uhuke gwa Chapanga kwa bhando bhakabbahag-wile kubhehe akatenga bhake.

<sup>3</sup> Makome nccheche kubhoke pu kuwegha. Yecho ajhakukilangiya kabhele kwabhe na kulonge nabho mambu gha Unahota nkolongwa gwa Chapanga.

<sup>4</sup> Lichiko limo Yecho palila nabho pamonga na bhabholwa bhake ajhakwalaghalikiye na, “Nkotoka kubhoka ku Yeluchalemo, nambo ntamengane pamba kulendelela ndweko jhela jhalaghalikiye Tate gwango ndi Uhuke jhumun-yokanikiya nikalongela malobhe ghake.

<sup>5</sup> Yohane ajhakwabaticha kwa mache, nambo machiko ghandina palongolo nabatichwa kwa Uhuke gwa Chapanga.”

*Yecho itolwa kujhenda kunane kwa Chapanga  
Maluku 16:19-20; Luka 24:50-53*

**6** Bhahe, akatenga pubhakonganika pamonga na Yecho, bhajhakunkonya, “Bhambo, bho, machiko gheniya ndi machiko gwa kwabhujhichila bhando bhu ku Ichilahelle unahota nkolongwa gwabhe?”

**7** Nambo Yecho ajhakwajhanguu, “Machiko gheniya ghabhii mu kindendeke gwa Tate kanjika chake ndi amanya lichiko lyenio.

**8** Nambo Uhuke gwa Chapanga puhulukiya kwino, chipokela makakala, na mangota chama-longolela bhando bhu ku Yeluchalemo, na mu ilambo yu ku Yudeya yoha na ku Samaliya na mu ilambo yoha mwipecikiye nnema.”

**9** Pajhomolila kulunge gheniya, ajhakutolwa kujhenda kunane kwa Chapanga na kongo bhando bhatehila kunnolekeya, peniya lihunde lijhakuyekelala bhene bhakamwene jhe kabhele.

**10** Pubhajhendelila kulolekeya kunane kwa Chapanga Yecho pajhahwila, papalapala bhajhakupitila bhando bhabhele bhubhahwalite ngobho nhuo ya mbumbu bhajhemite pahina jhabhe,

**11** bhando bhala bhajhakwalobholela, “Mangota bhu ku Galilaya! Bho, nhwalo gwa nike nnyemite kongo mulolekeya kunane kwa Chapanga? Jwenio Yecho jwatolitwe kuhumi kwino kujhenda kunane kwa Chapanga, chabhujha hele ngita chimmumona akijhenda kunane kwa Chapanga.”

*Matiya ihaghulilwa chehemo jha Yuda*

*Matei 27:3-10*

<sup>12</sup> Peniya, akatenga bhajhakubhujha ku Yeluchalemo kuhumi ku kitombe cha ku Micheitune, ubhandikila kuhikila kilomita jhimo kuhumii ku bomane.

<sup>13</sup> Pubhahikita kubomane, bhajhakujhingila muchumbi chikibhii ku gholofa chibhatamita. Na bhene bhakibha Petile na Yohane na Yakobu na Anduleya na Filipu na Tomache na Batulomayo na Matei na Yakobu mwana gwa Alufayo na Simone jwa kibhogha cha Wazelote na Yuda mwana gwa Yakobu.

<sup>14</sup> Bhoha bhamba bhakonganika pamonga mukunyopa Chapanga pamonga na akakeghe bhange, na Maliya majhe mundo Yecho na akalongo mundo.

<sup>15</sup> Lichiko limo palonge, Petile ajhakujhema pakate jha bando bhala bhibhannyeketii bhubhakonganike, bando bheniya bhakibha 120.

<sup>16</sup> “Petile ajhakulonge, makalongo bhango bhunyeketile. Ikachokalikiye Majhandiko ghatimile, kwa chehemo Uhuke gwa Chapanga akalongile kupete Daude, Daude akalotile panane jha Yuda, jhola jwabhalongwicha bando bhala bhubhakankamwila Yecho.”

<sup>17</sup> Yuda akibha pamonga na twenga mukibhogha chito, na jwenio akahaghulilwe na Yecho kuhenga lihengo lende.

<sup>18</sup> Yuda ajhakuhemela nng'onda kwa mbijha hela yatehila uhakaho, ajhakugwe pahe mwenio puuu, na matumbo ghajhakuchejhebhuka panja.

<sup>19</sup> Bando bhoha bha ku Yeluchalemo bhajhakujhoha mambu gheniya bhajhakukema

chehemmo jhene, “Akelidama,” mana jhake “Nng’onda ghupatikine kwa mbijha ya kukoma.”

**20** Petile ajhakulonge, “Nhwalo ijhandikwe mukitabo cha Zabule,  
‘Chehemmo jhene napahighalika mahundo,  
mundo jhojhoha akotoka kutama mwenio.’  
Helahela ijhandikwe kabhele,  
‘Mundo jhonge atola lihengo lya kulongocha.’

**21** “Bhahe, ipalwa mundo jhumo pakate jha bhala bhubhakalongohina na twenga kwa machiko ghoha na Bhambo Yecho pakibha pamonga na twenga,

**22** kutumbulila ubaticho gwa Yohane ade lichiko lela lyatolitwa Bhambo Yecho kubhoke kwito kujhenda kunane kwa Chapanga. Mundo jwenio ipalwa abhaha jhumo jwalolita kuyoka kwa Yecho kuhumi kumambe.”

**23** Bhahe, bhajhakuaghula mahina mabhele, jhumo Uchupo, jwakemitwa Balisaba helahela na akemitwa Yusito, na jhonge Matiya.

**24** Peniya, bhajhakunnyopa Chapanga, “Bhambo, mwenga umanye miojho jha bhando bhoha. Ngoheno mutulangiye mundo ghane jhumuhagwile pakate jha bhamba bhabhele,

**25** atole lihengo lela lya utenga lililekitwe na Yuda, nu kujhenda chehemmo jhake jwenio.”

**26** Peniya, bhajhakuaghula kwa ndela jha kiumbuumbu nnobhole pakate jha bhando bhabhele bhala, na kiumbuumbuu nnobhole kijhakugwelela Matiya na jwenie ajhakujhonjekewa pakate jha akatenga kome na jhumo bhala.

**2***Kuhika kwa Uhuke gwa Chapanga*

<sup>1</sup> Lichiko lya Pendekochite pulihikita, bhibhakanyeketii Yecho bhakakonganike pamonga.

<sup>2</sup> Papalapala bhando bhajhakulijhoha lilobhe kuhumi kunane kwa Chapanga ngita kimbonga, na kutweleya nyumba jhoha jhubhakatamite.

<sup>3</sup> Peniya, ijhakupitila ilebhe ngita ndetelekana ya mwotu, na yenio ijhakupechengana panane jha kila mundo.

<sup>4</sup> Bhando bhoha bhajhakuhindililwa Uhuke gwa Chapanga, na kila jhumo ajhakutumbuu kulonge, kila jhumo lugha yono ngita Uhuke gwa Chapanga chatangatila.

<sup>5</sup> Kwenio ku Yeluchalemo, pakibha na Akayahude bhubhakibha bhahobholila Chapanga bhibhahumila ilambo yoha ya pannema.

<sup>6</sup> Pubhajhohina lilobhe lyenio, lilongo lya bhando lijhakukonganika pamonga. Bhoha bhajhakukangacha nhwalo kila mundo akajhohine chakajhake bhakalongela milondole bha Chapanga.

<sup>7</sup> Bhajhakuhechuka na kukangacha bhalongila, “Bho, bhando bhamba bhoha bhibhalonge naha bhabhelukii pa Galilaya pano jhe?

<sup>8</sup> Ngoheno ibhii bhole kila jhumo pakate jhito ijhoha ilonge chukajha?

<sup>9</sup> Bhange bhahumila ku kilambo chu ku Pasiya na ku Mediya na ku Elamo na ku Misopotamiya na ku Yudeya na ku Kapadokiya na ku Ponto na ku Asiya,

<sup>10</sup> na bhange kuhumii ku Fuligiya na ku Pamfiliya na ku Michile na ku Libiya ibhii pahina na ku Kilene, helahela bhange ndi akaghene kuhumii ku Loma.

<sup>11</sup> Na Akayahude na bando bhange bha ilambo henge bhibhajhingila mu dine jha Akayahude, na bhange bhahumila ku Kulete na Alabiya. Nambo twabhoha twenga twajhohine bando chibhalong-gela kwa lugha jhabhe mambu makolongwa gha Chapanga!"

<sup>12</sup> Bando bhoha bhajhakukangacha, kone bhakonyina, "Mambu ghanga mana jhake nike?"

<sup>13</sup> Nambo bando bhange bhajhakwatendela chanake bhalongila, "Bando bhamba bhatehi kulobhela!"

### *Mabholo gha Petile*

<sup>14</sup> Peniya, Petile ajhakujhema pakate jha akatenga bhabhii pamonga na twenga ajhakutumbuu kulonge kanonoha, "Makalongo bhango Akayahude na bando bhange bhumitama pa Yeluchalemo, deka ninnobholele na unyokanikiya mbone chinilonge."

<sup>15</sup> Bando bhamba bhalobhii ndeka, nhwalo ngoheno chaa tato jhu lukela.

<sup>16</sup> Chakaka lijhambu lende ndi lela lalongila jwakibha nnondole jwa Chapanga Yoele:

<sup>17</sup> Chapanga ilonge mu machiko ghukujhomolela, bando bhoha nanajhitila Uhuke gwango.  
Yana hino ingombo na ichikana nabhalongela malobhe ghango,  
ingombo hino nabhalola maloto,  
na akahoko bhino nabhalotela.

**18** Chakaka, hilu akatumiche akanalome na akakeghe,  
nanajhitila Uhuke gwango machiko gheniya,  
na bhene nabhalotela malobhe ghango.

**19** Nandenda ikangacho kunane kwa Chapanga,  
na nginyililo pahe pannema.  
Napabhaha na miyahe, mwotu na lyoi litopaho.

**20** Lyobha chilibhekwa lubhendo,  
na lubhala mwehe nalubhaha lukele ngita  
miyahe,  
kabula jha kupitila lichiko likolongwa lya ulum-  
bililo gwa Bhambo.

**21** Mundo jhojhoha jwajhopa kwa liina lya  
Bhambo, nakombolwa.

**22** Petile pajhendilila kulonge, “Bhando bha  
kilambo chu ku Ichilahele nnyokanikiye mal-  
obhe ghanga! Yecho jwa ku Nachalete akibha  
mundo jhuna ukindendeke gwa Chapanga na  
jwamanyikine kwino kwa ndela jha ikangacho,  
na nginyililo ya Chapanga yatehila pakate jhino  
ngita chiumanya.

**23** Yecho akapihitwe kwino nhwalo Chapanga  
jwenio akapangite njwe Yecho akamulwe mu  
mabhoko ghino bhibhahenga uhakaho, na man-  
gota nnyakukoma kwa kwaleka bhando bhub-  
habhiii na uhakaho bhamambe panane jha ncha-  
laba.

**24** Nambo Chapanga ngayokicha Yecho  
kuhumii ku bhubhawile, akankombwile  
kuhumi mulipyanda lya kuwegha kwa mana  
ngaiwechekine jhe kuwegha kuntabhe.

**25** Nhwalo Daude akalongile naha panane jha  
Yecho.

‘Nikamwene Bhambo palonge jhangó machiko  
ghoha,  
nhwalo abhii pahina jhangó, nanyukenyuke  
ndeka.

<sup>26</sup> Kwa gheniya mwojho gwango uhangina,  
na kabhele lulime lwango nalukajhula kilulo.  
na nenga yegha jhangó,  
naibhaha mulihobholelo,

<sup>27</sup> nhwalo namulekii jhe Uhuke gwango ku kil-  
ambo cha bhando bhubhawile,  
hilu kune ka jwa nyahinyahi jwino abhole.

<sup>28</sup> Unangiye ndela jha ughome,  
undweliye luhangano nhwalo mmii pamonga na  
nenga.’

<sup>29</sup> “Makalongo bhango bhu ku Ichilahèle, deka  
ninobholele hotuhotu panane jha tate gwito nk-  
longwa Daude. Jwenio akawile na kuyeelwa na  
mambe jhake ibhii pamba kwito ade deleno.

<sup>30</sup> Nambo nhwalo Daude akibha nnondole  
jwa Chapanga, akamanyite kubhehe Chapanga  
akanapanikiye kilapo nantenda jhumo pakate jha  
kibheluko chake kubhehe munahota nkolongwa  
ngita jwenio Daude.

<sup>31</sup> Daude akalongolile ghughabhona mambu  
ghanga ghigpalwa kutendwa na Chapanga, ndi  
palongila panane jha kuyokechwa kwa Kilichitu  
pala palongila,

‘Akalekitwe ndeka ku kilambo cha bhando bhub-  
hawile,  
hilu yegha jhake ikabholite jhe.’

<sup>32</sup> Bhahe, Chapanga ndi jwayokicha jwenio Yecho,  
na twenga ndi jhutulolita mambu gheniya kwa  
miho grito.

**33** Yecho patondobhiwa na kutama lubhoko lwalelo lwa Chapanga, ajhakupokela Uhuke gwa Chapanga ngita chatulaghila. Peniya ajhakutujhila jwenio Uhuke na chenie ndi chimukibhona ngoheno na kukijhoha.

**34** Nhwalo Daude jwenio, akatolitwe ndeka kujhenda kunane kwa Chapanga, nambo jwenio akalongile,

‘Bhambo akannobholile Bhambo gwango.

Ntame lubhoko lwango lwalelo,

**35** ade natende akamakoko bhino kigoda cha magholo ghino.’

**36** “Kwa nhwalo ghongo bhando bhoha bha kilambo chu ku Ichilahelle bhipala bhamanye uchakaka Yecho jhumumambite panane jha nchalaba, ndi jwenio Chapanga jwatehile kubhehe Bhambo na Kilichitu Nkomboche!”

**37** Bhahe, bhando pubhajhohina malobhe gheniya, ghakochite kumwojho, bhajhakunkonya Petile na akatenga bhange, “Bho, akalongo bhito, ngoheno tuhenge nike?”

**38** Petile ajhakwajhanguu, “Kila mundo jhumo ajheketele na kuleka uhakaho gwake na abatichwe kwa liina lya Yecho Kilichitu na Chapanga nanekekeya uhakaho gwino. Na mangota napokela lilaghano lya Chapanga ndi Uhuke gwa Chapanga.

**39** Nhwalo, lilaghilo lela lya Chapanga likibhalino, kwa yana hino, na kwa bhando bhoha bhubhabhii kutale, na kwa kila mundo Bhambo Chapanga gwito nankema.”

<sup>40</sup> Kwa malobhe twe Petile ajhakangamalicha bhando alongila, “Mukikombole kuhumi mu kibheluko chenje kibhoho!”

<sup>41</sup> Bhando bhamahelle bhibhajheketile malobhe gha Petile, bhajhakubatichwa. Na lichiko lela bhando elufo itato bhakajhonjekaka mukikunde chela.

<sup>42</sup> Na bhene bhoha bhajhendilila kubholwa na akatenga, bhatamita pamonga ngita lukolo, bhametwila libumunda na bhanyinamila Chapanga pamonga.

*Ughome gwa kila lichiko kwa bhibhannyeketii Kilichitu*

<sup>43</sup> Kila mundo jhumo ajhakujhingilwa na bhoghohe, nhwalo gwa ikangacho na nginyililo yamahele ibhatehila akatenga bhala.

<sup>44</sup> Bhibhannyeketii bhoha bhatamita pamonga na kujhendelela kubhaghana ilebhe yabhe pamonga.

<sup>45</sup> Bhakibha bhachulwicha ilebhe yabhe na kubhaghana mbijha yabhe kwa kila mundo jhumo ngita chibhapalita.

<sup>46</sup> Bhajhendilila kukongana mu Nyumba jha Chapanga machiko ghoha. Nambo pubhametwila libumunda, bhakonganika munyumba yabhe bhalila yenio kwa kuhangana na mwojho nhuo gwa mbumbu.

<sup>47</sup> Bhajhakunnomba Chapanga, na kupalwa na bhando bhoha. Na kila lichiko Bhambo ajhonjikiya bhando bhibhakombolilwa.

### 3

*Mundo jwalemile ilamichwa*

<sup>1</sup> Lichiko limo Petile na Yohane bhajhahwila pa Nyumba jha Chapanga chaa ticha kunnyopa Chapanga.

<sup>2</sup> Machiko gheniya bhando bhangheghita mundo jhumo jwalemile kuhumii mukub-helukwa kwake. Kila lichiko bhando bhangheghita mundo jwenio na kummeka pa nnyango gwenio ghukemitwa, “Nnyango gwa mbone,” ajhope mbijha kwa bhando bhubhajhingila mu Nyumba jha Chapanga.

<sup>3</sup> Mundo jhola pabhabhonita Petile na Yohane bhajhingila nkate mu Nyumba jha Chapanga, ajhakwajhopa, bhampele mbijha!

<sup>4</sup> Petile na Yohane bhajhakupihikiya miho, peniya Petile ajhakunnobholela, “Tulolekeya twenga!”

<sup>5</sup> Mundo jhola ajhakwalolekeya, ahobholila na-pata kilebhe chochoha kuhumi kwabhe.

<sup>6</sup> Nambo Petile ajhakunnobholela, “Ngwete ndeka madine gha feza hilu chaabo, nambo chin-impela kilebhe chiminako. Kwa liina lya Yecho Kilichitu jwa ku Nachalete, jhinuka na ntyange!”

<sup>7</sup> Peniya, Petile ajhakunkamula lubhoko lwalelo na ajhakuntangatila kunyinula. Papalapala makongono na majhugho gha mundo jwenio ghajhakubhehe na likakala.

<sup>8</sup> Ajhakuhomba kwa makongono ghake na kutumbuu kutyanga. Peniya, ajhakujhingila nabho mu Nyumba jha Chapanga, akibha atyangita na kuhomba homba kongo annumbilila Chapanga.

<sup>9</sup> Bhando bhoha pubhamonita akityanga na kunnomba Chapanga,

<sup>10</sup> pubhaumanyita kubhehe ndi jhola jwawelita

kujhopa jhopa pa nnyango gwa Nyumba jha Chapanga ghukemitwa “Nnyango gwa mbone,” bhajhakuchituka na kukangacha hake mambu gheniya ghughapitile.

### *Mabholo gha Petile*

<sup>11</sup> Bhando bhoha bhajhakuhechuka Petile na Yohane pubhajhahwila mu Bwalo jha Selemane, kongo mundo jwenio bhalongohi nako.

<sup>12</sup> Petile pabhalolikiya bhando bheniya, ajhak-walobholela, “Bhando bhu ku Ichilahelle, nhwalo ghane mukangacha nahe kilebhe chenje? Nhwalo gwa nike mutupihikiya miho ngita mundo jhonjo atyangite kwa ukindendeke gwa twenga amu twaumbone palonge jha Chapanga?

<sup>13</sup> Chapanga jwa Ulahimo na Isaka na Yakobu na Chapanga jwa akahoko bhito, antondobhiye ntumiche gwake Yecho jwabhii na ukolongwa. Jwenio ndi jhola jhumupukila nukumpeka kwa akanahota na kunkana palonge jha Pilatu, Pilatu ndi palongila jhonjo munekekeye.

<sup>14</sup> Akibha jwanyahinyahi palonge jha Chapanga na jwahengita ghapala Chapanga, nambo mangota nnyakunkana, nnyakunyopa Pilatu amopolele mundo jwakomita bhando.

<sup>15</sup> Bhahe, mangota mukakomite jhola jwabhii chembwe cha ughome. Nambo Chapanga ajhakuyowa kuhumi kubhawile, na twenga tulolite kwa miho gwito lijhambu lyenio.

<sup>16</sup> Kwa kulijheketela liina lya Yecho, mundo ho-jho jhumumwona na kuumanya apatite likakala. Kwa liina na kihobholelo chikihuma kwa jwenio

Yecho ndi kinamiche njelembو mundo jhonjo jhumuwona.

<sup>17</sup> “Ngohe makalongo bhango, nimanya kubhehe mangota na akanahota bhino mukantendite gheniya nhwalo gwa kupumbumuka kwino.

<sup>18</sup> Nambo Chapanga akatangiche malobhe ghake kuhumi makacho kwa ndela jha milondole bhake, ipalitwa Kilichitu ang'ahike.

<sup>19</sup> Ngoheno, munyeketele na kuuleka uhakaho gwino na mung'alambukile Chapanga anekekeye uhakaho gwino,

<sup>20</sup> anda ntehi yenio nanyonjekewa makakala gha Uhuke kuhumi kwa Bhambo, na jwenio natuma Kilichitu jwahagwile ndi Yecho.

<sup>21</sup> Na jwenio ipalwa ahighalika koko kunane kwa Chapanga ade Chapanga papala kuitenda ilebhe yoha iyono. Ngita chalongila kuhumii makacho kwa milomo jha milondole bhake bha nyahinyahi.

<sup>22</sup> Kwa nhwalo Mucha akalongile, ‘Bhambo Chapanga gwino nanetelangana milondole ngita nenga, jwenio nahumila pakate jhino mabhene, mipalwa kunyokanikiya kila kilebhe channobholela.

<sup>23</sup> Mundo jhojhoha jwangannyokanikiya nnondole jwenio jwa Chapanga, chabbhambalwa kutale na bhando bhake na kukomelekkelwa.’

<sup>24</sup> Petile pajhendilila kulonge, milondole bhoha bha Chapanga kutumbulila Samwele na bhala bhubhahikita panyuma jhake, bhatangicha mambu ghughatendeka machiko ghanga.

<sup>25</sup> Kwa lilaghano lela lyabhekita Chapanga kwa ndela jha milondole bhake ndi hino mangota, na

helahela lilaghano lyatehila Chapanga na hoko gwino Ulahimo ndi lino. Ngita channobholla Ulahimo, ‘Kupete ibheluko hino, na bhando bhoha bha pannema nabhabha na mota.’

<sup>26</sup> Bhahe, Chapanga payohita Yecho na akatumbwii kuntuma kwino, anetele mota na attende kila jhumo gwino na kughalambula ndela jhino jhanganandela.”

## 4

### *Petile na Yohane palonge jha Udamo*

<sup>1</sup> Petile na Yohane pubhajhendilila kwatangachii bhando, akapiya matambiko na kilongoche nkolongwa jwa akalonda bha Nyumba jha Chapanga pamonga na Masadukayo bhangé bhajhakwahikilila.

<sup>2</sup> Bhahe, bhakayomite hake nhwalo gwa akatenga bhabhele bhala pubhabholita Yecho ayokite kuhumi mu kuwegha. Na lyenio lilongela hotuhotu kubhehe bhubhawile hele nabhayoka.

<sup>3</sup> Peniya, nhwalo ikibha kimiho bhajhakwakamula na kwapunga mukipungo ade lichiko lyubhele.

<sup>4</sup> Nambo bhando bhamahèle pakate jhabhe bhajhakujheketela malobhe gha Petile na Yohane, na bhando bhoha bhubhakajheketii bhakahikii elufo nhwano mulilongo lyenio.

<sup>5</sup> Lukela jhake, ilongoche ya Akayahude, na ighogholo na bhabhola bha Malaghalkilo bhajhakonganika ku Yeluchalemo.

<sup>6</sup> Helahela bhakakonganike na Mpiya Litambiko nkolongwa Anase, na Kayafa, na Yohane na

Alekizanda na bhando bhange bhoha bhu lukolo lwa Mpiya litambiko Nkolongwa.

<sup>7</sup> Pubhajhemika Petile na Yohane palonge yabhe, bhajhakwakonya, “Bho, mangota mihenga na ha kwa likakala lya ghane amu kwa liina lya ghane?”

<sup>8</sup> Peniya, Petile atwelii Uhuke gwa Chapanga twe, ajhakwajhanguu, “Ilongoche na ighogholo ya bhando.

<sup>9</sup> Anda mutukonya deleno panane jha mambu ghaumbone ghatendwilwe mundo jhola jwakalemile na alamichwe,

<sup>10</sup> ngohe, mangota pamonga na bhando bhu ku Ichilahèle bhoha umanye kubhehe mundo jhonjo ajhemite palonge jhino, alamite njelembô, kwa likakala lya liina lya Yecho Kilichitu jwa ku Nachalete, jhola mangota jhumukamambite panane jha nchalaba, nambo Chapanga akayokiche kuhumi ku bhubhawile.

<sup>11</sup> Jwenio ndi Majhandiko gha Chapanga ghilonge panane jhake.

‘Lighanga lela limulikanite mapunde kuchenga, ngohe liyokite lighanga likolongwa lya nchinge.’

<sup>12</sup> Ughombokeko upatikana ndeka kwa mundo jhonge jhojhoha, kwa mana pannema poha, libhii jhe liina lenge lyapatite mundo lilihoto kughombokoka nako.”

<sup>13</sup> Bhahe, akanahota bha pa bwalo bhajhakukangacha hake kwabbona Petile na Yohane bhalongila changajhoghopa nhwalo bhachomite jhe, bhajhakumanya kubhehe bhando bhabhii mulilongo lya Yecho.

<sup>14</sup> Nambo pubhamonita mundo jhola jwalamichwe ajhemite pamonga nabho, bhakahotwi ndeka kunanuu nnomo gwabhe.

<sup>15</sup> Bhahe, bhajhakwalobholela bhapite panja jha chumbi cha Udamo, na bhene bhajhakuhigh-alika nkate bhalongila kiyepela.

<sup>16</sup> Bhalongila, “Tutende nike na bhando bhamba? Kila mundo jwatama ku Yeluchalemo amanye kikangacho chikitendike, na twenga tuhoto ndeka kuhibhilikiya lijhambu lende.

<sup>17</sup> Nambo kulihibhilikiya lijhambu lende likotoka kuchobhela kwa bhando bhange, twakanikiye bhakotoka kulonge na mundo jhojhoha kwa liina lya Yecho.”

<sup>18</sup> Peniya, bhajhakwakema kabhele nkate, bhajhakwakanikiya bhakotoka kulonge kabhele pali-longo lya bhando, hilu kubhola kwa liina lya Yecho.

<sup>19</sup> Nambo Petile na Yohane bhajhakwajhanguu, “Mabhene nahadabulwa, anda chakaka palonge jha Chapanga kunyokanakii mangota kuliku kun-yokanakii Chapanga.

<sup>20</sup> Kwa mana tuhoto ndeka kuleka kulonge panane jha mambu ghala ghutughawene na kughajhoha.”

<sup>21</sup> Peniya, akanahota bha pa Bwalo bhala bhajhakuchocha kwajhoghowa kwa lilaka, bhajhakwalekekeya bhajhende. Bhakahotwi ndeka kwang'aha nhwalo bhando bhoha bhanumbilila Chapanga kwa nhwalo gwa lijhambu lyenio.

<sup>22</sup> Mundo jhola jwakalamichwe, akahikile panane jha yaka makome ncheche.

*Bhibhanyeketii bhijhopa bhakangamalichwe*

<sup>23</sup> Papalapala Petile na Yohane pubhalekekiwa tughha, bhajhakubhujha kwa bhajhabhe na bhajhakwalobholela mambu ghoha ghibhalongila akapiya matambiko na ighogholo.

<sup>24</sup> Na bhene pubhajhohina gheniya, bhajhakulombana pamonga mukunnyopa Chapanga, bhalongila, Bhambo, mwenga ndi bhupangina kune kwa Chapanga na nnema, mbwane pamonga na yoha ibhii mwonio!

<sup>25</sup> Ndi mwenga jhumunteile ntumiche gwino, tate gwito Daude alongele kwa likakala lya Uhuke gwa Chapanga, akalongi,

Kwa nhwalo ghane bhando bha nnema bhatenda bhulo,  
na nhwalo gwa nike bhando bhatenda mipangu jha jhajhe?

<sup>26</sup> Bhahe, akanahota bhakolongwa bha pannema bhakibha miho,  
bhakolongwa bhibhalongocha bhakakongine pamonga,  
bhapala kunyambila Bhambo, na Kilichitu jwaghulilwe.

<sup>27</sup> “Chakaka, chakaka munahota nkolongwa Helode na Pontiyo Pilatu bhando bhu ku Ichilahelle na bhando bhang chibhajhakonganike papa peniya pabomane, kwa kunkanila Yecho ntumiche gwino jhumunteile kubhehe Kilichitu Nkomboche.

<sup>28</sup> Bhene bhakapahile kuhenga ghalu ghupata ghahengeka kuhumi makacho kwa likakala lino na kwa upalo gwino.

**29** Nambo ngohe, Bhambo dolekeya kuyenga kwabhe. Bhahe, mutupekeye akatumiche bhino likakala kutangacha lilobhe lino changa kiholo.

**30** Bhahe, nntondobhehe lubhoko mwalamicha bhando. Ntende nginyililo na ikangacho kwa liina lya Yecho ntumiche gwino jwa Nyahinyahi.”

**31** Pubhajhomolila kunnyopa Chapanga, chehemu jhela jhibhakibha ijhakunyukanyuka, na bhoha bhene bhajhakuhulukiwa Uhuke gwa Chapanga. Na bhajhakutumbula kutangacha lilobhe lya Chapanga changa kiholo.

### *Bhubhajheketii bhabhaghina ilebhe ibhakwete*

**32** Lilongo lyoha lilijheketila likibha lyabhe limo na mwojho ghumo. Akibhijhe hilu jhumo jwakiteila chake kilebhe chochoha, nambo bhabhaghina yoha ibhakibha nayo pamonga.

**33** Akatenga bha Chapanga bhakajhendili kulonge kwa makakala gha kuyoka kwa Bhambo Yecho, na jwenio Chapanga ajhakwapekeya mota hake.

**34** Akibha ndeka mundo jhojhoha jwapon-gokiwa kilebhe, nhwalo bhangue bhubhakibha na mighonda amu nyumba bhatehila kuchulucha na kuleta mbijha,

**35** na kwakamuha akatenga mbijha yenio, na bhene bhajhakwabhaghanichila bhando bhoha ngita chibhapalita.

**36** Pakibha na Nnabhe jhumo, jwabhelukilwe ku Kipulo, jwakemitwa Uchupo, na helahela akatenga bhangemita kwa liina lenge Banaba, mana jhake, “Mundo jwaleke mwojho.”

<sup>37</sup> Jwenio hele akibha na nng'onda gwake, ajhakuchulucha, ajhakupata mbijha na kwakamuha akatenga.

## 5

### *Ananiya na Safila*

<sup>1</sup> Helahela akibha mundo jhumo liina lyake Ananiya, pamonga na nhwana mundo Safila bjhakuchulucha nng'onda gwabhe.

<sup>2</sup> Nambo mbijha henge ajhakuwinini ka mukwinda na ihighalike bhajhakuipeleka kwa akatenga. Nhwana mundo akamanyite mambu gheniya ghoha.

<sup>3</sup> Bhahe, Petile ajhakunkonya, “Ananiya, Limembela anyighite ko ade kulunge uwange palonge jha Uhuke gwa Chapanga na kuhiya mbijha yupatite kwa kuchulucha nghonda gwino?

<sup>4</sup> Pukibha gwamela gwangachulucha nghonda, bho, chi ukibha gwino? Bho, puchulwicha, mbiija imukapatite ngahuotwi jhe kulyegha ngita chipata? Bhahe, nhwalo gwa nike nnenganikiye kumwojho kutenda na ha? Mwakopokiye bhando jhe, nambo mukopokii Chapanga!”

<sup>5</sup> Ananiya pajhohina malobhe gheniya, papa ajhakugwegha pahe puu na kuwegha. Na bhoha bhubhajhohina malobhe gheniya bhajhakujhoghopa hake.

<sup>6</sup> Peniya ingombo ijhakuhika, yegha yake bjhakubhilingila ngobho jha malelo na kujhenda kuyeleta kumambe.

<sup>7</sup> Pughapetita machaa matato na ha palonge, nhwana mundo ajhakuhika kongo amanyite jhe chikipitile nkate mola.

<sup>8</sup> Petile ajhakunkonya, “Unongolele, puchul-wicha nng'onda gwino, bho, mbijha henge ndi ipatite?”

Mwikeghe jhola ajhakujhanguu, “Chakaka.”

<sup>9</sup> Peniya Petile ajhakunobholela, “Nhwalo gwa nike mukalenganikiye kunyighanikiya Uhuke gwa Chapanga? Dolekeya! Bhala bhibhahuma kuyeleta ungana gwino bhabhii pannyango, nabhene helahela nabhampeleka hele.”

<sup>10</sup> Papalapala Safila ajhakugwiya pahe palonge jha Petile na kujhomoka. Ingombo hela bhajhakujhingila nkate na kunkolela ajhomwike njwe. Bhahe, bhajhakunghegha yegha jhake na kuyeleta pahina na ungana mundo.

<sup>11</sup> Peniya bhoghohe nkolongwa ujhakwaka-mula bhando bhoha bhibhanyeketile Kilichitu na bhoha bhubhajhohina malobhe gha mambu gheniya.

### *Akatenga bhitenda ikangacho na nginyililo*

<sup>12</sup> Chapanga akatangatile akatenga kuhenga ikangacho na nginyililo pakate jha bhando. Bhib-hajheketila bhoha bhakayobhalile kukonganika pamonga pa Bwalo jha Solomone.

<sup>13</sup> Pakibha ndeka na mundo jhojhoha jwangab-hehe pamonga mukibhogha chabhe jwapalita kubhehe pamonga bhatehila kujhoghopa. Nambo bhando bhangabhehe pamonga mu ki-hobholelo bhajhakwakweya.

<sup>14</sup> Bhando twe bhibhakajheketile Kilichitu bha-jhakujhonjekeka kwa Bhambo, akanalome na akakeghe bhachochita hake,

<sup>15</sup> kwa mambu gheniya ghoha ghughapitile, bhando bhajhakwatutuhana bhibhalwalwa mundela, bhajhakwaghonecha munjangwale na mmipacha, Petile papala kupeta, pange kiyeka chake chapetele.

<sup>16</sup> Bhando twe kuhumii ku Miche ya mupele jha ku Yeluchalemo, bhajhakwaleta bhibhalwalwa, na bhando bhibhang'ahika na michuka na bhoha bhajhakulamichwa.

### *Akatenga bhang'ahichwa*

<sup>17</sup> Mpiya Litambiko nkolongwa na bhando bhake bhoha, bhando bha kibhogha cha Machadukayo, bhajhakwabphonela wiho akatenga.

<sup>18</sup> Bhahe, bhajhakwakamula na kwatabha mukipungo.

<sup>19</sup> Nambo uhiko gwa kilo ntumiche jwa Bhambo jwa kunane kwa Chapanga ajhakujhoghola milyango jha kipungo, ajhakwapiya akatenga panja na kwalobholela,

<sup>20</sup> “Nnyende mukajheme mu Nyumba jha Chapanga na kwalobholela bhando malobhe gha ughome nhynono.”

<sup>21</sup> Na bhene akatenga bha Yecho bhajhaku-jhenda putiputi na kujhingila nkate mu Nyumba jha Chapanga, na kutumbula kubhola bhando.

Mpiya litambiko nkolongwa na bhala bhange pubhahikita, bhajhakwakema bhando bha pa

bwalo nkolongwa na ighogholo yoha yu ku Ichilahele, peniya bhajhakwatumba bhandobhakatole akatenga bhala.

<sup>22</sup> Nambo akalonda bhala bhibhakatumitwe pubhahikita, bhakakolile ndeka akatenga mukipungo. Bhahe, bhajhakubhujha nu kulonge malobhe ghanga,

<sup>23</sup> bhakalongi na ha, “Tukoli nnyango gwa kipungo udinditwe nganganga na akalonda bhabhii mukulonda, nambo putujhogwila tumwe jhe mundo nkate.”

<sup>24</sup> Nkolongwa jwa akalonda bha Nyumba jha Chapanga na bhakolongwa bha akapiya matambiko pubhajhohina malobhe ghala, bhajhakubhehe na kiholo, bhajhakukikonya nike chikipitile kwa akatenga.

<sup>25</sup> Peniya mundo jhumo ajhakuhiha, na kwalobholela, “Unyokanikiye! Bhandobhala bhumatabhite bhabhii pa Nyumba jha Chapanga bha-jhemite nu kubhola bhandobhando!”

<sup>26</sup> Bhahe, nkolongwa jwa akalonda bha Nyumba jha Chapanga ajhakujhenda pamonga na akatumiche bhake, ajhakwaleta akatenga. Nambo bhakakamwi ndeka kwa makakala, nhwalo bhajhogwipa bhandobhakotoka kwabula maghanga.

<sup>27</sup> Bhahe, pubhaletita, bhajhakwajhemika palonge jha udamo nkolongwa. Mpiya litambiko Nkolongwa ajhakutumbula kwakonya,

<sup>28</sup> ajhakwalobholela, “Tukakanikiye hotuhotu nkotoka kubhola kabhele kwa liina lya mundo jhonjo. Na ngohe ntumbwile mabholo ghino mu Yeluchalemo jhoha, na mangota mipala miyahe

jha mundo hojho ibhehe panane jha twenga.”

<sup>29</sup> Petile na akatenga bhang bhala, bhajhakujhanguu, “Ituchokolekeya twenga kunnyokanikiya Chapanga na chi bando!

<sup>30</sup> Chapanga jwa akahoko brito akayokiche Yecho, jhola mangota munkomite kwa kumamba panane jha nchalaba.

<sup>31</sup> Chapanga akampekiye ung'alicho na kubhehe lubhoko lwalelo, abhehe kilongoche na Nkomboche. Bando bha ku Ichilahele bhajheketela na kuuleka uhakaho gwabhe na Chapanga nabhalakekeya uhakaho gwenio.

<sup>32</sup> Na twenga ndi bhitulolita mambu gheniya, helahela Uhuke gwa Chapanga ndi ijheketela mambu gheniya kwa bhala bhubhanyeketela.”

<sup>33</sup> Bando bha pa Bwalo nkolongwa pubhajhohnina malobhe gheniya, bhajhakuyoma hake na bhajhakwakoma akatenga bhala.

<sup>34</sup> Nambo Pwalichayo jhumo, liina lyake Gamaliele, jwakibha mmola jwa Malaghali kilo na jwajhokanikilwa hake na bando, ajhakujhema nu kulonge, akatenga bhapite hote panja kandina.

<sup>35</sup> Peniya ajhakwalobholela bando bha pa bwalo, “Mangota bha ku Ichilahele, dolekeya mbone lijhambu lyenio limipala kwatendela bando bhamba.

<sup>36</sup> Ikapetite ndeka yaka yamahele ajhakupitila mundo jhumo jwankemitwa Teuda. Jwakikwehita kubhehe mundo nkolongwa, na bando ngita mamiya nccheche bhajhakunkengama jwenio. Nambo ajhakukomwa, peniya bhabholwa bhake bhoha bhajhakupechengana na kibhogha chenie kijhakuhobhelela.

<sup>37</sup> Papetita jwenio, ajhakuhika Yuda jwa ku Galilaya. Jwenio Kolineliyo na jwenio akibha na bhando bhamahelle. Nambo jwenio helahela akakomitwe na bhabholwa bhake, bhoha hele bhajhakupechengana.

<sup>38</sup> Kwa mihalo jhenje ninobholela mangota mwaleke bhando bhamba bhajhende. Kwa mana anda lihengo lende litumbulichwa na bhando lichiko limo nalihobhelela.

<sup>39</sup> Nambo anda litumbulichwe na Chapanga, nauhotola ndeka kwahibhalikiya. Bhahe, mukilo-lokeye mbone nkotoka kubhonekana mikomana na Chapanga. Bhahe, bhando bha pa bwalo bha-jhakujheketela malobhe gha Gamaliele!"

<sup>40</sup> Peniya ajhakwakema akatenga bhala, bha-jhakwachwapula yato na kwahibhilikiya bhakotoka kubhola kabhele kwa liina lya Yecho. Peniya bhajhakwalekekeya bhajhende.

<sup>41</sup> Bhahe, akatenga bhala bhajhakubboka pa Bwalo, bhakihanganila hake, nhwalo Chapanga akabhapekiye ichima kwa lihengo lya kupuchwa na kung'ahika kwa nhwalo gwa liina lya Yecho.

<sup>42</sup> Kila lichiko, bhakalekiti jhe kubhola na kutangacha Lilobhe lya Mbone mu Nyumba jha Chapanga na nyumba henge kubhehe Yecho ndi Kili-chitu Nkomboche.

## 6

### *Bhando chaba bhihaghulilwa kwa kutangatila*

<sup>1</sup> Mu machiko ghala, bhabholwa bha Yecho pub-hachochita kujhonjekeka, pakapitile lukokoleko Akayahude bhibhalongila Kigilike na Akayahude

bhibhalongila Kiebulaniya. Na bhala bhibhalongila Kigiliike bhakakokalike nhwalo akanawela bhabhe bhajhewitwe mukughabhilana ilebhe ya kila lichiko.

<sup>2</sup> Akatenga kome na bhabhele bhala bhajhakukonganika pamonga na lilongo lyoha lya bhabholwa, na kwalobholela, “Ihalalila ndeka twenga kuleka kutangacha Lilobhe lya Chapanga na kuhenga lihengo lya kubhaghana ilebhe ya kulyegha.

<sup>3</sup> Bhahe, akalongo mahaghuleakanalome chaba pakate jhino bhambone, na bhibhatweli Uhuke gwa Chapanga na bhina malango twebheke kwa lihengo lende.

<sup>4</sup> Na twenga natuhighalika mukunyopa na kutangacha lilobhe lyake Chapanga.”

<sup>5</sup> Lilongo lyoha lijhakuhutilwa na nhwalo gwenio. Na bhene bhajhakwahaghula bhando bhamba, Sitefano, mundo jwakibha na kihobholelo kikolonga na jwatwelile Uhuke gwa Chapanga na Filipu na Pulokolo na Nikaola na Timone na Palimena na Nikolao, mundo jwa ku Antiyokiya jwaghambukile kihobholelo cha Kiyahude kuhumii makacho.

<sup>6</sup> Peniya bhajhakwabheka palonge jha akatenga, na bhene bhajhakujhopa kwa kubheka mabhoko panane jhabhe.

<sup>7</sup> Bhahe, lilobhe lya Chapanga lijhakuchocha kuchobhela kwenio ku Yeluchalemo na bhabholwa bhajhakujhonjekeka hake na bhapiya matambiko twe bhajhakubhehe na kihobholelo.

*Kukamulwa kwa Sitefano*

<sup>8</sup> Chapanga ampekiye mota twe Sitefano na akibha na likakala twe, na jwenio ajhakuhenga mambu gha nginyililo na gha ikangacho pakate jha bhando.

<sup>9</sup> Nambo bhajhakupitila bhando bhibhahumile ku nyumba jha kukonganikii Akayahude jhikemitwa bhando hulu na bha Akakilene na bha Alekichandaliya na helahela Akayahude bhange kuhumii ku Kilikiya na bha ku Siliya na bhaku Asiya bhajhakutaungana nako Sitefano,

<sup>10</sup> nambo bhakahotwi ndeka nhwalo gwa Uhuke gwa Chapanga ukampekiye malango palongila.

<sup>11</sup> Peniya bhajhakwapekeye chwinda bhando bhalongele, “Bhanyohine Sitefano akilongela malobhe gha kuntondola Mucha pamonga na Chapanga!”

<sup>12</sup> Bhahe, bhajhakwakwelekeya bhando bhayome, ighogholo na bhabhola bha Malaghalkilo. Na bhene bhajhakunkamula Sitefano na kuhikicha pa Bwalo nkolongwa.

<sup>13</sup> Peniya bhajhakwaleta bhibholongila uwange bhalongila, “Mundo hojho atotoke jhe kulunge malobhe gha maligho gha nyumba jha Chapanga pamonga na Malaghalkilo gha Mucha.

<sup>14</sup> Tukajhokaniye akilongela hojho Yecho jwa ku Nachalete chatilulana Nyumba jhenje jha Chapanga kulighalambuwa Lilaghalkilo litulipokile kuhumi kwa Mucha.”

<sup>15</sup> Na bhoha bhubhakahikite pa Bwalo ghola bhajhakumpihikiya miho Sitefano, bhajhakulola kumiho jhake ihwanana ngita ntumiche jwa kuanane kwa Chapanga.

## 7

*Malobhe gha Sitefano*

<sup>1</sup> Bhahe, Mpiya Litambiko nkolongwa ajhakunkonya Sitefano, “Bho, malobhe ghanga ghabhalongii gha uchakaka?”

<sup>2</sup> Na jwenio Sitefano ajhakujhanguu: “Makalongo bhango na akatate bhango, unyokanikiye! Kabula jha hoko gwito Ulahimo kupitilwa na Chapanga pakibha ku Misopotamiya kabula kujhenda kutama ku Halane.

<sup>3</sup> Chapanga ajhakunobholela, ‘Mmoke mu kilambo chino, na mwaleke akalongo bhino, na nnyende ku kilambo chinipala kunangiya.’

<sup>4</sup> Bhahe, Ulahimo ajhakubhoka mu kilambo chuku Kalodayo, nu kujhenda kutama ku kilambo chuku Halane pajhomwika tate mundo. Kabhele Chapanga ajhakuntola Ulahimo kubhoka ku Halane na kunneta mu kilambo chenje chimitama ngoheno.

<sup>5</sup> Kwenio Chapanga akampekii ndeka Ulahimo kilambo kibhehe chake, akampeki jhe hilu chehemo jha kubheka lugholo Iwake, nambo akabhekite lilaghano Ulahimo na kibheleko chake, machiko gheniya Ulahimo akibha jhe na mwana.

<sup>6</sup> Chapanga akannobholile naha, ‘Ibheluko hino na ijhende ku kilambo cha akaghene kutama, na kwenio nabhatendwa akabbanda na kutendelwa ghanganandela kwa yaka mamiya ncheche.

<sup>7</sup> Nambo nenga chanahadabula bhando bha kilambo chenie bhibhantendela mangota naha. Peniya nanikibhoha kibheluko chino kuhumi mu

kilambo chenie nabhahika kunyinamila chehemo jhino.'

<sup>8</sup> Bhahe, Chapanga ajhakutenda nako lilaghano lya kujhingii jando. Na Ulahimo ajhakunyingiya jando Isaka pahichikicha lichiko lya nane kuhumii mu kubhelukwa. Na jwenio Isaka ajhakutenda hele, panyingiya jando Yakobu. Helahela Yakobu ajhakutenda hele kwa akahoko bhito kome na bhabhele bhala.

<sup>9</sup> "Akahoko bhito bhamonela wiho Uchupo, bhajhakuchulucha mubhanda ku Michile. Nambo Chapanga ajhakubhehe pamonga na jwenio,

<sup>10</sup> ajhakunghombola kuhumi mu malola ghoha. Chapanga ajhakumpekeya mota na malango gha kupalwa palonge jha Falao, munahota nkolongwa jwa ku Michile, na Falao ajhakumpekeya ulongoche gwa kilambo chela na nyumba jha unduna.

<sup>11</sup> Bhahe, ijhakupitila njala nkolongwa mu kilambo choха cha ku Michile na ku Kanane, jhiletita lung'ahe lukolongwa. Akahoko bhito bhakahotwi ndeka kubhehe na chakulyegha chochoha.

<sup>12</sup> Yakobu pajhohina ku kilambo chuku Michile kibhii na malombe, ajhakwatuma yana mundo, ndi akahoko bhito, bhajhende kwenio kwa kutumbulila.

<sup>13</sup> Kwa mwanja gwabhe gwa ubhele, Uchupo ajhakwatenda akalongo mundo bhaumanye, na jwenio Munahota Falao ajhakwamanya akalongo mundo Uchupo.

<sup>14</sup> Peniya Uchupo ajhakulaghaliya kwa tate mundo Yakobu na akalongo mundo bhoha,

bhakahikile bhando makome chaba na nhwano, bhajhende ku Michile.

<sup>15</sup> Bhahe, Yakobu ajhakujhenda ku Michile, kwenio jwenio na akahoko bhito bhakawelile.

<sup>16</sup> Yegha yabhe ikaletitwe ade ku muche gwa Shekemu, na mambe jhake ikahemilwe na Ulahimo kuhumi kulokolo lwa Hamole kwa mbijha yandina na.

<sup>17</sup> “Pughahikila machiko gha Chapanga kulenganikiya lilaghano lyake kwa Ulahimo, bhando bhito bhubhakibha ku Michile bhajhakujhon-jekeka na kubhehe lilongo likolongwa hake.

<sup>18</sup> Peniya, pajhakupitile na munahota nkolongwa jhumo jwangamunya Uchupo na kutumbuu kulongocha kwenio ku Michile.

<sup>19</sup> Munahota nkolongwa jwenio ajhakwatedela uhakata bhando bhito, na kwang'aha akohoko bhito, helahela kwachokolekeya bhahitaghe yana yabhe ing'nya panja jha nyumba ihweghe.

<sup>20</sup> Machiko gheniya ndi pabhelwikwa Mucha, akahali hake mwana jwenio. Akalelitwe munyumba jha akatate mundo kwa miyehe mitato,

<sup>21</sup> pubhampihita panja, nchikana jwa Munahota nkolongwa Falao jwa ku Michile ajhakuntola na kuntenda ngita mwana mundo jwakupapa.

<sup>22</sup> Mucha akabholitwe mambu ghoha gha malango gha Akamichile, ajhakubhehe mundo jwamanyikine kwa mukulonge na matendelo gwake.

<sup>23</sup> “Mucha pahikicha yaka makome ncheche, ajhakwapalaha akalongo mundo bha ku Ichilahelle bhibhalagha.

**24** Kwenio ajhakumona nnongo mundo mu Michile akitentendela ghanganandela na jwenio ajhakujhenda kunkengelela kwa kulepechela kunkoma mu Michile jhola.

**25** Mucha ahambwika akalongo mundo nabhamanya atumitwe na Chapanga kwakombola bheniya kupete jwenio, nambo bhakabangatwike ndeka.

**26** Kilabho jhake Mucha ajhakwabhona Akaichilahelle bhabhele bhatehila kukomana, na jwenio ajhakukanakiya, ajhakulonge, ‘Akakoche bhango, mangota malukolo, ngohe nhwalo ghane mikocholana mabhene kwa mabhene?’

**27** Nambo jhola jwakunita nnyake jhola ajhakunkangila Mucha paupele alongila, ‘Ghane jwamekite mwenga kubhehe kilongoche na makenga bhulo gwito?’

**28** Bho, umbala kungoma nenga ngita chimukomita dicho mu Michile jhola?’

**29** Mucha pajhohina malobhe gheniya, ajhakulubheya lubhelo na kujhenda kutama ngita nghene ku kilambo cha ku Midiane na kwenio ajhakupapa yana ibhele.

**30** “Puipetita yaka makome nccheche, ntumiche jwa Bhambo ajhakumpitila Mucha pa kiheghejha chikijhaka mwotu ku njenga kola, chikibhii pahina na ku kitombe cha ku Chinaire.

**31** Mucha ajhakuhechuka hake palolita lyenio, ajhakuheghelela pahina alingukii mbone, papa ajhakujhoha lilobhe lya Bhambo.

**32** Lilongila, ‘Nenga ndi Chapanga jwa hokolo gwino, Chapanga jwa Ulahimo, Isaka na Yakobu.’ Peniya Mucha ajhakulendema na kujhoghopa

nambo akajhendilile ndeka kulingukiya kabhele.

<sup>33</sup> Papalapala Bhambo ajhakunobholela, ‘Ula maghubache ghino, nhwalo pambano punyemite chehemo jha nyahinyahi.

<sup>34</sup> Chakaka nolite bhando bhango bha ku Ichilahele bhabhii mu malagho mu kilambo cha ku Michile. Ninyohine kulela kwabhe, na nenga hikite kwakombola. Ngohe nanipeleka mwenga ku Michile kola.’

<sup>35</sup> “Mucha jhonjo ndi jhola bhando bha ku Ichilahele jhubhankanite, jwalongila, ‘Ghane jwamekite mwenga kubhehe kilongoche na makenga mihalo jhito?’ Kwa ndela jha ntumiche jwa Bhambo jwapitila pa kiheghejha chikijhakita mwotu, nambo kitinika jhe, Chapanga akatumite jwenio Mucha abhehe kilongoche na nkomboche ghino.

<sup>36</sup> Jwenio ndi jwabhalongwicha bhu ku Ichilahele kubboka ku Michile kwa kuhenga mambu gha kukangacha mu kilambo chela, ku mbwane ngele na ku njenga kwa yaka makome ncheche.

<sup>37</sup> Ndi jhola Mucha jwabhalobholila bhando bhu ku Ichilahele, Chapanga chahaghulila mangota milondole ngita nenga, jwenio kuhumi kwa akalongo bhino mabhene.

<sup>38</sup> Machiko gheniya bhando bhu ku Ichilahele bhakonganike ku njenga, jwenio Mucha akibha kwenio pamonga na akahoko bhito na jhola ntumiche jwa Chapanga jwalongila nako ku kitombe cha ku Chinae. Ndi jwenio jwayekulilwe lilobhe lya Chapanga libhii na ughome na kutupe twenga.

<sup>39</sup> “Nambo jwenio Mucha ndi jwakangitwa

paupele na akahoko bhito kwa kukana kunyokanikiya, na kupala kubhujha kabhele ku Michile.

<sup>40</sup> Bhajhakunobholela Halune, ‘Mutulen-ganikiye inyagho ya kutulongocha undela, nhwalo tumanyite jhe ghaghankolile Mucha hojho jwatubhohita twenga ku Michile.’

<sup>41</sup> Peniya ndi bhajhakutengenechela inyagho ibhonikina ngita litohe lya ng’ombi, bhajhakukitambikila na kukitendela unyagho, ndi mahengo gha mabhoko ghabhe bhene.

<sup>42</sup> Bhahe, Chapanga ajhakwaleka pakate jhabhe na kujhenda kutale, na kwaleka bhaijhinamila ndondwa na lyobha na mwehe. Ngita chijhandikwe mukitabo cha milondole bha Chapanga, pubhalongila,

Mangota bando bha ku Ichilahele,  
chi nenga jhuhumbikiya litambiko na matambiko  
għange,

kwa yaka makome ncheche ku njenga kola.

<sup>43</sup> Ntyangita kongo ngheghite ichimba ya kichapanga gwino Moleke,

na kinyagho cha ndondwa ya kichapanga gwino Lefane.

Mukakitengenechile kinyagho nhwalo mukijhinamila.

Ngohe nanimpeleka kuluhamilo ku kilambo chuku Babelone.

<sup>44</sup> “Kola ku njenga akahoko bhito bhakibha na kichimba cha nyahinyahi, chikilengenikilwe ngita Chapanga chanaghaliya Mucha na akalenganikiya ngita chalangiwe.

<sup>45</sup> Peniya akahoko bhito bhajhakujhangangana bhene kwa bhene ade ulongoche gwa Yochuwa, pubhatoila kilambo kubhoka kwa bhando jwenio Chapanga akabhengite palonge jhabhe. Peniya kichimba chenie kijhakutama ade machiko gha Daude.

<sup>46</sup> Chapanga akampahi hake Daude, na jwenio ajhakunnyopa Chapanga anchengele chehemo jha kutama kwa nhwalo gwa Chapanga jwa Yakobu.

<sup>47</sup> Nambo Chelemane ndi jwakanchengile Chapanga nyumba jhene.

<sup>48</sup> “Nambo Chapanga Nkolongwa atama ndeka munyumba jhichengitwe na bhando ngita chalongela nnondole jwa Chapanga:

<sup>49</sup> Bhambo ilongela,

‘Kunane kwa Chapanga ndi kigoda chango cha unahota nkolongwa,

na pannema ndi kigoda chango cha kubheke makongono.

Bhahe, nyumba ghane nauhotola kunchenge nenga?

Amu pwache ghane nauhotola kutama nenga?

<sup>50</sup> Bho, ne ndeka jhundeila gheniya ghoha?’

<sup>51</sup> “Mangota bhando mina lighoho! Mangota miyojho na machikilo ghino ghanonwippe ngita bhando bhangajheketela!” Mmii ngita akahoko bhino machiko ghoha mukundii lighoho Uhuke gwa Chapanga!

<sup>52</sup> Bho, abhii nnondole jwa Chapanga jhojhoha akahoko bhino bhakaung’ahite ndeka? Bhakakomitwe bheniya na jwenio Chapanga akatumite akatangache kuhika jhola

jwajheketelwa palonge jha Chapanga. Na mangota mukanyambi kwa kunkoma.

<sup>53</sup> Chapanga akampeki mangota lilaghalkilo lyake kwa ndela jha akatumiche bhake bha kuanane, nambo mukajheketii ndeka.

### *Sitefano ikong'ondwa maghanga*

<sup>54</sup> Akanahota bha pa Udamo nkolongwa pub-hajhohina malobhe gheniya, bhajhakubhehe na lilaka hake, na bhajhakuyagha mino kwa lilaka.

<sup>55</sup> Nambo Sitefano akibha atwelii twe Uhuke gwa Chapanga, ajhakulolekeya kunane kwa Chapanga, ajhakulola ung'alicho gwa Chapanga na jwenio Yecho atamite kulubhoko lwalelo lwa Chapanga.

<sup>56</sup> Jwenio Sitefano palongila, “Dolekeya! Nikuwene kunane kwa Chapanga kudindwike, na jwenio Mwana gwa Mundo ajhemite kulubhoko lwalelo lwa Chapanga!”

<sup>57</sup> Bhahe, bhando bha pa bwalo bhala bhajhakuchobbela kanonoha na kuhibha machikilo kwa mabhoko ghabhe, na bhoha bhajhakuyenganila kwa pamonga,

<sup>58</sup> bhajhakututuana kumpeleka kutale na muche, na kutumbu kumbula kwa maghanga. Na bhala bhubhalolita bhajhakughabheka makanjo ghabhe kwa kangombo jhumo jwalondita, jwamanyikina kwa liina lya Saule.

<sup>59</sup> Bhajhendilila kumbula Sitefano kwa maghanga kwenio anyopita Chapanga, ajhakulonge, “Bhambo Yecho mupokele mwojho gwango!”

**60** Peniya ajhakutama makilikite na kulalama kwa lilobhe likolongwa, alongila, “Bhambo, nkotoka kwabhalangila uhakaho ghongo.” Pajhomolila kulunge, ajhakuwegha.

## 8

**1** Saule na jwenio akajheketele kukomwakwa Sitefano ndi tela.

*Saule aling'aha lilongo lya bhando lilinyeketii Kilichitu*

Lichiko lelela lela lilongo lya bhando lilinyeketii Kilichitu lilibhii ku Yeluchalemo lijhakubhehe mulung'ahe lukolongwa. Bhibhajheketa bhoha bhajhakupechengana ku Yudeya na ku Samaliya, na kwaleka akatenga tuga.

**2** Bhando bhange bhubhampahila Chapanga, bhajhakuyeleta Sitefano na kulela hake malelo ghake.

**3** Nambo Saule akatumbwii kwang'aha lilongo lya bhando lilinyeketii Kilichitu, ajhakujhingila nyumba ade nyumba, na kwakamula bhibhajheketa bhoha, akanalome na akakeghe, na kujhenda kwatabha mukipungo.

*Filipu atangacha Malobhe gha Mbone ku Samaliya*

**4** Bhala bhibhajheketa bhange bhapechengine, na kone patangicha Lilobhe lya Mbone.

**5** Filipu na jwenio ajhakujhenda ku muche nklongwa gwa ku Samaliya na kutangachii bhando bha peniya mambu gha Kilichitu.

**6** Lilongo lya bhando pubhajhohina malobhe ghalala Filipu ghalongila na kulola

ikangacho na nginyililo hela ipitila, chakaka bhajhakunyokanikiya.

<sup>7</sup> Nhwalo michuka jhibhachikilwa bhando ijhakulalama kwa lilobhe likolongwa, na bhando bhamahelle bhibhatengwike pamonga na bhibhalemile helahela bhakalamichwe.

<sup>8</sup> Bhahe, bhando bha muche gholu bhajhakubhehe na kiheko hake.

<sup>9</sup> Pakibha na mundo jhumo jwakemitwa Simone, jwenio abhakangicha bhando bhu ku Samaliya kwa mambu gha uhabhe. Akilokita jwenio ndi nkolongwa kuliku bhange,

<sup>10</sup> bhando bhoha, kutumbulila yana na ighogholo bhakanyokanikiye kwa uchakaka, bhalongila, “Mundo hojho ndi likakala lela lya ki chapanga, lilikemwa, ‘Likakala Likolo.’”

<sup>11</sup> Chakaka bhakautilwe hake kwa ikangacho ya uhabhe gwake kwa machiko ghamahelle.

<sup>12</sup> Nambo pibhanyeketila Filipi kwa Malobhe gha Mbone gha unahota nkolongwa gwa Chapanga, na liina lya Yecho Kilichitu, akanalome na akakeghe bhajhakubatichwa.

<sup>13</sup> Simone jwenio akajheketile gheniya, ajhakubatichwa na bhalongohina bhoha na Filipi, na jwenio ajhakukangacha hake palolita mambu makolo gha kukangacha ghighthengika.

<sup>14</sup> Akatenga bhubhakiba ku Yeluchalemo pubhajhohina bhando bhu ku Samaliya bhajhakujheketela lilobhe lya Chapanga, akwatuma Petile na Yohane bhajhende kwenio.

<sup>15</sup> Pubhahikita ku Samaliya, bhajhakwabhekela mabhoko bhapokele Uhuke gwa Chapanga.

**16** Kwa machiko gheniya Uhuke gwa Chapanga akahulukile ndeka kwa jhojhoha pakate jhabhe, bhakabatichwe kwa liina lya Bhambo Yecho kanjika.

**17** Peniya Petile na Yohane bhajhakwabheke mabhoko panane jhabhe bhibhannyeketii, na bhene bhajhakupoke Uhuke gwa Chapanga.

**18** Simone panga'amwila kwa kubhekewa mabhoko na akatenga bhakapekiwe Uhuke gwa Chapanga. Bhahe, apala kwapekeya mbijha Petile na Yohane alongila,

**19** “Umbikehe na nenga helahela uhotolo gwenio, jhojhoha jhumbala kumeke mabhoko apokele Uhuke gwa Chapanga.”

**20** Nambo Petile ajhakujhanguu, “Mwe mmoke oko na mbijha hino, pimihola mihoto kuheme kitoi cha Chapanga kwa ndela jha mbijha!

**21** Mwenga mmii jhe na chino hilu mundo jwaumbone palonge jha Chapanga kwa jhojhoha mu lijhambu lende, kwa nhwalo mwojho gwino gwaumbone jhe palonge jha Chapanga.

**22** Bhahe, nnyeketele na muuleke uhakaho gwino na munyope Bhambo, pange channekekeya.

**23** Nhwalo nibhona ntwelii lipyanda hake na mwenga mupungitwe na uhakaho.”

**24** Peniya Simone ajhakwanobholela Petile na Yohane, “Unyopele kwa Bhambo, ghangotoka kungolela malobhe gheniya ghunongile.”

**25** Bhahe, kwalangiya ghubbaghawene na kutangacha lilobhe lya Bhambo, Petile na Yohane bhajhakubhujha ku Yeluchalemo kongo

bhatangicha Lilobhe ly a Mbone mu chenda yamahele ya ku Samaliya.

### *Filipu na Nkolo jhumo jwa ku Ichopiya*

<sup>26</sup> Ntumiche jwa Bhumbo jwa kunane kwa Chapanga ajhakunobholela Filipu, “Mukilenganikiye kujhenda upandi gwa kuchine kupetela ndela jhi-humile ku Yeluchalemo na kujhenda ku muche gwa Gacha.” Ndela jhipetela ku njenga.

<sup>27</sup> Bhahe, Filipu ajhakutumbuu mwanja. Papalapala pakibha na Mwichopiya jhumo, jwenio akibha agwelii palindalabho atehila mwanja gwa kubhujha kajhake. Jwenio akibha jwajhemilila kihukilo cha mbijha cha Kandake, kilongoche mwikeghe jwa ku Ichopiya. Jwenio mundo jwajhawile ku Yeluchalemo kunyinamila Chapanga na pabhujhita atyangitila mutuka jhi-hutitwa liponda,

<sup>28</sup> na ngohe pakibha mumwanja gwa kubhujha kajhake kongo atamite mu mutuka jhake achomita kitabo cha nnondole jwa Chapanga Isaya.

<sup>29</sup> Uhuke gwa Chapanga ujhakunobholela Filipu, “Nnyende pahina na mutuka jhene.”

<sup>30</sup> Filipu ajhakujhenda lubhelo pahina na litolole lilihutitwa na liponda, na jwenio ajhakunyoha mundo jhola akachoma mukitabo cha nnondole Isaya. Filipu ajhakunkonya, “Mughamanye ghighajhandikwe mwenio?”

<sup>31</sup> Na mundo jhola pajhangwila, “Chamanya bhole changanongoya mundo?” Bhahe, ajhakunobholela Filipu ahobhokele mumutuka mola na atame pahina jhake.

<sup>32</sup> Bhahe, pachomita mu Majhandiko gha Chapanga ghalongila na, “Abhii ngita limbelele lilijhenda kuchinjwa, abhii nuu ngita limbembele puliheketa man-goma.

jwenio akapihitejhe lilobhe hilu pandina.

<sup>33</sup> Abhonikina antope jhe na kunyima ghala ghaghanita kupata abhii jhe nahotola kulunge panane jha kibheluko chake, nhwalo ughome gwake ubhokite pannema ghoha.”

<sup>34</sup> Mwichopiya jhola ajhakunkonya Filipu, “Nanjino unobholele, nnondole jwenio alonge panane jha nike amu malobhe gheniya akilongolela jwenio amu mundo jhonge?”

<sup>35</sup> Bhahe, Filipu ajhakutumbuu kulunge atumbilila chehemo jha Majhandiko gha Chapanga pachomita, ajhakunobholela Malobhe gha Mbone panane jha Yecho.

<sup>36</sup> Pubhajhendilila na mwanja gholo, bhajhakuhiha chehemo jhina mache, munahota jhola ajhakulonge, “Pamba pina mache, kibhii kilebhe chochoha chikihibhilikiya ngotoka kubatichwa?”

<sup>37</sup> Filipu ajhakunobholela, “Anda nnyeketele kwa mwojho gwii ghoha, mihoto kubatichwa.” Na jwenio pajhangwila, “Chakaka, nyeketile kubhehe Yecho Kilichitu ndi Mwana gwa Chapanga.”

<sup>38</sup> Bhahe, ajhakujhemeka mutuka jhihutitwa na liponda. Filipu na jhola munahota bha-jhakuhuluka bhoha bhabhele nkate na kutumbuki umache, na Filipu ajhakumbaticha.

**39** Pubhabhokita umache mola, papalapala Uhuke gwa Bhambo Chapanga ujhakuntola Filipu na munahota jhola akamwe ndeka kabhele, nambo ajhakujhendelela na mwanja gwake kongo abhii mukuhanganila.

**40** Filipu pabangatwika abhii ku muche gwa ku Azoto. Peniya ajhakupeta mu Miche jhoha kutangacha Malobhe gha Mbone, ade pahikita ku Kaisaliya.

## 9

### *Saule ighalambukila Yecho*

*Mahengo 22:6-16; 26:12-18*

**1** Mu machiko ghala, Saule achochita kuyenga kukoma bhabholwa bha Bhambo. Lichiko limo ajhakunyendelela Mpiya litambiko nkolongwa,

**2** na baluwa jhene inangiye Saule kujhingii munyumba jha kukonganikii Akayahude bha kola ku Damasiko, na kwenio anda akongine na akanalome amu akakeghe bhuhii mundela jhene, abhakamule na kwa bhujhicha ku Yeluchalemo.

**3** Nambo pubhakibha pahina kuhika ku Damasiko, papalapala lilangamule ndaa kuhumii kunane kwa Chapanga lijhakuntindila.

**4** Nyakugwegha pahe puu, na kulijhoha lilobhe lya Bhambo linobholila, “Saule, Saule, nhwalo gwa nike ung'aha nenga?”

**5** Jwenio ajhakukonya, “Majhango ma ghane, bho, ma Bhambo?”

Bhambo ajhakujhanguu, “Nenga ndi Yecho jhuming'aha na ha.”

**6** Nambo jhema ngohe, nnyingile mubomane, na kwenio nanobholelwa chimipalwa kuhenga.”

**7** Bando bhala bhubhakibha mumwanja pamonga na Saule bhajhakujhema nuu nhwalo bhakahotwi ndeka kulonge chochoha, nhwalo bhakajhohine lilobhe lela, nambo bhakamwe ndeka mundo jwenio.

**8** Saule ajhakujhema, payekwila miho ghake nambo ahotwila ndeka kulola. Peniya bha-jhakunkamula lubhoko na kuntandala ade nkate jha ku muche gwa Damasiko.

**9** Ajhakuhighalika kwa gwa machiko matato changa lola, na jwenio akatamite changa lyegha hilu kunywegha kilebhe chochoha.

**10** Bhahe, na kola ku Damasiko kukibha na mmolwa jhumo jwa Yecho jwakemitwa Ananiya. Bhambo ajhakuyekulila mu uloto, ajhakunkema alongila, “Ananiya!”

Ananiya ajhakujhanguu, “Nenga Bhambo.”

**11** Bhambo ajhakunobholila, “Nnyende ndela jhikemwa ‘Ndika,’ mukajhingii nkate munyumba jha Yuda, na mwenio namunkolela mundo jwa muche gwa ku Taliso liina lyake Saule, namukolela inyopa Chapanga.

**12** Jwenio alotile mundo jhumo muuloto jwakemitwa Ananiya, akijhingila nkate jha nyumba na kumeke mabhoko panane jhake arole kabhele.”

**13** Nambo Ananiya ajhakujhanguu, “Bhambo, nyohine kwa bhando bhamahelle bhakilongela malobhe gha mundo jhonjo, bhalongila ghanganandela ghabhatendile bhando bhino

bhibhapalwa na Chapanga kwenio ku Yeluchalemo.

<sup>14</sup> Na kongo ahikite abhii na ukindendeke gwakamwiwe kuhumii kwa akapiya matambiko bhakolo kwakamula bhoha bhibhajhopa kwa liina lino.”

<sup>15</sup> Nambo Bhambo ajhakunobholela, “Nnyende tugha, kwa nhwalo ninhagwile mundo hojho kubhehe chombu chango, na atangache liina lyango kwa ilambo na kwa akanahota na kwa bhandobhu ku Ichilahele.

<sup>16</sup> Na nenga nanilangiya ghoha chapala kung'ahika kwa nhwalo gwa liina lyango.”

<sup>17</sup> Bhahe, Ananiya ajhakujhenda na kujhingila nkate jha nyumba jhabhii Saule, ajhakumeke mabhoko panane jhake na kunnobholela, “Malongo Saule, Bhambo Yecho jwenio jwakamupitile pumukibha undela kuhika pamba, andumite kwino nnole kabhele na kutweleywa Uhuke gwa Chapanga.”

<sup>18</sup> Papalapala ilebhe ngita majhobhotelo gha homba ghajhakupona pahe kuhumii mu miho gha Saule, na jwenio ajhakuhotola kulola kabhele. Peniya ajhakujhema na kubatichwa.

<sup>19</sup> Peniya ajhakulyegha, na likakala lijhakumu-jhila kabhele.

### *Saule itangacha ku Damasiko*

Saule akatamite machiko ghandina na bhabholwa bhubhakibha kwenio ku Damasiko.

<sup>20</sup> Peniya ajhakutumbuu kutangacha munyumba jha kukonganikii Akayahude, ajhakwatangachila kubhehe Yecho ndi Mwana gwa Chapanga.

**21** Bhoha pubhajhohina bhajhakukangacha, bhalongila, "Mundo hojho chi jhola jwakomita bhando pa Yeluchalemo bhubhalikema liina lya Yecho? Chakaka ahikite kwatabha bhando ngita bhala na kwapeleka kwa akakolongwa bha matambiko?"

**22** Nambo Saule ajhakujhendelela kubhehe na likakala lya kutangacha, na kwapeta Akayahude bhubhatamita ku Damasiko kwenio ajhakulonge hotuhotu Yecho ndi Kilichitu. Na Akayahude bha kwenio bhakahotwi ndeka kukanila.

**23** Pughapitita machiko ghamahelle, Akayahude bhajhakukonganika pamonga na kubheka mipangu jha kukoma Saule,

**24** nambo Saule akahiumbwile mipangu jhene. Na bhene kilo na muhe bhatehila kunyobhela panyango gwa kujhingilila mu muche bhankome.

**25** nambo lichiko limo kilo bhabholwa bhake Saule bhajhakuntola, bhajhakumme ka mu kichukilo na kunhuluwa pa lubhanja.

### *Saule abhii ku Yeluchalemo*

**26** Saule pahikita ku Yeluchalemo, ajhighita kukonganika na bhabholwa bhange, nambo bhoha bhajhakunyoghopa, nhwalo bhakajheketile ndeka chakaka Saule aghalambuke na kubhehe mmolwa.

**27** Bhahe, Banaba ajhakuntola Saule na kunhikicha kwa akatenga. Ajhakwanobholela Saule chakongina na Bhambo undela na jwenio Bhambo chakalongila nako. Helahela ajhakunobholela Saule chatangachila bhando kwa liina lya Yecho changa kujhoghopa ku muche gwa ku Damasiko.

<sup>28</sup> Saule ajhakutama pamonga nabho, ajhakutyangila muche gwa ku Yeluchalemo jhoha na kutangacha Malobhe gha Bhambo changajhoghopa.

<sup>29</sup> Helahela ajhakulonge na kutaungana na Akayahude bhubhakibha bhalongila Kigilike, nambo bhene bhajhakupalaha ndela jha kunkoma.

<sup>30</sup> Bando bhibhanyeketii Kilichitu pubhajhohina malobhe gheniya, bhajhakuhutila panja na mu muche gwa ku Kaisaliya, na bhajhakuneka ajhende ku muche gwa ku Taliso.

<sup>31</sup> Machiko gheniya ghoha, bando bhibhanyeketii Kilichitu bhajhakubhehe na uteke mu Yudeya jhoha, mu Galilaya na mu Samaliya. Bando bhibhanyeketii Kilichitu, na kwa ndela jha kutangatilwa na Uhuke gwa Chapanga bhakangamalichwe na kujhonjeka ngita chibhajhendilila kuntembekeya Bhambo.

### *Petile akibha kwenio ku Lida na ku Yopa*

<sup>32</sup> Petile pakibha atyangila kila chehemo jha miche jhene, lichiko limo ajhakujhenda kwa bando bhibhapalwa na Chapanga bhubhatamita bhu ku Lida.

<sup>33</sup> Kwenio ajhakukongana na mundo jhumo jwatengwike yegha kwa yaka nane jwakemitwa Aineya apitita ndeka panja.

<sup>34</sup> Bhahe, Petile ajhakunobholela, “Aineya, Yecho Kilichitu inamicha. Jhema atambula mpacha gwino.” Papalapala Aineya ajhakujhema.

**35** Bhando bhoha bhu ku Lida na ku Solane pubhalolita mambu gheniya bhajhakughalambukila Bhambo.

### *Petile iyokecha Dolika*

**36** Ku muche gwa ku Yopa kukibha na mmolwa jhumo mwikeghe liina lyake Tabita kwa Kigilike ndi “Dolika,” mana jhake “Mbabhala.” Mwikeghe jwenio akibha atehila mambu ghamahele ghambone na kwatangatila akaohocho.

**37** Mu machiko ghala atehila kulwalwa, na jwenio ajhakuwegha. Bhando pubhajhomolila kujhoha yegha jhake, bhajhakughonecha kuchumbi cha ku gholofa.

**38** Nhwalo muche gwa ku Yopa ubhii kutale ndeka na muche gwa ku Lida, bhabholwa pubhajhohina Petile abhii kwenio, ajhakwatuma akatenga bhabhele bhajhende bhakanobholele Petile, “Chonde ajhomboteke kuhike kongo.”

**39** Papalapala Petile ajhakujhenda pamonga nabho. Na jwenio pupahikita kola bhajhakumpeleka nkate jha chumbi cha ku gholofa. Akanawela bhamahelle bhajhakuntindila Petile, bhalelita na kongo bhanangiya makanjo na ngobho yatenginicha Dolika pakibha ghome.

**40** Petile ajhakwanobholela bando bhoha mupitengane panja, ajhakutama makilikite na kunyopa Chapanga. Na kughalambukila malelo ghala, alongila, “Tabita, jhema!” Peniya Tabita ajhakuyekula miho, pamonita Petile ajhakujhimuka na kutama.

**41** Petile ajhakunkamula lubhoko na kuntangatila kujhema, peniya ajhakwakema bhabholwa

na akanawela, ajhakwakamua kwabhe kongo ab-hii mu ughome.

<sup>42</sup> Na malobhe ghanga ghajhakuchobhela mu muche ghoha gwa ku Yopa, na bhando bha machele bhajhakunyeketela Bhambo.

<sup>43</sup> Petile ajhakutama machiko ghamahele kwenio ku Yopa kwa punde jhumo jwatenginicha ilebhe ya mambendela, liina lyake Simone.

## 10

### *Petile na Kolineliyo*

<sup>1</sup> Pakibha na mundo kwenio ku Kaisaliya liina lyake Kolineliyo. Jwenio akibha nkolongwa jwa lilongo lya akakomana ngondo likemita, “Lilongo lya Italiya.”

<sup>2</sup> Jwenio akibha mundo jwaumbone, na jwenio pamonga na akalongo mundo bhatembekiya hake Chapanga. Ateila ghamahele kwa kwatangatila akahocho bha Akayahude, na jwenio akibha anyopita hake Chapanga machiko ghoha.

<sup>3</sup> Lichiko limo, chaa ticha jha muhe, ajhakulola mu uloto. Ntumiche jwa kunane kwa Chapanga akijhingila kwa jwenio na kunobholela, “Kolineliyo!”

<sup>4</sup> Kolineliyo ajhakupihikiya miho kongo atehila kujhoghopa, ajhakunkonya, “Bhambo nike?”

Ntumiche jwa kunane kwa Chapanga jhola ajhakujhanguu, “Chapanga ahalalilwe na kujhopa kwino na chimwatangatila akahocho hilu nawejhe.

<sup>5</sup> Bhahe, matume bhando bhajhende ku Yopa bhakankeme mundo jhumo liina lyake Simone na kwa liina lenge Petile.

<sup>6</sup> Jwenio abhii ukajha kwa Simone, punde jwatengenecha ilebhe ya mambendela, nyumba jhake ibhii mupele jha mbwane.”

<sup>7</sup> Jhola ntumiche jwa Chapanga palongila na Kolineliyo ajhakubhoka, Kolineliyo ajhakwakema bhando bhabhele bhakajhake na jhonge jhumo jwa nkomana ngondo gwake jwahengelake jwenio Kolineliyo na jwakibha na kiholo hake na Chapanga.

<sup>8</sup> Peniya ajhakwalobholela mambu ghoha ghughapitile, na ajhakwatuma ku Yopa.

<sup>9</sup> Kilabho jhake, bhando bhala bhatato pubhabhandikila kuhika ku Yopa, muhe Petile ajhakuobhokela padale kunyopa Chapanga.

<sup>10</sup> Na jwenio ijhakumina njala, na ajhakupala chakulyegha. Pubhakibha mukulenganikiya chakulyegha, uloto ujhakuhikilila.

<sup>11</sup> Awena kunane kwa Chapanga kudindwike, na kilebhe chimo ngita ngholole nkolongwa, ukibha uhelilwe ade pahe, ikamwilwe muimbokotole yoha ncheche ya nnema.

<sup>12</sup> Na nkatejhake mukibha na inyama yoha ibhii na makongono ncheche na inyama ikwabha na ijhune.

<sup>13</sup> Peniya ajhakulijhowa lilobhe lilinobholila, “Petile, jhema, nchinje ulyeghe!”

<sup>14</sup> Nambo Petile ajhakujhanguu, “Nahijhe Bhambo! Nenga mbahite ndeka kilebhe chochoha chikibhii kihako, hilu chochoha changajheketelwa palonge jha Chapanga.”

<sup>15</sup> Na lilobhe lela lijhakubhujhila kabhele lili longila, “Ilebhe yajheluwiye Chapanga kuikema ndeka ihako.”

**16** Na mambu gheniya ghakatendike patato, peniya ngobho yela ijhakubhujhichwa kunane kwa Chapanga.

**17** Petile pajhendilila kukangacha mana jha uloto, ajhakukikonya mana jha uloto gwenio, papa peniya bando bhala bhakatumitwe na Kolineliyo pibhaimanyita nyumba jha Simone baha jhakujhenda ade pa nnyango.

**18** Bhajhakukema kanonoha, “Bho, abhii nghene mombone liina lyake Simone Petile?”

**19** Petile akibha amela mukuwacha mana jha uloto ghola, na Uhuke gwa Chapanga ujhakun-nobholela, “Jhokanikiya! Bando bhatato bhab-hii pamba bhinpalaha mwenga.

**20** Bhahe, jhimka na huluka pahe nkotoka kub-hehe na kiholo kujhenda nabho pamonga, nenga ndi natumite.”

**21** Bhahe, Petile ajhakuhuluka pahe na kwalob-holela bando bhala, “Ndi nenga jwambaliya. Nike chiumbalikiya?”

**22** Na bhene bhajhakujhanguu, “Nkolongwa Kolineliyo ndi mundo jwaumbone na jwanyopa Chapanga, na jwenio ajheketilwa na Akayahude bhoha atutumite. Jwenio akalalikwe na ntumiche jwa kunane kwa Chapanga jwa nyahinyahi anyokanikiye chimipala kulonge.”

**23** Peniya Petile ajhakwakemela nkate, na kwa kwalobholela bhatame mwenio kilo jhela.

Kilabho jhake Petile ajhakutumbu mwanja pamonga nabho. Na bando bhange bhibhajheketii Kilichitu bhubhatamita ku Yopa bhajhakulongohana pamonga.

<sup>24</sup> Na lichiko ly a ubhele bhajhakuhika ku muche gwa ku Kaisaliya. Kolineliyo atehila kwalendeleta pamonga na akalukolo bhake na akakoché mundo bhakalalike.

<sup>25</sup> Petile pajhingila nkate jha nyumba, Kolineliyo ajhakujhenda kumpokela, ajhakutama makilikite na kulita ade pahe pu kunyinamila.

<sup>26</sup> Nambo Petile ajhakunyinula Kolineliyo na kunobholela, “Jhemá, nenga na mundo ngita mwenga.”

<sup>27</sup> Petile ajhakujhingila nkate kongo abhii mu-malongecho na Kolineliyo, na nkate mola bha-jhakwakolela bhando bhamahèle bhatamite.

<sup>28</sup> Ajhakwalobholela, “Mangota chakaka ngita Malaghalikilo gha dine ikanakiye kwa Uyahude kubhehe pamonga na mundo jwa kilambo chenge. Nambo Chapanga anangiye ngotoka kunwachila kubhehe mundo jhojhoha jwangajheketelwa palonge jha Chapanga hilu kumwona nhako.

<sup>29</sup> Kwa nhwalo gwenio, pungemita nikahikite changa kiholo, bho, nikonyengane kilebhe ghane chiungemila?”

<sup>30</sup> Kolineliyo ajhakujhanguu, “Machiko matato unyuma, nenga punikibha mukunyopa Chapanga nkate mwa nyumba jhango chaa ticha. Papalapala nyakumona mundo ahwalite ngobho jhing'anyime ajhemite palonge jhango,

<sup>31</sup> ajhakunobholela, ‘Kolineliyo, kujhopa kwino na chadaka hino Chapanga ajhekstile kwa bhando akahocho.

<sup>32</sup> Bhahe, matume bhando bhajhende ku Yopa bhakankeme mundo jhumo liina lyake Simone

kwa liina lenge Petile. Na jwenio abhii ukajha kwa Simone ntengenecha ilebhe ya mambendela pahina jha mbwane.'

<sup>33</sup> Nakatumite bhando kwino, na mwenga ntei mbone kuhika. Ngohe, twenga twabhoha tub-hii pamba palonge jha Bhambo Chapanga kujhokanikiya mambu ghoha ghatumite mutulob-holele."

### *Malobhe gha Petile*

<sup>34</sup> Bhahe, Petile ajhakutumbu kulonge, "Ngohe manyite chakaka Chapanga akwetii jhe ubaghuché,

<sup>35</sup> Mundo jwa kilambo chochoha jwantem-bekeya Chapanga na kuhenga ghughabhii tela, chapokelelwa na jwenio.

<sup>36</sup> Ghanga ndi malobhe gha Chapanga ghapelika kwa bhando bhu ku Ichilahele, atangicha Mal-obhe gha Mbone ghighaleta uteeke kwa ndela jha Yecho Kilichitu, ndi Bhambo jwa bhando bhoha.

<sup>37</sup> Mangota umanya mambu ghoha ghughakapitile ku kilambo cha ku Yudeya jhoha, ghatumbulila ku Galilaya puupetita ubaticho gwa Yohane.

<sup>38</sup> Helahela mangota umanye Chapanga paanhagwila Yecho jwa ku Nachalete na Uhuke gwa Chapanga na makakala. Na jwenio akapetite kila chehemmo, atehila ghambone na kwalamicha bhando bhoha bhubhabhiii pahe jha Limbembela. Ghatendike gheniya nhwalo Chapanga akibha pamonga na jwenio.

<sup>39</sup> Na twenga tukalolite mambu gheniya ghatehila Yecho ku kilambo cha Akayahude na ku

Yeluchalemo. Na bhajhakunkoma kwa kumamba panane jha nchalaba,

<sup>40</sup> nambo Chapanga ajhakuyokecha kuhumii kumambe lichiko lya utato na kuntenda abhonekane,

<sup>41</sup> abhonikina chi kwa bhando bhoha, hilu kwa bhando bhala bhubhaghulilwe na Chapanga kubhehe bhaghawene na kulonge. Ndi twenga bhutulila na kunywegha pamonga na jwenio pala payokita kuhumii mukuwegha.

<sup>42</sup> Na atulaghaliyi kutangacha Malobhe gha Mbone kwa bhando bhoha na kwalobholela kubhehe jwenio ndi jwahaghulilwe na Chapanga kubhehe jwakuhadabula bhando bhubhabhiii na ughome na bhala bhibhawile.

<sup>43</sup> Milondole bhoha bha Chapanga bhalongila mambu gha Yecho kubhehe jwampokela nalekekewa uhakaho gwake ghoha kwa likakala lya liina lyake.”

### *Bhando ilambo henge*

<sup>44</sup> Petile pajhendilila kulonge malobhe gheniya, Uhuke gwa Chapanga ujhakuhika panane jha bhoha bhibhajhokanikiya malobhe gheniya.

<sup>45</sup> Na bhala bhabholwa bha Kiyahude bhibhahikita pamonga na Petile kuhumii ku Yopa bha-jhakungacha hake kulola Chapanga abhapela bhoha hupo jha Uhuke gwa Chapanga ata kwa bhando bha ilambo henge.

<sup>46</sup> Nhwalo bhajhohina bhalongila kwa lugha yono bhanumbalila Chapanga. Bhahe, Petile ajhakulonge,

<sup>47</sup> “Ndi ghane jwahoto kwakanakiya bhando bhamba bhibhapokii Uhuke gwa Chapanga ngita twenga, ghane natenda bhamba bhakoto kubatichwa kwa mache?”

<sup>48</sup> Bhahe, ajhakwalobholela bhabatichwe kwa liina ly a Yecho Kilichitu. Na bhajhakunyopa Petile atame papa pito machiko ghandina.

## 11

### *Malobhe gha Petile kwa bhando bhibhanyeketii Kilichitu bha ku Yeluchalemo*

<sup>1</sup> Bhahe, akatenga na akalongo bhubhakibha ku Yudeya bhakajhohine bhando bha ilambo henge bhabopokii Lilibhe ly a Chapanga.

<sup>2</sup> Na Petile pabhujhita ku Yeluchalemo, bhabholwa bhala bha Kiyahude bhubhachokolikiya bhando bhange Akayahude bhatehila kutaungana kujhingii jando,

<sup>3</sup> bhalongila, “Mukibha maghene nkate munyumba jha bhando bhangajhingii jando na mwenga mukalinabho pamonga”

<sup>4</sup> Peniya Petile ajhakwalobholela mambu ghigh-atendika hotuhotu kuhumii makacho.

<sup>5</sup> Alongila, “Nenga punikibha mukunyopa Chapanga ku muche gwa ku Yopa nyakubhona uloto. Monita kilebhe ngita ngholole nkolongwa ukahuluchwa kuhumii kunane kwa Chapanga ikamwilwe malombolo ghoha nccheche, ijhakubhekwa pahina jhango.

<sup>6</sup> Puningukiya kwa uchakaka nkate jhake, nyakubhona inyama ibhii na makongono nccheche, inyama ikolekwa na inyama ya kwanyahe na ijhune.

<sup>7</sup> Kabhele nyakujhoha lilobhe lilongela, ‘Petile, jhema, nchinje ulyeghe.’

<sup>8</sup> Nambo nyakujhanguu, ‘Nahi jhe Bhambo! Nyakii jhe kilebhe changajheketelwa palonge jha Chapanga chikibhii kihako pannomo gwango.’

<sup>9</sup> Na lilobhe lela lijhakujhokanikika kabhele kuhumi kunane kwa Chapanga lilongila, ‘Ilebhe yela yatei Chapanga kubhehe ijheketelwe, kone kibhehe kikoto kujheketelwa kubhehe kihalanao.’

<sup>10</sup> Bhahe, ghanga ghakatendike patato, na ilebhe yela ijhakubhujhichwa kabhele kwiumita kunane kwa Chapanga.

<sup>11</sup> Papalapala bhando bhatato bhibhakatumitwe kwa nenga bhahumila ku muche gwaku Kaisaliya bhajhakuhika pa nyumba jhindamita.

<sup>12</sup> Uhuke gwa Chapanga ajhakunnobholela nyende nabho changakiholo. Na bhamba akalongo chita, tukalongohine na nenga kujhenda ku Kaisaliya na kujhingii munyumba jha Kolonelo.

<sup>13</sup> Na jwenio ajhakutulobholela chamonita ntumiche jwa kunane kwa Chapanga ajhemite nkate jha nyumba jhake na kunnobholela, ‘Muntume mundo ajhende ku Yopa akankeme Simone, kwa liina lenge Petile.

<sup>14</sup> Jwenio ajhakutulobholela mambu gha kuhenga mwenga pamonga na bhando bha nyumba jhino nabhaghomboka.’

<sup>15</sup> Nenga pundumbwila kulonge, Uhuke gwa Chapanga ujhakwahulukila panane jhabhe ngita putuhulukila twenga.

<sup>16</sup> Peniya nyakukomboka malobhe ghanga

Bhambo ghalongila, ‘Yohane ajhakwabaticha kwa mache, nambo mangota chabaticha kwa Uhuke gwa Chapanga.’

<sup>17</sup> Bhahe, anda Chapanga abhapeke bhando hupo jhela jha Uhuke gwa Chapanga atupekii na twenga putunyeketile Bhambo Yecho Kilichitu, ne na ghane ade nnyighe kumambala Chapanga?”

<sup>18</sup> Pubhajhohina gheniya, bhajhakuleka kutaungana, na kunnomba Chapanga, bhalongila, “Chapanga abhapeki pwache bhando bha ilambo henge kujheketela na kuuleka uhakaho gwabhe bhabhehe na ughome gwa machiko ghoha gwan-gapeta!”

### *Lilongo lya bhando bhibhanyeketii Kilichitu bha ku Antiyokiya*

<sup>19</sup> Mang'ahe ghighapitila kwa machiko ghakomitwa Sitefano, bhabholwa bhajhaku-pechengana. Na bhange bhajhakujhenda ade ku kilambo cha ku Foinike na Kipulo na kuhika ku muche gwa ku Antiyokiya. Na kola bhatangicha malobhe ghala gha Chapanga, kwa Akayahude kanjika chabhe.

<sup>20</sup> Nambo bhabholwa bhange, bhibhaumila ku Kipulo na kilambo cha ku Kilene, bhakajhenda ku Antiyokiya. Na bhene bhajhakutumbu kutangacha Malobhe gha Mbone gha Bhambo Yecho.

<sup>21</sup> Likakala lya Bhambo likibha pamonga bheniya na bhando bhamahelle bhajhakujhon-jekeka bhubhanyeketila na kughalambukila Bhambo.

**22** Bhando bhibhanyeketii Kilichitu bha ku Yeluchalemo pubhajhohina malobhe gheniya, bhajhakuntuma Banaba ajhende ku Antiyokiya.

**23** Na jwenio pahikita kwenio na kulola Chapanga chabhapekii mota bhando bhala, ajhakuhangana na kwakangamalicha, bhatame kwa mwojho ghoha kwa Bhambo.

**24** Banaba akibha mundo jwaumbone, jwatwelii Uhuke gwa Chapanga na kihobholelo kikolongwa. Bhando twe bhajhakujhonjekeka kwa Bhambo.

**25** Bhahe, Banaba ajhakubhoka kwenio na kujhenda ku Taliso kumpalah Saule.

**26** Na jwenio pibhapatita, ajhakuneta ku Antiyokiya. Na bhoha bhabhele bhajhakutama na lilongo lela kwa chaka choha bhalibholita lilongo lya bhando bhibhannyeketii Kilichitu. Na kwenio ku Antiyokiya pubhatumbwila bhabholwa bha Yecho kukemwa Akakilichitu.

**27** Mu machiko ghagha gheniya, milondole bha Chapanga bhakahikite ku Antiyokiya kuhumii ku Yeluchalemo.

**28** Bhahe, jhumo jwabhe, jwakemitwa Agabo ajhakujhema, na kwa ukindendeke gwa Uhuke gwa Chapanga ajhakuyekulilwa nakupitila na njala ngolongwa pannema ghoha. Nahipitila machiko gha ulongoche gwa Kilaudiyo.

**29** Bhabholwa bhajhakulaghana kilebhe chochoha chibhakwete kwatangatila bhabholwa bhajhabhe bhubhatamita ku muche gwa ku Yudeya.

**30** Bhahe, bhajhakwamu Banaba na Saule ilebhe yabhe, na bhene bhajhakuitola kwa akana-hota bha bhando bhibhanyeketii Kilichitu.

## 12

### *Yakobu akomwa na Petile atabhwa*

<sup>1</sup> Machiko ghagha munahota nkolongwa Helode patumbwila kwang'aha bhando bhibhannyeketii Kilichitu.

<sup>2</sup> Ajhakunkoma kwa libhagho Yakobu, nnongo mundo Yohane.

<sup>3</sup> Bhahe, pajhohina lijhambu lela Akayahude bhalihekilila, panyendilila Petile na kunkamula. Mambu gheniya ghatendika pu unyagho gwa mabumunda ghangahechulila ngedule.

<sup>4</sup> Pibhankamula Petile, na kuntabha mukipungo, bhajhakumeka pahe jha ulonda gwa akakomana ngondo nccheche. Helode akahobholile kumpiya pa bhando pu unyagho gwa Pachaka.

<sup>5</sup> Bhahe, Petile ajhakutama mukipungo, nambo bhando bhibhannyeketii Kilichitu bhakajhendelile kunyope kwa Chapanga changa kutotokelela.

### *Petile bhampiya mukipungo*

<sup>6</sup> Uhiko ghola, kabula jha lichiko lela Helode laheghili kumpiya Petile pa bhando, Petile akibha mulugwenio pakate jha akakomana ngondo bhabhele. Na kongo akongwitwe minyololo mibhele, na akakomana ngondo bhakelwiya pa nnyango nkolongwa gwa kipungo.

<sup>7</sup> Papalapala ntumiche jwa kunane kwa Bhambo ajhakupitila pahina na jwenio na lilangamule ndaa lijhakubhehe mu chumbi chela. Ntumiche jwa Chapanga ajhakumpapaa mu lubhaho lwa Petile na kunnyimua,

ajhakunobholela, “Jhemba kajhombe!” Na minyololo jhela ijhakunopokana na kupone pahe.

<sup>8</sup> Peniya ntumiche jwa Chapanga ajhakunobholela, “Wala luhunga lwino na maghubache ghino.” Petile ajhakuhenga hele, na jwenio ntumiche jwa Chapanga ajhakunobholela kabhele, “Wala likanjo lino na ungengame nenga.”

<sup>9</sup> Petile ajhakunkengama ade panja jha kipungo. Nambo akamanyite jhe mambu gheniya ghakateilwe na jwenio ntumiche jwa Chapanga ghakibha gha chakaka, jwenio ahambwiwa mang'amo ng'amo.

<sup>10</sup> Bhahe, bhajhakutumbuu kupeta likunde limo lya akakomana ngondo ade lyuubhele, na kuhika panyango nkolongwa gwa choma gwa kujhingilii nkate jha muche. Pubhahikita peniya nnyango gwenio ujhakudinduka gwene palonge jhabhe, na bhene bhajhakupita panja na kutyanga ndela jhimo na ntumiche jwa Chapanga jhola. Papalapala ntumiche jwa Chapanga ajhakunneka Petile kanjika chake ajhende.

<sup>11</sup> Petile pabangatwika mambu ghughapitile ndi gha uchakaka, ajhakulonge, “Ngohe manyite chakaka Bhumbo antumite ntumiche gwake kung'ombola mu mabhoko gha Helode na mu mambu ghoha gha Akayahude bhibhahobholila ghapitile kwa nenga.”

<sup>12</sup> Pabangatwika mambu gheniya ghightendike, ajhakujhenda kwa Maliya, majhe mundo Yohane jwakemitwa Maluku. Mwenio bhakibha bhando bhamahelle bhakonganike bhanyopita Chapanga.

<sup>13</sup> Petile ajhakukema pa nnyango gwa panja, ntumiche jhumo mwikeghe jwakemitwa Loda ajhakuhika pa nnyango kujheketela.

<sup>14</sup> Na nchikana jhola pamanyita lilobhe lela likibha lya Petile, ajhakuhangana hake na kujhebhwa kudindula litangala na kubhujha kabhele nkate kwalobholela Petile ajhemite panja.

<sup>15</sup> Na bhene bhajhakunobholela, “Mwe mwilwalwa ngholoka!” Nambo pachochita kulonge chakaka abhii panja. Bhahe, bhajhakulonge, “Jwenio ndi ntumiche jwa kunane kwa Chapanga.”

<sup>16</sup> Petile pajhendilila kukong'onda pa nnyango, na pubhanyogholile nnyango bhajhakumona, na kunkangacha hake.

<sup>17</sup> Na jwenio Petile ajhakwalobholela bhatame nuu, palobholila Bhambo champihite mukipungo. Ajhakwalobholela kabhele, “Mwanobholele Yakobu na akalongo bhang malobhe gheniya.” Peniya Petile ajhakubhoka na kujhenda chehemo jhenge.

<sup>18</sup> Pukuchila, akakomana ngondo bhajhakubhehe na kiholo kikolongwa kumwojho gwabhe. Bhajhakukonyana, kilebhe ghane chikinkolile Petile.

<sup>19</sup> Helode ajhakwalobholela bhatende mmengo, nambo bhakamwe jhe Petile. Peniya ajhakulonge bhakomwe akalonda bhala, Helode ajhakubhoka ku Yudeya na kujhenda ku muche gwa ku Kaisaliya na kutama kwenio.

*Kuwegha kwa Helode*

**20** Helode akayomichwe hake na bhando bha muche gwa ku Tilo na ku Sidone. Nambo bhajhakunyendelela kwa lilongo kukonganika nako. Bhahe, bhajhakutumbuu kulonge nako Bulasito, jwakibha nnonda nkolongwa jwa nyumba jha munahota nkolongwa. Peniya bhajhakujhopa lilaghano lya uteke kwa munahota Helode, nhwalo kilambo chabhe chikihobholela kilambo cha munahota jwenio Helode kwa kutangatilwa yakulyegha.

**21** Bhahe, lichiko limo lilihaghulilwe, Helode ajhakuwala ngobho yake ya unahota, na kutama pakigoda chake cha unahota, na kulonge na bhando.

**22** Na bhene bhando bhajhakuchobhela bhalongila, “Chakaka jhenje ndi lilobhe lya Chapanga, na lya mundo jhe!”

**23** Papalapala ntumiche jwa Bhambo jwa kunane kwa Chapanga ajhakugwiya pahe jha Helode, nhwalo akampekihejhe Chapanga chipwa yenio. Peniya Helode ajhakukamulwa na njwina ajhakuwegha.

**24** Nambo Lilobhe lya Chapanga lijhakujhendelela kuchobhela na kukola.

**25** Banaba na Saule pubhajhomolela lihengo lyabhe, bhajhakubhoka kabhele ku Yeluchalemo, bhajhakulongohana pamonga na Yohane jwakemitwa Maluku.

## 13

### *Banaba na Saule bhihaghulilwa*

**1** Kwa bhando bhibhannyeketii Kilichitu bha ku Antiyokiya kukibha na milondole na bhabhola.

Bhando bhamba bhakibha Banaba na Simone jwakemitwa Mpile, Lusiya jwa Kilene, Manaene jwalelwitwa na munahota Helode na Saule.

<sup>2</sup> Lichiko limo pubhakibha mukunyopa Chapanga, kongo bhapungite, Uhuke gwa Chapanga ajhakulonge, "Mahaghule Banaba na Saule kwa lihengo linakemile."

<sup>3</sup> Bhahe, bhajhakupunga, na kujhopa peniya bhajhakwabhekela mabhoko panane jhabhe na kutuma bhajhende.

### *Saule na Banaba bhatangacha ku Kipulo*

<sup>4</sup> Bhahe, Banaba na Saule bhajhakujhenda ade ku Seleukiya kongo bhalongwichwa na Uhuke gwa Chapanga kwenio bhajhakujhingila mumele na kujhenda ade ku kilendela cha ku Kipulo.

<sup>5</sup> Na bhene pubhahikita kumuche gwa Salami, bhajhakutangacha Lilobhe lya Chapanga munyumba jha kukonganikii Akayahude. Yohane jwakemitwa Maluku jwakibha utangatilo gwabhe.

<sup>6</sup> Bhajhakutyanga mukilendela choha, bhajhakuhika kumuche gwa ku Pafo. Kola bhajhakukongana na mundo jhumo Mu yahude nhwabhe jwakitehi nnondole jwa uwange jwa Chapanga, liina lyake Balayecho.

<sup>7</sup> Jwenio akibha nkoche jwa nkolongwa jwa kilendela chela jwakemitwa Selugiyu Pauli, jwakibha na malango hake, ajhakwakema Banaba na Saule bhajhende kwa jwenio nhwalo apata ku-jhokanikiya lilobhe lya Chapanga.

<sup>8</sup> Nambo nhabhe jhola ngita chibhinkema kwa Kigilike Elimu, ajhakujhigha kuhibhilikiya

nkolongwa jwa kilendela chela akotoka kujhokanikiya lilobhe ly a Chapanga na kubhehe Nkilichitu.

<sup>9</sup> Bhahe, Saule jwakemitwa Pauli, atwelilwe na Uhuke gwa Chapanga, ajhakupikiya miho nduu nhwabhe jwenio,

<sup>10</sup> nu kulonge, "Mwenga ndi mwana gwa limembela na mwakobhowe na uwange nkolongwa! Mwenga mwalikoko kwa kila kilebhe chambone, ntotoke ndeka kughalambula ndela jha Bhambo jha uchakaka kubhehe jha uwange!

<sup>11</sup> Na ngohe, Bhambo nachwapulwa pyaa, na mwenga miho naghalola jhe, hilu chiuhotola kulla kwa muda."

Papalapala miho ghajhakubhehe ngita ngongobhe na lubhendo kwa jwenio, na jwenio ajhakutumbu kupapaha kumpalah mundo jwa kunongocha.

<sup>12</sup> Nkolongwa jwa kilendela jhola palolita mambu gheniya ghughapitile ajhakujheketela, ajhakuhechuka kujhokanikiya mabholo gha Bhambo.

*Banaba na Pauli kumuche gwa ku Antiyokiya  
ghubhii ku Pichidiya*

<sup>13</sup> Peniya Pauli na bhajhake bhajhakujhingila mumele, bhajhakubhoka ku muche gwa ku Pafo na kujhenda ku muche gwa ku Peliga ku kilambo cha ku Pamfiliya. Pubhahikita kola Yohane jwakemitwa Maluku ajhakwaleka bhajhake na kubhujha ku Yeluchalemo.

<sup>14</sup> Nambo bhene bhajhakujhendelela na mwanja kubhoka ku Peliga na kuhika ade ku muche gwa ku Antiyokiya kilambo cha ku

Pichidiya. Pulihikita Lichiko ly a Kupomolela, bhajhakujhingila munyumba jha kukonganikii Akayahude na kutama mwenio.

<sup>15</sup> Pubhachomita Lilaghalkilo ly Mucha na majhandiko gha milondole, ilongoche ya nyumba jha kukonganikii Akayahude bhajhakutuma mundo na kwalobholela, “Makalongo bhango na akalombo bhito anda nkewe lilobhe ly a kwaleke mwojho bhando abha, nnonge.”

<sup>16</sup> Bhahe, Pauli ajhakujhema, ajhakuhatambula lubhoko na kwalobholela bhatame nuu. Patumbwila kulonge, “Unyokanikiye majhango bhu ku Ichilahelle, na bhando bha ilambo henge bhumunyopa Chapanga!

<sup>17</sup> Chapanga jwa kilambo cha bhando bha ku Ichilahelle akabhabagwile akahoko bhito, na jwenio ajhakwatenda bhabhehe bhando bhamahelle hake pubhakibha bhatamita kuughene mu kilambo cha ku Michile. Na Chapanga ajhakwahoha kwenio kwa likakala lyake likolongwa,

<sup>18</sup> ajhakwahimbila ku njenga kwa muda gwa yaka makome nccheche.

<sup>19</sup> Ajhakughatiniya makunde chaba gha Kanaane ajhakwapekeya bheniya kilambo kibhehe chabhe.

<sup>20</sup> Mambu gheniya ghoha ghakatendike mu yaka ya makome mamiya nccheche na makome nhwano.”

“Peniya Chapanga ajhakwapekeya nyomola mihalo jwakwalongocha ade machiko gha nnondole Samwele.

<sup>21</sup> Bhando bhajhakujhopa bhapelwe munahota nkolongwa. Bhahe, Chapanga ajhakwapekeya

Saule, mwana gwa Kishi, jwalikabila lya Ben-jamine abhehe munahota gwabhe alongoche kwa yaka makome nccheche.

<sup>22</sup> Pubhamohita Saule, Chapanga ajhakum-meka Daude kubhehe munahota nkolongwa gwabhe. Na jwenio Chapanga ajhakulonge panane jhake alongila, ‘Nimwene Daude mwana gwa Yese, ndi mundo jhilengana na mwojho gwango. Jhonjo ndi nahenga mambu ghoha ghinipala.’

<sup>23</sup> Mulubheleko lwa mundo jhonjo, Chapanga ngita chakabhekite lilaghano lyake, abhapelikile bhando bhu ku Ichilahele Nkombola Yecho,

<sup>24</sup> Kabula jha kuhika Yecho ajhakutumbula li-hengo, Yohane ajhakwatangachila bhando bhu ku Ichilahele jhoha bhaghambuke kwa kuuleka uhakaho na kubatichwa.

<sup>25</sup> Yohane paheghelila kujhomolela lihengo lyake, ajhakulonge bhando, ‘Pimihambuka apa, nenga ndi ghane? Nenga chi jhola jwumonnoela kuhika. Nambo dolekeya jwenio jwahika, ata nenga nitope ndeka kunhula maghubache ghake.’  
”

<sup>26</sup> “Makalongo bhango, mangota bha kibheluko cha Ulahimo na mangota mwenga bhando bha ilambo henge bhumunyopa Chapanga, ndi kwa nhwalo gwa twenga lilobhe hele lya kughom-bokoka lihikite!

<sup>27</sup> Bhando bha ku Yeluchalemo na bhakolo bhabhe bhakamanyite jhe jwenio Yeche kubhehe Nchengula, hilu majhandiko gha milondole gha Chapanga ghaghachomwa kila Lichiko lya Kupo-molela. Nambo bhajhakutimicha majhandiko

kwa ndela jha kunkoma.

<sup>28</sup> Pakibha jhe na nhwalo gwa kunkoma, nambo bhajhakunyopa Pilatu abhapekiye luhucha lwa kukomwa.

<sup>29</sup> Pubhajhomolela kutimicha ghoha ghighajhandikwe panane jhake, bhajhakunhulua pahe jha nchalaba na kunyelela ku mambe.

<sup>30</sup> Nambo Chapanga akayokiche kuhumi mukuwegha.

<sup>31</sup> Kwa machiko ghamahelle ajhakubhonekana kwa bhando bhubhakibha pamo mu mwanja kubhoka ku Galilaya kujhenda ku Yeluchalemo. Ngohe bheniya ndi bhibhalolite na bhubhalongile palonge jha bhando bha ku Ichilahele.

<sup>32</sup> Na twenga tutangacha Lilibhe lya Mbone kwino, lela Chapanga lalaghila kwa akahoko bhitio,

<sup>33</sup> atimiche kwa nhwalo gwa twenga na ibheluko hito, kwa kuyokecha Yecho ngita majhandiko ghanga gha Zabule jhubhele jhigalonge,

‘Mwenga ndi ma mwanango,  
deleno nenga mmi tate gwino.’

<sup>34</sup> Panane jha kuyokechwa kwa Yecho, akotoko kuhighalika koko na kubhola, Chapanga alongila, ‘Chakaka chanimpela mota ya nyahinyahi, ya ninnaghalikiye Daude.’

<sup>35</sup> Chakaka, ijhandikwe kabhele Mu majhandiko għange għa Zabule,

‘Namunneke jhe ntumiche gwino jwa nyahinyahi abhole.’ ”

<sup>36</sup> “Nambo Daude pajhomolela kuhenga lihengo lya Chapanga mu kibheluko, ajhakuwegha na

kuyeelwa kumambe pahina na akahoko mundo,  
na yegha jhake ijhakubhola.

<sup>37</sup> Nambo jhola jwayokichwe na Chapanga, akab-  
hola jhe.

<sup>38</sup> Bhahe, kwa gheniya umanye makalongo  
bhango, chakaka kwa ndela jha mundo jhonjo,  
lijhambu lya lilobhe lya kulekekewa uhakaho  
litangachwa kwino.

<sup>39</sup> Na mundo jwanyeketela Yecho alekekewa  
uhakaho ghoha, lijhambu ngalihotwilike ndeka  
kubhohekewa uhakaho kwa ndela jha kukamula  
lilaghalkilo lya Mucha.

<sup>40</sup> Bhahe, mu kilolekeye mbone, malobhe ghigha-  
langilwa na milondole bha Chapanga ghakotoka  
kumpitila mangota,

<sup>41</sup> 'Unyokanikiye mangota bhimiloka!

Nkangache uhobholele!

Nhwalo chinihenga ngohe mu machiko ghino,  
cha nihenga kilebhe changakajheketela,  
ata mundo ahike kunobholela mangota,  
chanyekete ndeka!"

<sup>42</sup> Pauli na Banaba pibhapitita nkate jha  
nyumba jha kukonganikii Akayahude, bhando  
bhala bhajhakwajhopa bhahike lichiko lenge  
lya Kupomolela bhalongele maha panane jha  
mambu gheniya.

<sup>43</sup> Pubhajhomolila malongeche ghabhe,  
Akayahude bhamahelle na bhando bha ilambo  
henge bhuhakajhingile mu dine jha Kiyahude,  
bhajhakwakengama Pauli na Banaba. Na  
bhene bhabhele bhajhakulonge nabho kwa  
kwakangamalicha miojho na bhajhendelele  
kutama muumbone gwa Chapanga.

**44** Pulihikita lichiko lenge lya Kupomolela, bhando bhamahelle bha muche gholo bhakakonganike kunyokanikiya lilobhe lya Bhambo.

**45** Nambo Akayahude pubhalilolikiya lilongo lya bhando, bhajhakubhehe na wiho hake, na bhene bhajhakupucha malobhe ghighalongilwa na Pauli na kunigha.

**46** Helahela Pauli na Banaba bhajhakwalob-holela changa kiholo, bhalongila, "Tuchokolikiya lilobhe lya Chapanga linhikilile hote mangota. Nambo nhwalo ntei kulikanangana na kukibhona mutope jhe kubhehe na ughome gwa machiko ghoha ghangapeta, bhahe, tuneka na kuhenga lihengo mu ilambo henge.

**47** Nhwalo Bhambo atulaghaliyiye naaha, 'Nimekite kubhehe lilangamule lya ilambo, mwalete bhando bha nnema ghoha ughombokeko.'

**48** Bhando bha ilambo henge pubhajhohina malobhe gheniya bhajhakuhanganila, bhajhakulumbulila lilobhe lya Chapanga, na bhala bhoha bhibhahaghulilwe kupokela ughome gwa machiko ghoha ghangapeta, bhajhakujheketela.

**49** Lilobhe lya Bhambo lijhakuchobhela mbegha mu ilambo yoha.

**50** Nambo Akayahude bhajhakwakokeyea akakeghe bhibhannyeketii bhibhakibha na ilebhe mbwe na helahela bhubhakibha na kiholo cha Chapanga, na akanalome ilongoche bha muche gholo, bhajhakutumbu kwang'aha Pauli na Banaba na kwabhenga bhabhoke pa bomane jhabhe.

<sup>51</sup> Bhahe, akatenga bhala bhajhakupyata lutukunda lulubhii mumagholo ngita nhwilo, na bhajhakubhoka nu kujhenda ku muche gwa ku Ikonilo.

<sup>52</sup> Na bhibhannyeketii bhubhakibha kwenio ku Antiyokiya bhatweli luhangano pamonga na Uhuke gwa Chapanga.

## 14

### *Pauli na Banaba bhitangacha Lilobhe ly a Chapanga ku Ikonilo*

<sup>1</sup> Pauli na Banaba pubhahikita ku muche gwa ku Ikonilo, bhajhakujhingila munyumba jha kukonganikii Akayahude. Bhajhakutangacha kwa uhotolo gwa Lilobhe ly a Chapanga na lilongo ly a Akayahude na Akagilike ngabhajheketela.

<sup>2</sup> Nambo Akayahude bhangajheketela bhajhakwakokolekeya bhando bha ilambo henge na kwapela mawacho ghanganandela bhakanile bhando bha ilambo henge.

<sup>3</sup> Pauli na Banaba bhajhakutama ku Ikonilo kwa machiko ghamahele. Bhajhakulonge changa kiholo panane jha Bhambo, Chapanga jwenio ajhakukilangiya kwa uchakaka panane jha umbone gwake kwa kwatenda kuhenga nginyililo na ikangacho.

<sup>4</sup> Papalapala bhando bha muche gholo bhajhakupechengana, lilongo limo lyakengimila Akayahude na lenge lyakengima akatenga bhala.

<sup>5</sup> Peniya Akayahude na bhando bha ilambo henge pamonga na ilongoche yabhe, bhajhakutenda nginyika jha kwakoma akatenga kwa kong'onda maghang'a.

<sup>6</sup> Pauli na Banaba pubhamanyita gheniya, bha-jhakubhoka na kubhutukii ku muche gwa ku Lusita na ku Delibe nkate jha mu bomane jha ku Likuniya na chehemo jha pahina jhake,

<sup>7</sup> Kwenio bhajhendilila kutangacha Lilobhe lya Mbone.

*Pauli na Banaba ku Lusta na ku Delibe*

<sup>8</sup> Kwenio ku Lusta kukibha na mundo jhumo jwalemile kuhumi mukubhelukwa. Mundo jwe-nio akahotwi ndeka kutyanga.

<sup>9</sup> Jwenio akibha anyokanikiya Pauli palongila. Na Pauli ajhakubhehe tolatola na mundo jhola, ajhakubhona kihobholelo cha mundo jhola ki-hoto kulamichwa na Chapanga,

<sup>10</sup> ajhakulonge lilobhe likolongwa, “Jhemba kwa makongono ghino!” Mundo jhola ajhakujhema na kutumbuu kutyanga.

<sup>11</sup> Lilongo lya bando pubhalolita ghatéhi Pauli, bhajhakulonge kwa lugha jhabhe jha Kilikaoniya, “Mahoka ghahikite ghibhonekana ngita mundo!”

<sup>12</sup> Banaba ajhakuntinwa liina lya Zelu, na Pauli jwalongila mambu gheniya ajhakukemwa Helume.

<sup>13</sup> Na jwenio mpiya litambiko jwa Chapanga jwa Nyumba jha Chapanga jha Zelu, ajhakuneta lipongo lya ng'ombi na malobha palonge jha nnyango nkolongwa. Nhwalo jwenio na lilongo lya bando bhapata kwatambikila akatenga bhala.

<sup>14</sup> Nambo Pauli na Banaba pubhajhohina gheniya, bhajhakujwepula ngobho, bhajhaku-jhingila pakate jha lilongo lya bando, nu kulonge,

<sup>15</sup> “Makalongo, nhwalo ghane muhenga mambu ngita ghanga? Twenga ndi bhando ngita mangota, na tubhii pamba kutangachii mangota Lilobhe lya Mbone, muileke inyagho hino ya jhajhe na mung’alambukile Chapanga jwabhii na ughome, jwenio ndi jwapangina kunane kwa Chapanga na nnema, mbwane na ilebhe yoha ibhii mwenio.

<sup>16</sup> Makacho Chapanga ajhakwaleka bhando bha ilambo yoha bhakengame kila jhumo chikipala.

<sup>17</sup> Helahela Chapanga akalekite ndeka kuki-langiya kwa ndela jha kuhenga ilebhe ya um-bone. Abhaletila hula kuhumi kunane kwa Chapanga, abhapekiya mahuno kwa machiko ghake, na papa peniya jwenio lupekeya chakulyegha na kuitwelila miojho jhino uhangano.”

<sup>18</sup> Pamonga na akatenga bhala kulonge malobhe gheniya ghoha, bhakahotwi ndeka kwakanakiya lilongo lya bhando bhakoto kutambikilwa.

<sup>19</sup> Nambo Akayahude bhangé bhajhakuhika kubhoka ku muche gwa ku Antiyokiya na ku Ikonilo. Bhajhakukihangalana na bhando bhala pamonga. Bhajhakumbula Pauli maghanga na kunhuta kindalaha ade panja jha muche, bhambwika awile.

<sup>20</sup> Nambo bhabholwa pubhakonganika na kunolekeya, ajhakujhimuka na kubhujha nkate jha muche kabhele. Kilabho jhake Pauli pamonga na Banaba bhajhakujhenda ku muche gwa ku Delibe.

*Pauli na Banaba bhabhujha ku muche gwa ku  
Antiyokiya jha ku Siliya*

<sup>21</sup> Pauli na Banaba kutangacha Malobhe gha Mbone ku muche gwa ku Delibe na kwaponga bhabholwa bhamahale, bhajhakubhujha ku muche gwa ku Antiyokiya kupete ku Lusita na ku Ikonilo na Pisidiya.

<sup>22</sup> Kola bhajhakwalinganikiya bhabholwa na kwakangamalicha kwa likakala bhatame mu kihobholelo kongo bhalobholila, “Twabhotha natupete mu mang’ahé twe kabula jha kujhingii mu unahota nkolongwa gwa Chapanga.”

<sup>23</sup> Bhajhakwahaghula akahoko bha bhando bhibhannyeketii Kilichitu. Nhwalo gwa kupunga kulyegha na kunnyopa Chapanga, bhajhakwabheka palonge jha Bhambo Chapanga jhubhahobholile.

<sup>24</sup> Pubhapedila ku kilambo cha ku Pisidiya na kuhika ku kilambo cha ku Pamfiliya.

<sup>25</sup> Pubhajhomolila kutangacha Lilobhe lya Chapanga kwa bhando bha muche gwa ku Peliga, bhajhakujhenda ku muche gwa ku Ataliya.

<sup>26</sup> Pubhabhokita kwenio bhajhakujhingila mumele kubhujha ku Antiyokiya kabula jhake bhakabhekewite pahe jha ulonda gwa umbone gwa Chapanga kwa nhwalo gwa mahengo ghabhe na ngoheno bhajhomolile kuhenga.

<sup>27</sup> Pubhahikita ku Antiyokiya, bhajhakukonganika na bhando bhibhannyeketii Kilichitu na kwalobholela mambu ghoha Chapanga ghahengita pamonga na bhene, na bhando bha ilambo henge chibhajheketile Malobhe gha Chapanga.

<sup>28</sup> Na bhene bhajhakutama pamonga na bhibhannyeketii Kilichitu kwa machiko ghamahale.

**15***Kukonganika kwa akatenga ku Yeluchalemo*

<sup>1</sup> Bhahe, bhando bhange kuhumi ku Antiokiya kujhenda ku Yudeya, na bhene bhajhakutumbuu kwabholo bhibhajheketile bhala, bhalongila, “Nahotola ndeka kughombokoka nhwalo nnyingii ndeka jando ngita lilaghalikilo lya Mucha chililong-gela.”

<sup>2</sup> Lilobhe lende lijhakuleta mataungano hake, Pauli na Banaba kulonge nabho, peniya bhibhajheketile bhala bhakalongile Pauli na Banaba bhajhende ku Yeluchalemo bhakakonye akatenga na ighogholo panane jha lilobhe lyenio.

<sup>3</sup> Bhahe, bhibhannyeketii Kilichitu bhajhakwapekiya ilebhe kwa nhwalo gwa mwanja, na bhene bhajhakupeta ku kilambo cha ku Foinike na ku Samaliya. Na mwenio bhajhakwalobholela bhando bha ilambo henge chibhampokii Chapanga. Malobhe gheniya ghajhakukongolekeya hake miojho jhabhe.

<sup>4</sup> Pubhahikita ku Yeluchalemo, bhajhakupkelwa na bhando bhubhakajheketile Kilichitu pamonga na akatenga na akanahota, na bhene bhakalobholile mambu ghoha Chapanga ghabhatendile.

<sup>5</sup> Nambo bhibhannyeketii Kilichitu bhange bha kibhogha cha Mapwalichayo bhakajhemite na kulonge, “Bhachokolekeya bhando bha ilambo henge bhajhingii hote jando na ndi bhalikamula Lilaghalikilo lya Mucha.”

**6** Bhahe, akatenga na akanahota bha bhando bhibhakajheketile Kilichitu bhajhakukonganika kwa kulingukiya lijhambu lyenio.

**7** Pubhakibha mukutaungana, Petile ajhaku-jhema na kulonge, “Makalongo bhango, umanye Chapanga akanhagwii nenga ndangache Lilobhe lya Mbone kwa bhando bhoha na kwa ilambo henge bhibhanyokanikiya na kunyeketela.

**8** Na jwenio Chapanga amanye chibhawacha bhando bhamba, abhajheketele bhando bha ilambo henge kwa ndela jha kwapekeya Uhuke gwa Chapanga ngita chatupekii twenga.

**9** Chapanga akwete jhe ubaghuche pakate jha Akayahude na bhangabhehe Akayahude, nhwalo ajhelewiye miojho jhabhe kwa kihobholelo.

**10** Bhahe, nhwalo ghane mipala kunyigha Chapanga kwa kwagheghecha mihigo ata akahoko bhino, ata twabhete tuhoto ndeka kughegha?

**11** Nkoto kubhehe na, nhwalo twenga ngita bheniya helahela, natughombokoka kwa ndela jha umbone gwa Bhambo Yecho.”

**12** Bhahe, lilongo lyoha lijhakubhehe nuu kujhokanikiya malobhe gha Pauli na Banaba panane jha ikangacho yoha na nginyililo ya Chapanga yahengita pakate jha bhando bha ilambo henge.

**13** Na bhene pubhajhomolila kulonge, Yakobu akalongile, “Makalongo bhango, unyokanikiye!”

**14** Simone alongila Chapanga pahengita lihengo na bhando bha ilambo henge, na kwahaghula bhando bhange kubhehe bhake.

**15** Na malobhe ghanga ghalinginii njwe na

ghala gha milondole bha Chapanga, ngita chighajhandikwe mu Majhangiko gha Chapanga ghi-longe,

<sup>16</sup> Anda ghapetite mambu ghanga chamujha kabhele,  
pa kichimba chela cha munahota nkolongwa  
Daude,  
chanenganikiya mahame,  
ghajheme kabhele.

<sup>17</sup> Na bhando bhange bhoha bhang'alambukile  
Bhambo,  
bhando bha ilambo henge bhabhehe bhando  
bhango.

<sup>18</sup> Ndi chalongila Bhambo, yatehila mambu ghabhehe mbegha kuhumii makacho.

<sup>19</sup> Yakobu pubhajhendilila kulonge, “Ndi kwa nhwalo ghongo, yamaha ndeka kwachumbuwa bhando bhibhanyeketile Chapanga.

<sup>20</sup> Nambo ihalalile kunyandikila kwa kwalobholela ntame kutale na ilebhe ya kutambikila inyagho, mmambale ngongola na nkotoka kulye kinyama chikiwii chenie hilu miyahe jhake.

<sup>21</sup> Mana kuhumii makacho Lilaghalkilo lya Mucha litangichwa na kuchomwa kila Lichiko lya Kupomolela munyumba jha kukonganikii Akayahude.”

*Baluwa kwa bhibhanyeketii Kilichitu  
bhangabhehe Akayahude*

<sup>22</sup> Peniya akatenga na ighogholo, pamonga na bhando bhibhanyeketii Kilichitu bhoha, bha-jhakuhaghu bhando bhange kuhumii pakate jha

bhene na bhajhende ku Antiyokiya, mwenio akibha Pauli na Banaba. Bhahe, ajhakuhaghulwa Yuda jwakemitwa kwa liina lya Balusaba na Sila bhakibha ilongoche ya bando bhibhanyeketii Kilichitu,

<sup>23</sup> na bhene bhajhakwakamuya baluwa jhela, ijhandikwe naха: “Twenga ndi akatenga na akanahota bha bando bhibhanyeketii Kilichitu na makalongo bhino, tunyambucha makalongo bhitio bhangabhehe Akayahude bha muche gwa ku Antiyokiya na gwa ku Siliya na ku Kilikiya.

<sup>24</sup> Tujhohine bando bhantindighine kwa malobhe ghabhe, bhajhakwapekeya bhoghohe mimwojho na iholo. Nambo bhatehi naха changalaghanlikiya.

<sup>25</sup> Twenga twahagwii bando bhangue na kwatuma kwino. Bando bhene bhitwapahile ndi Pauli na Banaba,

<sup>26</sup> bhibhajheketii kuwegha kwa kuhenga lihengo lya Bhambo Yecho Kilichitu.

<sup>27</sup> Bhahe, twatuma kwino Yuda na Sila na bhene chibhanobholela chakaka malobhe ghighbabii mwenio.

<sup>28</sup> Nhwalo Uhuke gwa Chapanga atulaghanlikiye na twenga tujheketile tukotoka kwatweka mihigho mitopaho kuliku mambu ghanga ghigpalwa,

<sup>29</sup> nkotoka kulye ilebhe itambikilwe kwa inyagho na nkotoka kunywe miyahe helahela nkoto kulye chikiwii chenie na mmambale ngongola. Nkotoka kunywe miyahe hilu kinyama chikiwii chenie na nkotoka kutenda ngongola. Naibaha mbone anda ntehi jhe mambu gheniya.”

**30** Bhahe, akatenga bhala pubhatabhika na kujhenda ku Antiyokiya. Bhajhakwakema bhoha bhibhajheketii Kilichitu na kwakamuya baluwa jhela.

**31** Na bhene pubhaichomita bhajhakuhananila nhwalo gwa malobhe għala ghakwaleke mwojho ghīghajhandikwe nkate ya baluwa.

**32** Yuda na Sila bhakibha milondole bha Chapanga, bhajhakulonge nabho kwa machaa għamahele na kwakangamalicha mwojho na kwachenga.

**33** Pubhatamita kwenio kwa machiko, kwa aka-longo bha ku Antiyokiya bhajhakwatabhuka na kwalekela uteeke na bhajhakubhujha kwa bhala bhibhatumita.

**34** Nambo Sila ajhakuhighalika koko.

**35** Pauli na Banaba bhajhakuhighalika ku Antiyokiya, bhene pamonga na bħando bħange bhajhakubhola na kutangacha lilobhe lya Bhambo.

### *Pauli na Banaba bhilekana ndela*

**36** Pighapetita machiko għandina, Pauli ajhakun nobholela Banaba, “Tubhujhe kwa akalongo bħito twakalinge bhibhannye ketii kila muche ġħututangicha Malobhe għa Bhambo Chapanga chibhajjhendel.”

**37** Banaba apata bhajhenda pamonga na Yohane, jwakemitwa Maluku.

**38** Nambo Pauli akawé ndeka yamaha kujhenda na Yohane nhwalo akalekine nabho ku kilambo cha ku Pamfiliya, na kukana kujhenda nabho mu lihengo.

<sup>39</sup> Bhahe, Pauli na Banaba bhajhakutaungana hake ade kulekana ndela. Banaba ajhakubhoka na Maluku, bhajhakujhingila mumele na kujhenda ku Kipulo.

<sup>40</sup> Nambo Pauli ajhakuhaghula Sila, na bhando bhibhannyeketii Kilichitu bhajhakwabheka palonge jha umbone gwa Bhambo Chapanga, bhajhakubhoka.

<sup>41</sup> Na bhajhakupeta ku kilambo cha ku Siliya na ku Kilikiya, na kwenio bhaghakangamalicha bhando bhibhannyeketii Kilichitu.

## 16

*Timocheoyo atumbuu mwanja pamonga na Pauli na Sila*

<sup>1</sup> Pauli ajhakuhika ku Delibe na ku Lusta, kwenio atamita mmolwa jhumo liina lyake Timocheoyo, majhe mundo akibha Nnyahude, helahela akibha Uyunane, nambo tate mundo akibha Ngilike.

<sup>2</sup> Na jwenio Timocheoyo ngabhatangichilaa mbone bhando na akalongo bhibhannyeketii Kilichitu bha ku Lusta na bhu ku muche gwa ku Ikonilo.

<sup>3</sup> Pauli apata bhalongohana pamonga na Timocheoyo mu mwanja gwake. Bhahe, kujhingii jando, nhwalo Akayahude bhakamanyite tate mundo Timocheoyo akibha Ngilike.

<sup>4</sup> Na mu Miche jhela jhibhapedita ajhakwapela bhabholwa malaghanikilo ghakalongilwe na akatenga na ighogholo ya bhando bhibhannyeketii Kilichitu bha ku Yeluchalemo, bhalongolila bhaghakamule.

**5** Malongo gha bando bhibhanyeketii Kili-chitu ghakajhendelile kubhehe nganganga mu kihobholelo, na bhabholwa bhajhakujhonjekeka lichiko ade lichiko.

*Pauli apata uloto ku Tiloya*

**6** Bhajhakupetela ku kilambo cha ku Fuligiya na ku Galatiya nhwalo Uhuke gwa Chapanga akab-hahibhilile kutangacha Lilobhe lya Chapanga ku kilambo cha ku Asiya.

**7** Na bhene pubhahikita ku bomane jha ku Bisiniya, pubhajhighita kujhenda ku kilambo cha ku Betaniya, nambo Uhuke gwa Yecho ujhak-wahibhilikiya.

**8** Bhahe, bhajhakupete ku Besiniya, bhaku-jhenda chomola ade ku muche gwa ku Tiloya.

**9** Kilo chela, Pauli ajhakubhona uloto. Ajhakumona mundo jhumo jwa ku kilambo cha ku Makedoniya ajhemite palonge jhake kumpem-belekeya, "Jhomboka kongo, ku Makidoniya mututangatile."

**10** Papalapala Pauli papatita uloto gholu tu-jhakubhoka na kujhenda ku Makedoniya, nhwalo tukamanyite chakaka Chapanga atukemite kola kwatangacha Malobhe gha Mbone.

*Ludiya inyeketela Bhambo*

**11** Bhahe, tukatumbwii mwanja kwa mele kub-hoka ku Tiloya na kujhenda ku Samotilake, na kilabho jhake tukahikite ku Neapole.

**12** Kubhoka kola tukahikite ade ku Filippu, muche nkolongwa gwa ku Makedoniya ukibha pahe jha kilongoche jwa ku Loma. Tukatamikiye ndeka pa bamone jhene.

**13** Lichiko ly a Kupomolela pulihikita tukabhokite mu muche gholu nu kujhenda pahina na lukemba lumo tuhambwika natupata chehemu jha kunyope Chapanga. Tukatamite na kulonge nabho akakeghe bhubhakonganika peniya.

**14** Pakate jha bheniya, akibha mwikeghe jhumo liina lyake Lidiya, jwa muche gwa ku Tiyatila. Jwenio akibha achulwicha ngobho ya mbijha yamahele ya chambalau na kunyinamilia Chapanga. Mwikeghe jhola akatujhokanikiye nhwalo Bhambo akaujhughilwe mwojho gwake na kughapokela malobhe gha Pauli.

**15** Peniya jwenio na bhando bha munyumba jhake bhajhakubatichwa. Na jwenio ajhakulonge, “Anda chakaka umanye nenga ninnyeketii Bhambo, bhahe, chonde uhike na kutama kajhango.” Ajhakutupembelekeya twenga tujhende, na twenga tujhakujhenda.

### *Pauli na Sila bhikamulwa*

**16** Lichiko limo putukibha pwa pwache jha mukunyopa Chapanga, tukakonganike na ntumiche jhumo, mwikeghe jwakibha na michuka jha kulondola nkate jhake. Nchikana jwenio abhapekiya bhakolongwa mbijha twe nhwalo gwa ughanga gwake, akakipatile mbijha yamahele kwa kwalondolela mambu gha palonge chighapitila.

**17** Bhahe, mwikeghe jwenio akajhendilile kunkengama Pauli na twenga, kongo alongila, “Bhando abha ndi akatumiche bha Chapanga Nkolongwa. Bhantangachila mangota ndela jha ughokombokoke.”

**18** Na jwenio ahwelita kuhenga na ha kwa machiko ghamahale, na lichiko limo Pauli ajhakuyoma. Peniya ajhakughalambukila na kulobholela nchuka gholo, “Ninobholela kwa liina lya Yecho Kilichitu, bhoka nkate jha mundo hojhol!” Papalapala nchuka gholo ujhakubhoka nkate jhake.

**19** Bhahe, akanahota bha mwikeghe jhola pubhalolita nabhatpatii jhe kabhele mbijha kubhoka kwa mwikeghe jwenio. Bhajhakwapyeneneka Pauli na Sila na kwaghaghahana kwapeleka palonge jha akakolongwa bha muche pibhakonganikila.

**20** Pubhahikita kwa ilongoche ya ku Loma, bhajhakwatakala, bhalongila, “Bhando bhamba Akayahude, bhatuletii bhulo pa muche gwito.

**21** Bhatubhola mambu gha Kiyahude kwa twenga lilaghalkilo lya Loma litukaniya kupokela hilu kughakengama.”

**22** Bhahe, lilongo lya bhando likibha peniya lijhakwapyeneneka Pauli na Sila, na bhajhomo mihalo bhajhakwahula ngobho yabhe kwa makakala na kwalobholela bhatyalwe yato.

**23** Pubhajhomolila kwatyala hake, bhajhakwtola na kwabheka mukipungo ajhakulaghalkilwa kwabheke ulonda nkale.

**24** Bhahe, kuhumii mu malaghilo gheniya nnonda jhola ajhakwabheka mu chumbi cha nkate na kwapunga makongono ghabhe mu kipeke peke.

**25** Pakate jha kilo, Pauli na Sila pubhakibha mukunyopa na mu kunnomba Chapanga kwa mi-

hambo, na bhala bhapungwa bhange bhatehila kujhokanikiya.

<sup>26</sup> Papalapala kijhakupitila kimbonga kikolongwa ade nchinge gwa nyumba jha kipungo ijhakunyukanyuka. Bhahe, milyango jhoha ijhakudinduka na minyololo jha bhapungwa bhoha ijhakubhopoka.

<sup>27</sup> Nnonda jwa kipungo pajhimwika, na jwenio ajhakubhona milyango ibhii hwaa, ahambwika akapungwa bhatehi kunyogholoka na ajhakutola upanga akikome jwenio.

<sup>28</sup> Nambo Pauli ajhakulalama kwa lilobhe likolongwa, alongila, “Nkotoka kukikocholana mabhene! Twenga tubhii pamba!”

<sup>29</sup> Bhahe, nnonda jwa kipungo jhola ajhakujhopa bhannetele lumule, ajhakubhutikila nkate, ajhakugwiya palonge jha Pauli na Sila, kongo alendima kwa kiholo.

<sup>30</sup> Bhahe, ajhakwalongoya panja na kwakonya, “Akanahota, nenga henge nike Ng’ombokoke?”

<sup>31</sup> Na bhene bhajhakujhanguu, “Mupokele Bhambo Yecho, chang’ombokoka mabhene na akalongo bhino.”

<sup>32</sup> Bhahe, bhajhakuntangachila Lilobhe lya Bhambo jwenio pamonga na bhando bhoha bha nyumba jhake.

<sup>33</sup> Papalapala nnonda jhola ajhakwatola uhiko ghoghola gholo na kujhoha mabhanga ghabhe uhiko, na jwenio ajhakubatichwa pamonga na bhando bhake bhoha.

<sup>34</sup> Bhahe, ajhakwapeleka Pauli na Sila kajhake na kwapekeya chakulyegha. Jwenio pamonga na bhando bha nyumba jhake jhoha bha-

jhakuhanganila hake nhwalo bhanhobholile Chapanaga.

<sup>35</sup> Lichiko lyubhele lukela, ilongoche bhajhakutuma akatumiche kwa jhola nnonda jwa kipungo bhakanobholele, “Abhapiye bhando bhala.”

<sup>36</sup> Nnonda jhola ajhakunobholela Pauli, “Akanahota, bhatumite lilobhe mpite mukipungo. Na ngohe nnyenda kwa uteke.”

<sup>37</sup> Nambo Pauli nganyangwila munahota jhola, “Nonge nike, bhatutyalite yato palonge jha bhando twe na twenga kone twa bhando bha ku Loma! Kabhele ngabhatutabhita mukipungo na ngohe bhatupiya kwa chile, ichata ndeka umuto! Mwaleke bhahike bhene bhatupiye mombo mukipungo.” Twenga tuhoto ndeka!

<sup>38</sup> Akanahota bhala bhajhakubhujha na kwalobholela bhajhomola mihalo malobhe ghala. Na bhene pubhajhohina Pauli na Sila ndi bhando bha ku Loma, bhajhakujhoghopa hake.

<sup>39</sup> Bhahe, bhajhakujhenda kwakamuu lukongono, na kwabhoa panja na kwajhopa bhabhoke panja jha muche ghola.

<sup>40</sup> Pauli na Sila pubhapitita nkate mukipungo, bhajhakujhenda kwa Lidiya. Kwenio bhakonganike na akalongo bhibhanyeketii Kilichitu na kwakangamalicha miojho, bhajhakubhoka.

## 17

### *Pauli na Sila bhajhenda ku Tesolonike*

<sup>1</sup> Pauli na Sila bhajhakujhendelela na mwanja, bhajhakupeta ku muche gwa ku Amufipole na ku Apoloniya, nu kuhika ku Tesolonike. Kola kukibha na nyumba jha kukonganikii Akayahude.

<sup>2</sup> Ngita chibhayobhalile, Pauli ajhakujhingila munyumba jhela. Kwa machiko matato gha Kupomolela, bhajhakutaungana na bhando bhubhabhi mola, kongo atumila Majhandiko gha Chapanga.

<sup>3</sup> Abhalobholila na kwalangiya Kilichitu ikachokolikiye aweghe na kuyoka kuhumii kumambe. Ninobholela, “Hojho Yeche jhunintangacha nenga kwino ndi Kilichitu Nkomboche.”

<sup>4</sup> Akayahude bhangue bhakajheketile na kubhehe pamonga na Pauli na Sila. Helahela lilongo likolongwa lya Akagilike bhubhanyinamila Chapanga pamonga na akakeghe bhamahelle bhubhakibha na ilebhe mbwe bhakajheketila.

<sup>5</sup> Nambo Akayahude bhajhakubhehe na wiho, bhajhakutola bhando bha bhulo, peniya bhajhakutumbuu majhoghe pa muche. Bhajhakuleta bhulo munyumba jha Yosani, bhampaliya Pauli na Sila bhapeleke palonge jha bhando.

<sup>6</sup> Nhwalo bhakakolii jhe, bhajhakupeleka Yosani pamonga na bhala bhibbhanyeketii Kilichitu bhangue palonge jha akanahota bha muche. Bhalongila, “Bhando bhamba bhatenda bhulo kila chehemo ngohe bhahikite pano.

<sup>7</sup> Na jwenio Yachoni abhapokile bhatame pakajhake. Bhando abha bhatenda mambu ghalengana ndeka na lilaghalkilo lya munahota nklongwa jwa ku Loma bhalongela abhii munahota jhonge liina lyake Yeche.”

<sup>8</sup> Kwa malobhe gheniya bhaletite kiholo kwa akanahota bha muche na kibhogha cha bhando.

<sup>9</sup> Bhahe, akanahota bha muche bhabheke

dhamana ya mbijha kubhoka kwa Yachoni na bhajhake, na bhajhakwaleka bhajhende.

*Pauli na Sila ku muche gwa ku Beloya*

<sup>10</sup> Ikibha kilo, bhibhanyeketii Kilichitu bhajhakwapeleka Pauli na Sila ku Beloya. Na bhene pubhahikita kwenio, bhajhakujhingi munyumba jha kukonganikii Akayahude.

<sup>11</sup> Bhando bha kwenio bhakibha bhajhokaniya kuliku bhala bhaku Tesolonike, bhajhakupokela Lilobhe lya Chapanga kwa kilolo hake. Kila lichiko bhajhakughalingukiya Majhandiko gha Chapanga bhamanye malobhe ghalongila Pauli na Sila ghabhii chakaka.

<sup>12</sup> Bhahe, Akayahude bhamahelle bhibhanyeketii Kilichitu pamonga na akakeghe bhamahelle Akaghilike bhabhii na utembekeho, helahela na akanalome bhamahelle bhakajheketii Kilichitu.

<sup>13</sup> Nambo Akayahude bha muche gwa ku Tesolonike bhajhakunyokanikiya Pauli patangicha Lilobhe lya Chapanga helahela ku muche gwa ku Beloya. Bhahe, bhajhakujhenda kwenio na kutumbuu majhoghe na kukokolekeya bhando.

<sup>14</sup> Bhahe, bhubhajheketila Kilichitu bhala bhajhakunchindikicha Pauli ade ku mbwane, nambo Sila na Timocheyo bhajhakuhighalika koko ku Beloya.

<sup>15</sup> Bhando bhala bhubhanchindikicha Pauli bhakaikite ade ku muche gwa ku Atene. Peniya bhajhakubhujha pamonga na malaghilo gha Pauli ku Beloya na kunnobholela Timocheyo na Sila bhankengame kajhombe.

*Pauli ku muche gwa ku Atene*

<sup>16</sup> Pauli pabhalendila Sila na Timocheyo kwenio ku Atene, mwojho gwake ujhakuyoma hake kuhona muche ghola utwelii inyagho.

<sup>17</sup> Akibha mu mataungano na Akayahude munyumba jha kukonganikii pamonga na bhando bha ilambo henge bhubhakibha mukunyinamila Chapanga. Helahela ajhakutaungana kila lichiko na bhando bhange mulighuliho bhubhapitila.

<sup>18</sup> Bhabholwa bha lilongo ly a Akaepikilo na ly a Akasitoiko, bhibhachomikii hake bhajhakutumbuu kutaungana na Pauli. Bhange bhajhakukonya, “Hojho jhuna kihakambo cha malobhe ipala kulonge nike?” Bhange bhalongila, “Abhonekana atangachila bhando inyagho ya chapanga jha kighene.” Bhakalongile na ha nhwalo Pauli akibha atangicha panane jha Yecho.

<sup>19</sup> Peniya bhajhakunkamula Pauli, na kumpeleka palonge jha Udamo Nkolongwa ukemita “Aleopago,” Bhajhakunkonya, “Tupala kumanya, bho, uhoto ghukulonge mana jha mabholo ghanga?

<sup>20</sup> Ghamahelle tujhohine kwa machikilo grito, nhwalo mutuletii ilebhe ya kukangacha. Bhahe, ngoheno tupala kumanya mana ghake.”

<sup>21</sup> Bhando bha ku Atene pamonga na akaghene bhubhatamita pakate jhabhe, machiko ghoha bhachimulila na kunyokanikiya mabholo mayono.

<sup>22</sup> Bhahe, Pauli ajhakujhema palonge jha udamo gwa Aleopago na kulonge, “Mangota mwenga bhando bha ku Atene, nibhona mangota

ndi bhando mihutilwa hake na inyagho ya ichapanga.

<sup>23</sup> Nhwalo pundyangita pa muche gwino nolokiya inyagho hino pa chehemo jha kunnyope Chapanga na kachangwale kakupikiya matambiko kajhandikwe na ha, 'Kwa Chapanga jwangamanyikana.' Bhahe, jwenio jhumunyopa changamanya ndi jhola jhunitangacha kwino.

<sup>24</sup> Chapanga jwapangina ilebhe yoha, Bhambo jwa kunane kwa Chapanga na pannema, atama ndeka munyumba jha kunyopela jwenio icheng-wite na bhando.

<sup>25</sup> Jwenio Chapanga apala ndeka mahengo ghakubhoka mu mabhoko gha bhando, nhwalo jwenio ndi aletita kupomola na ughome na ilebhe yoha.

<sup>26</sup> Kuhumi kwa mundo jhumo, jwenio akapangine bhando bhoha bha pakilambo. Abhapekiye lichaa lya kutama na mipaka jha kutama popoha pubhapala kutama.

<sup>27</sup> Chapanga atehila na ha, bhando bhoha bhankengame, ata kwa kupapaha papaha, bhahoto kunhikilila. Chakaka Chapanga abhii jhe kutale na kila mundo,

<sup>28</sup> ngita chalongila mundo jhumo,  
'Nkate jhake twenga tutama na tutyanga na tub-hile.'

Tukihotola, na tubhii ngita nnyemba ngungo chalongila,

'Twenga ndi twayana yake.'

<sup>29</sup> Bhahe, nhwalo twenga ndi kibheluko cha Chapanga, tukotoka kuwacha Chapanga ihotu kuten-genechwa kwa chaabo amu mbijha amu lighanga

lilibhachwa kwa malango gha bhando.

<sup>30</sup> Chapanga atehila ngita alola jhe machiko ghal a bhando pubhakibha mandindilima. Nambo ngo-heno, alaghalihiya kwa bhando bhoha, bha-jheketele na bhauleke uhakaho gwabhe.

<sup>31</sup> Nhwalo apangite njwe machiko gha kwahad-abula bhando bha nnema ngita chikipalwa kwa ndela jha mundo jhumo, jhola jwahagwile kwa lihengo lela. Na jwenio Chapanga akilangiye hotuhotu kubhehe mambu ghanga ndi chakaka jwayokite mundo jwenio kwa mundo kuhumii kubhawile.”

<sup>32</sup> Na bhene pubhajhohina Pauli alongela panane jha kuyoka kwa bhubhawile, bhang e bhajhakukikajhula kiheko nambo bhang e bhajhakulonge, “Tupala kunyokanikiya kabhele panane jha lilobhe lende.”

<sup>33</sup> Peniya Pauli ajhakwaleka pakate jhabhe.

<sup>34</sup> Nambo bhando bhang e bhajhakulongohana na jwenio Pauli. Bhajhakubhehe bhando bhib-hannyeketii Kilichitu. Pakate jhabhe akibha mundo jhumo jwakemitwa Dionisiyo jwa ku Ale-opago, na mwikeghe jhumo jwakemitwa Damale na bhando bhang e.

## 18

### *Pauli ku muche gwa ku Kolintu*

<sup>1</sup> Pughapetita mambu gheniya, Pauli ajhakub-hoka ku Atene, nu kujhenda ku muche gwa ku Kolintu.

<sup>2</sup> Kola ajhakukonganika na Nnyahude jwakemitwa Akula, jwabhelukilwe ku kilambo cha ku Ponto, na liina lya nhwana mundo

akemitwa Pilisila. Kwa machiko ghagha bhakahite kubhoke ku kilambo cha ku Italiya, nhwalo kilongoche Kilaudiyo akalaghalikiye Akayahude bhoha bhabhoke ku Loma. Pauli ajhakujhenda kwalola kwenio,

<sup>3</sup> na jwenio akatamite na kuhenga lihengo pamonga nabho, nhwalo bhoha bhakibha mapunde bha kutengenecha ichimba.

<sup>4</sup> Kila Lichiko lya Kupomolela, Pauli alongila nabho munyumba jha kukonganikii Akayahude na kujhigha kwapata Akayahude na Akagilike.

<sup>5</sup> Sila na Timocheyo pubhahikita kuhumii ku Makedoniya, Pauli ajhakutumila machaa ghoha kwa kutangacha Lilobhe lya Chapanga, alongila kwa Akayahude Yecho ndi Kilichitu Nkomboche.

<sup>6</sup> Nambo Akayahude pubhakibha mu kutaungana na Pauli na kunnigha, ngakung'inda ngobho yake na kulonge palonge jhabhe, alongila, "Kuhobha kwino kwale mabhene! Nenga kibhii jhe chinemwite. Kuhumii ngoheno najhendelela bhando bha ilambo henge."

<sup>7</sup> Bhahe, Pauli ajhakubhoka pala, ajhakujhenda kutama ku nyumba jha mundo jhumo jwakemitwa Titu Yusito, jwakibha anyinamila hake Chapanga. Nyumba jha mundo hojho ikabhandikile pa nyumba jha kukonganikii Akayahude.

<sup>8</sup> Kilisipo, kilongoche jwa nyumba jha kukonganikii Akayahude, akanyeketile Bhambo jwenio pamonga na bhando bhoha bha ku nyumba jhake. Na bhene Akakolintu bhamahelle bhakajhokanikiye lilobhe lyenio, na bhajhaku jheketela na kubatichwa.

<sup>9</sup> Lichiko limo kilo, Bhambo akannobholile Pauli mu uloto, “Nkotoka kujhoghopa, nnyendelele tuga kutangacha malobhe gha Bhambo, nkotoka kukotoka.

<sup>10</sup> Nhwalo nenga mii pamonga na mwenga. Abhii jhe mundo jwa muche ghoghoa nahotola kuyenganila na kukocholana mwenga, nhwalo upandi gwito bhabhii bhando bhamahelle.”

<sup>11</sup> Pauli akatamite kwenio na kubhola Lilobhe lya Chapanga kwa chaka chimo na miyehe chita.

<sup>12</sup> Nambo Galiyo pakibha kilongoche jwa kilambo cha ku Akaya, Akayahude bhajhakuyen ganila Pauli kwa pamonga kunkamula na kuhi kicha palonge jha nyumba jha mihalo.

<sup>13</sup> na bhajhakulonge, “Tutakalila mundo hojho nhwalo, abhalobholile bhando bhannyinamile Chapanga kwa ndela jhangalandana na lilaghali kilo lito.”

<sup>14</sup> Pauli nakutumbu jhe kulonge, Galiyo ajhak walobholela Akayahude, “Ngita chimipala kuntakalila mundo jhonjo panane jha lilobhe lya luk watulo amu ngalibhii lyanganandela likolongwa nganyeketile kunyokanikiya mangota.

<sup>15</sup> Nambo anda panane jha mitaungano jha malobhe na mahina na lilaghali kilo lino, bhahe, nhenge mabhene. Nenga mbahijhe kubhehe nnyomola mihalo gwino.”

<sup>16</sup> Bhahe, ajhakwabhenga kubhoka pa nyumba jha mihalo.

<sup>17</sup> Na bhene bhajhakunkamula Sositene, kilongoche nkolongwa jwa nyumba jha kukonganikii Akayahude, na kutyala palonge jha nyumba jha

mihalo. Nambo Galiyo ajhakwapucha chibhahen-gita panane jha lijhambu lela.

*Pauli ibhujha kabhele ku Antiyokiya*

**18** Pauli akajhendelile kutama na bhala bhibhanyeketii Kilichitu kwa machiko ghamahale ku Kolintu. Peniya ajhakutabhuka nabho akalongo bhake, na kuhobhokela mele kutumbuu mwanja na kujhenda ku kilambo cha ku Siliya. Na bhene Pilichila na Akula bhakibha pamonga na jwenio. Kwenio ku Kenikuleya Pauli ajhakuchekula mahunjo kwa nhwalo gwa nachile lyakabhekite.

**19** Pubhahikita ku Epecho, Pauli ajhakwaleka bhajhake bhala Pilichikila na Akula kola. Na jwenio ajhakujhingi nkate jha nyumba jha kukonganikii Akayahude na kulongelelana.

**20** Na bhene bhakanobholile atame nabho kwa machiko gha mahele, nambo akapahi jhe.

**21** Pubhalaghina nabho, ajhakwanobholela, “Anda Chapanga napala chanhika kabhele.” Ajhakubhoka ku Epecho kwa mele.

**22** Pahikita ku muche gwa ku Kaisaliya, mele ijhakujhema. Pauli ajhakujhenda ku Yeluchalemo kulijhambucha lilongo lya bhando bhubhanyeketii Kilichitu. Peniya ajhakujhenda ku Antiyokiya.

**23** Ajhakutama kwenio kwa machiko ghandina, ajhakubhoka na kujhendeleta na mwanja kwa kupetela chehemo kwa chehemo kuhumii ku kilambo cha ku Galatiya ade ku kilambo cha ku Fuligiya, na kwenio ajhakwangamalicha bhibhanyeketii Kilichitu.

*Apolu itangachii bhando ku Epecho na ku Kolintu*

<sup>24</sup> Machiko gheniya, Akayahude jhumo, liina lyake Apolu, jwabhelukilwe ku muche gwa Alekichandaliya, ahikite ku muche gwa ku Epecho. Akitba mundo jwabhii na uhotolo gwa kulonge na kumanya mbone Majhandiko gha Chapanga.

<sup>25</sup> Mundo jwenio akabholitwe ndela jha Bhambo, na jwenio akibha mpyoompyoo hake, na abholita malobhe gha Yecho kwa uchakaka. Nambo akapatite ubaticho gwa Yohane tugha.

<sup>26</sup> Bhahe, Pilisila na Akula pubhanyohina akilongela changa kiholo munyumba jha kukonganikii Akayahude. Bhajhankutola kajhabhe na kummola ndela jha Chapanga kwa uchakaka hake.

<sup>27</sup> Apolu akapahile kujhenda ku kilambo cha ku Akaya, akalongo bhala bhajhakunkangalamicha mwojho na bhene bhajhakwajhandikila baluwa bhabholwa bha kola bhampokele mbone. Na pakahikita kwenio, kwa utangatilo gwa umbone gwa Chapanga, akabhatangatile akalongo bhibhannyeketii Kilichitu.

<sup>28</sup> Nhwalo akajhendelile kwa uhotolo changa kiholo kwa Akayahude palonge jha bhando bhoha na kubhehe panane jhabhe. Alangiya kwa ndela jha Majhandiko gha Chapanga Yecho ndi Kilichitu Nkomboche.

## 19

*Pauli atangacha Lilobhe lya Chapanga ku Epecho*

<sup>1</sup> Apolu pakibha ku Kolintu, Pauli akibha mumwanja apetila ku kilambo cha itombe

na kuhika ku Epecho. Kola ajhakwakolela bhabholwa,

<sup>2</sup> ajhakwakonya, “Bho, mangota mukapokii Uhuke gwa Chapanga pinnyeketila?”

Na bhene bhajhakujhanguu, “Ko! Tujhohine ndeka ngita ubhii Uhuke gwa Chapanga.”

<sup>3</sup> Pauli ajhakwakonya, “Ngohe mbatichwe kwa ubaticho ghane?”

Bhajhakujhanguu, “Tukabatichwe kwa ubati-cho gwa Yohane.”

<sup>4</sup> Pauli ajhakwalobholela, “Yohane akabatiche bhala bhibhajheketii na bhauleke uhakaho na kwalobholela bha ku Ichilahelle bhahobholele jhola jwahika panyuma jhake, na jwenio ndi Yecho.”

<sup>5</sup> Pubhajhohina malobhe gheniya, bhajhaku-  
batichwa kwa liina lya Bhambo Yecho.

<sup>6</sup> Bhahe, Pauli ajhakubheka mabhoko panane jhabhe, na Uhuke gwa Chapanga ajhakwahuluk-  
illa panane jhabhe, na bhene bhajhakutumbuu kulonje kwa lugha yono na kutangacha lilobhe lya Chapanga.

<sup>7</sup> Bhoa bhakibha bhabhandikilaakanalome kome na bhabhele mulilongo lyabhe.

<sup>8</sup> Kwa miyehe mitato Pauli ajhakujhingila mun-yumba jha kukonganikii Akayahude na kulonje mwenio changa kiholo kongo akilongela nabho ajhighita kwahutila mu Unahota nkolongwa gwa Chapanga.

<sup>9</sup> Nambo bhange bhakapahi jhe kujheketela, bhakajheketii ndeka, bhajhakutumbuu kulonje mambu ghanganandela gha Bhambo palilongo lya bando. Peniya Pauli ajhakulekana nabho,

ajhakujhenda na bhabholwa bhange. Na kila machiko alongila nabho mulijhumba lya kukib-holela jhikemitwa Tilano.

<sup>10</sup> Akajhendelii kuhenga yenio kwa yaka ibhele Akayahude na Akagilike bhubhatamita mu kilambo cha ku Asiya bhalijhohe lilobhe lya Bhambo.

### *Yanya Sikewa*

<sup>11</sup> Chapanga akajhendelile kuhenga nginyililo ya kukangacha kwa ndela jha Pauli.

<sup>12</sup> Bhando bhajhakutola itambala na ngobho ya-hengila lihengo Pauli, bhajhakwapelekela bhibhalwalwa, na bhene bhajhakulama na michuka ijhakuchomoka kwa bhando bhubhakina najho.

<sup>13</sup> Pakibha na Akayahude bhubhatyangita tyan-gita kongo na kola kubhoha michuka. Bhando bhala bhakajhighte kutumila liina lya Bhambo Yecho kwa bhala bhubhachikilwe, bhajhakwalob-holela, “Mumoke kwa liina lya Yecho, jhola jwatangichwa na Pauli.”

<sup>14</sup> Bhahe, yana chaba ya mundo jhumo jwakemitwa Sikewa, jwakibha Nkolongwa jwapiya matambiko jwa Akayahude ndi jwatehila na ha.

<sup>15</sup> Nambo nchuka gholo ujhakujhanguu, “Nimanya Yecho na Pauli, ngohe mangota maghane?”

<sup>16</sup> Na jhola mundo jwakachikilwe ajhakwahombela, ajhakwapeta kwa makakala. Na yana ya Sikewa yela ijhakubhutuka kuhumii mun-yumba makengela na mabhanga twe.

**17** Bhando bhoha bha ku Epecho na Akayahude na Akagilike, bhakamanyite malobhe gheniya. Peniya bhoha bhajhakujhogopa na kulilumbila liina lyा Bhambo Yecho.

**18** Bhando twe bhibhannyeketii Kilichitu bhakahikite palonge jha bando na kulonge ghibhatehila.

**19** Na bando bhamahele bhubhakibha na uhabhe bhajhakutola itabo yabhe, na kuichonja mwotu palonge jha bando bhoha. Pubhabhalinga malepo gha itabo yenio ikahikile ipande elufo hamuchine ya madine gha feza.

**20** Peniya lilobhe lyा Bhambo lijhakujhendelela kujhenela na kubhehe na makakala hake.

### *Kijhonga ku Epecho*

**21** Pughapitita mambu gheniya, Pauli ajhakupanga kujhenda ku Yeluchalemo kupete ku Makedoniya na ku Akaya. Ajhakuwacha ku mwojho gwake alongila, “Anda ikite kwenio, helahela nambala kujhenda ku Loma.”

**22** Bhahe, ajhakwatuma bando bhabhele bhubhantangatila, Timocheyo na Elachito bhannongolele kujhenda ku Makedoniya. Na jwenio natama pandina ku kilambo cha ku Asiya.

**23** Machiko gheniya ndi puitumbukina kijhonga kikolongwa kwenio ku Epecho nhwalo gwa ndela jhene jha Bhambo.

**24** Kukibha na mundo jhumo jwayanita ilebhe ya madine gha feza, liina lyake Demetiliyo. Akibha atengenicha nnandanikiho gwa nyumba jha chapanga mwikeghe jwa uwange liina lyake

Atemi. Lihengo lyenio limpekiya jwayanita ilebhe ya madine gha feza twe.

<sup>25</sup> Bhahe, ajhakwatola bhubhayanita bhoha pamonga na bhando bhangé bhubhahengita lihengo lyenio na kwalobholela, “Makalongo bhango, umanya twenga tupata ilebhe yamahèle kwa ndela jha lihengo lende.

<sup>26</sup> Ngoheno, tughalolokeye hote mambu ghatenda Pauli na kughajheketela twabhete, chi pamba tugha pa Epecho, na ku kilambo choha cha ku Asiya. Pauli abhakokolikiye bhando bhaghallambuke kubhoka muinyagho ilenganikiwe na bhando na chi chapanga ata pandina.

<sup>27</sup> Ibhii ngondo kubhehe lihengo lito kupelwa liina libhoho, hele tujhe ata nyumba jha chapanga mwikeghe Atemi, naibhalangilwa ndeka kubhehe kilebhe nacho. Kujhomolela ulumbililo gwake jwenio na bhando bhoha bha ku Asiya na nnema ghoha bhibhainyinamila nahijhomokela!”

<sup>28</sup> Bhando bhala pubhajhohina gheniya, bhajhakuyoma na kutumbuu kulalama bhalongila, “Atemi jwa ku Epecho nklongwa!”

<sup>29</sup> Chwechelele kijhonga kijhakujhenela bo-mane jhoha. Bhajhakwakamula Gayo na Alisitako bhando bhubhahumii kilambo cha ku Makedoniya bhubhakibha pamonga na Pauli. Na bhene bhoha bhajhakwatutuhana ade pa lubhanja lwa kukina.

<sup>30</sup> Pauli apata kujhenda palonge jha lilongo lya bhando, nambo bhabholwa bhajhakukanakiya.

<sup>31</sup> Akakolongwa bha ku bomane jha ku Asiya, bhakibha akakoche mundo bhakampembelikii nkotoka kujhenda mu lubhanja lwenio.

<sup>32</sup> Bhahe, bhando bhajhakulalama kila jhumo alopwika lyake, bhalongela lende na bhangelala, ade pa lubhanja loha lujhakupechengana. Bhamahale bhakamanyite jhe nhwalo gwa kukongana kwenio.

<sup>33</sup> Akayahude bhajhakuntenda Alekichanda apitile palonge, bhando bhahambwika jwenio ndi jwatumbulicha gheniya mulilongo lela, bhahe, Alekichanda ajhakwalobholela bhatame nuu akikengelele palonge jha lilongo lela.

<sup>34</sup> Nambo pubhamanyita jwenio ndi Myahude hele, bhoha bhajhakulalama kwa pamonga kwa machaa mabhele, bhalongila, “Nkolongwa Atemi jwa ku Epecho!”

<sup>35</sup> Bhahe, mundo jhumo kilongoche jwa muche ajhakwapomoha alongila, “Mangota bha kilambo cha ku Epecho, bhando bhoha bhamanya bhando bha ku Epecho ndi bhajhemelala nyumba jha chapanga Atemi na inyagho yake ikaponite kuhumii kunane kwa Chapanga.

<sup>36</sup> Bhahe, abhii jhe mundo jwahotola kukana malobhe ghanga, ntame nuu hilu nkotoka kuhenga kilebhe chochoha changaholelala.

<sup>37</sup> Nhwalo mwaletite bhando bhamba pamba, bhachonjwii ndeka nyumba jha chapanga hilu, kunnigha chapanga gwito mwikeghe.

<sup>38</sup> Bhahe, anda Demetiliyo na bhubhayanita bhala bhabhii mu matakalilo panane jha bhando bhamba, ghabhii pa nyumba jha mihalo, na ilongoche ya bomane bhahoto kutakalilana kwenio.

<sup>39</sup> Na anda nkewete malola ghangue, mughapeleke pabwalo jha muche.

**40** Nhwalo kwa mambu ghakapitite, ngabha-hotwi kutakalilwa kwa nhwalo gwa kijhonga cha deleno. Kabhele kijhonga chenie changanandela ngatuhotwi ndeka kulonge nhwalo ngatuhotwii kulonge nike kihokola cha kijhonga chenje.”

**41** Bhahe, kilongoche jwenie pajhomolila ku-longe gheniya, ajhakulitabhuka lilongo lyoha.

## 20

### *Mwanja gwa Pauli ku kilambo cha ku Makedoniya na ku Gilike*

**1** Kijhonga cha ku Epecho pikijhomokila, Pauli ajhakukonganika na bhabholwa bhake na ajhak-wangamalicha mwojho. Peniya ajhakulaghana nabho, ajhakujhendelela na mwanja kujhenda ku Makedoniya.

**2** Ajhakupeta ku kilambo chela kongo ajhak-walobholela bhabholwa bhake malobhe ghama-hele gha kwakangamalicha mwojho. Peniya ajhakuhika ku Gilike,

**3** na kutama kwa miyehe mitato. Pakibha ak-ilenganiyiya kujhenda ku kilambo cha ku Siliya, ajhakumanya kubhehe Akayahude bhantendile nginyika. Bhahe, ajhakuwacha kumwojho abhu-jhe, kwa ndela jha ku Makedoniya.

**4** Na abha ndi bhando bhubhakibha pamonga na jwenio, Sopatili mwana gwa Pilo jwauhumila ku Beloya, ku Alisitako na ku Sekundo bhando bha ku Tesolonike na ku Gayo mundo jwa ku Delibe na bhene Timocheyo na Tikiko na Tilofimo bha kilambo lya ku Asiya.

<sup>5</sup> Bhando abha bhajhakulongolela kujhenda ku Tiloya, na kutulendela kwenio.

<sup>6</sup> Nambo puupetita unyagho gwa mabumunda ghangaleka ngedule, twenga tukakujingii mu mele kuhumii ku muche gwa ku Filipi na machiko matato tujhakuhika ku Tiloya. Peniya lichiko lya nhwano tukakolile ku Tiloya, tukatamite kola kwa machiko chaba.

### *Mwanja gwa mwicho gwa Pauli ku Tiloya*

<sup>7</sup> Lichiko lya Kupomolela kimiye, kutaman-gana pamonga kulyegha libumunda. Pauli ajhak-watangachila bhando ade uhiko gholo na apata kubhoka kilabho jhake.

<sup>8</sup> Na kuchumbi cha ku gholofa pakibha na kolobohi twe ijhakita.

<sup>9</sup> Kangombo jhumo, jwakemitwa Eutiko, akibha akatamite pa lidilicha. Kongo Pauli pajhendilila kubhola, Eutiko ajhakutumbuu kuchichila ka-choko kachoko na lugwenio ujhakukolanika, kug-wiya pahe kuhumii ku chumbi chutato cha ku gholofa. Pubhanokwita ahwii njwe.

<sup>10</sup> Nambo Pauli ajhakuhuluka pahe, ajhakun-yinama na kunkumbatila alonge, “Nkotoka kub-hehe na kiholo, amela ghome!”

<sup>11</sup> Peniya Pauli ajhakuhobhokela kabhele panane jha chumbi chela chakibha, ajhakume-tula libumunda na kulyegha. Ajhakujhendelela kulonge malobhe kwa machaa ghamahelle ade putiputi, peniya ajhakubhoka.

<sup>12</sup> Bhando bhala bhajhakunghegha kangombo jhola ade ukajha, akibha na ughome gwake, na kumwojho kwabhe bhajhakubhehe jhojwa hake.

*Pauli ihuma ku Tola na kujhenda ku Mileto*

<sup>13</sup> Twenga tukajhingile mumele kujhenda ku Aso. Kwenio ngankoli Pauli ndi chakapangite, nhwalo akapahile kujhenda kwenio kwa makongono.

<sup>14</sup> Bhahe, putukongina ku Aso, akajhingii nkate jha mumele na kujhenda ku Mileto.

<sup>15</sup> Kuhumii kwenio tukahikite chehemo pipakemitwa Kio tujhakujhendelela na mwanja na kuhika ku Shamo. Kilabho jhake tujhakujhom-bokela ku Mileto.

<sup>16</sup> Pauli akapahile kujhendelela na mwanja na mele changapetela ku Epecho akotokota kutamikiya ku Asiya. Nhwalo akibha kajhombe kuhika ku Yeluchalemo lichiko lya unyagho gwa Pendekochite anda ngahotwii.

*Pauli ilaghana na ilongoche akanahota bha ku Epecho*

<sup>17</sup> Kubhoke ku Mileto, Pauli ajhakwakema akanahaota ilongoche ya bhando bhibhanyeketii Kilichitu bhhajhende ku Epecho bhakakongane.

<sup>18</sup> Na bhene pubhahikita, ajhakwalobholela, “Umanyite chindamita na mangota machiko ghoha, kuhumii lichiko lela lindumbwila ku kilambo cha ku Asiya.”

<sup>19</sup> Umanye chinihengila Bhambo kwa utem-bekeho ghoha, kwa mahole chwii na majhigh-anikilo ghoha ghighangolila nhwalo gwa nginyika ya Akayahude.

<sup>20</sup> Umanye kubhehe nyogwipe ndeka hilu pandina kutangacha malobhe kwa uchakaka, mun-

yumba hino na kubhola chochoha cha kuntangatila mabhene.

<sup>21</sup> Nikapwatalile Akayahude na bhando bha ilambo henge kujheketela na kuuleka uhakaho na kung'alambukila Chapanga na kunyeketela Bhambo Yecho Kilichitu.

<sup>22</sup> Ngohe unyokanikiye nenga ninyeketela Uhuke gwa Chapanga, nijhenda ku Yeluchalemo changamanya chikipala kungolela kwenio.

<sup>23</sup> Nambo kilebhe chimo chimanya mu kila muche, Uhuke gwa Chapanga anobholela ipungo na mang'ahe ndi ghanendelela palonge jhango.

<sup>24</sup> Nambo niubhalangila ndeka ughome gwango kubhehe kilebhe chambone kwa nenga. Chinpala nenga ndi kuhika mwicho gwa kuhenga lihengo limbekilwe na Bhambo Yecho, kutangacha Lilibhe lya Mbone lya umbone gwa Chapanga.

<sup>25</sup> "Pundyangita tyangita kwino mangota bhoha kutangacha Unahota nklongwa gwa Chapanga. Nambo ngoheno, nimanya abhii jhe mundo jhohoha pakate jhino jwambala kummona nenga kabhele.

<sup>26</sup> Ndi mana nilongela palonge jhino deleno anda ahobhite jhumo pakate jhino, nenga ngwete jhe ulemo gheniya kwale mabhene.

<sup>27</sup> Nhwalo nikajhoghipe ndeka ata pandina kuntangachila mangota ghoha ghabala Chapanga kwa uchakaka.

<sup>28</sup> Mangota mukilolekeye mabhene, na mulilonde lilongo lela lyoha Uhuke gwa Chapanga amekite mangota kubhehe ilongoche yake. Malolekeye bhando bhibhanyeketii Kilichitu bhibhahemelilwe kwa miyahe jhake jwenio.

**29** Nimanya mbone kubhoka kwa nenga, mamehe ghaghakokotwike naghajhingilila pakate jhino, na bhene nabhabhehe jhe na kiya kwa lilongo lyenio.

**30** Pakate jhino chibhapitila bhando bhakubhola bhangue mambu ghuwange bhibhannyeketii Kilichitu bhahobholele kwa kwakengama bheniya.

**31** Bhahe, ntame miho kukomboka kwa yaka itato kilo na muhe nikalekite ndeka kummola mangota kwa mahole chwii.

**32** “Bhahe, ngoheno nanimeka pahe jha ulonda gwa Chapanga na lilibhe lyake lya umbone. Jwenio akwete uhotolo kunchenga na kupekeya mota bhando bhake bhoha.

**33** Nenga nikahipai jhe ipande ya madine ya feza, hilu chaabo hilu ngobho jha mundo jhohoha.

**34** Mangota mabhene umanye hengita lihengo kwa mabhoko ghango kwa kupata ilebhe yoha inighanita na ya bhando bhangue.

**35** Mambu gheniya ghoha ghihengita, nikanangiye kwa nandanikiho nahal kwatangatila bhando akahocho, putukomboka malobhe gha Bhambo Yecho, alongila, ‘Mbaha kupyia kuliku kupokela.’ ”

**36** Pauli pajhomolela kulonge malobhe gheniya, ajhakutama makilikite pamonga jhabhe na kunyopa Chapanga.

**37** Bhoha bhajhakulela hake, kongo bhatawika kwa kunkumbatila na kunchopachopa.

**38** Lijhambu lilatehila bhabha ngolongondi, lela

nhwalo lyabhalobholila nabhamwona jhe kab-hele. Bhajhakunchindikicha ade mu mele.

## 21

### *Pauli ijhenda ku Yeluchalemo*

<sup>1</sup> Putujhomolila kutabhuka nabho, tujhakungii mumele na kujhenda chomola ade ku Kosi. Kil-abho chake tujhakuhika ku muche gwa ku Lode, na kubhoke kwenio tujhakuhika ku muche gwa ku Patala.

<sup>2</sup> Kwenio tujhakuikolela mele jha kujhenda ku Foinike, tujhakujhingii mwenio na kutumbuu mwanja.

<sup>3</sup> Putuhotwila kuibhona Kipulo, tukapetile kwa upandi gwa kuchine na kujhenda ku kilambo cha ku Siliya. Tujhakujhema pabomane jha ku Tilo na kuhulyua mihigho jhigheghitwe.

<sup>4</sup> Kola tujhakukonganika na bhabholwa, na kutama nabho kwa machiko chaba. Na bhene kwa kulongochwa na Uhuke gwa Chapanga bhajhakunnobholela Pauli nkotoka kujhenda ku Yeluchalemo.

<sup>5</sup> Nambo pulihikita lichiko lya kubhoka na kujhendelela na mwanja. Bhibhajheketii bhoha pamonga na akakeghe na yana yabhe bhajhakutuchindikicha ade panja jha muche. Putuhikita ku mbwane twenga twabhoha tujhakutama makilikite na kunnyopa Chapanga.

<sup>6</sup> Peniya tujhakutabhuka nabho, na twenga tujhakujhingii mu mele, na bhene bhajhakubhujha kajhabhe.

<sup>7</sup> Twenga tujhakujhendelela na mwanja gwito kubhoke ku Tilo na kuhika ku Tolemai. Na pala

tujhakwajhambucha akalongo bhitō, na kutama nabho lichiko limo.

<sup>8</sup> Kilabho jhake tujhakubhoka na kuhika ku muche gwa ku Kaisaliya. Tujhakutama munyumba jha ntangacha Lilobhe lya Chapanga liina lyake Filipu, jwenio akibha jhumo jwa bhala bhando chaba bhibhakahaghulilwe ku Yeluchalemo.

<sup>9</sup> Jwenio Filipu akibha na ichikana ncheche yanga tolelwa na bhibhapiya ulondole gwa Chapanga.

<sup>10</sup> Pututamita kwenio kwa machiko ghamahelle, nnondole jhumo jwa Chapanga, jwakemitwa Agabo, ajhakuhika kubhoke ku Yudeya.

<sup>11</sup> Ajhakuhika kwito, ajhakutola luhunga lwa Pauli, ajhakukikonga mu magholo na mabhoko ghake na kulonge, Uhuke gwa Chapanga aka-longii na ha, Akayahude bha ku Yeluchalemo chib-hankonga hele mundo jwa luhunga londo na kummeka mu mabhoko gha bhando bha ilambo henge.

<sup>12</sup> Bhahe, putujhohina malobhe gheniya, twenga pamonga na bhando bha bhubhakibha peniya tujhakupembelela Pauli akotoka kujhenda ku Yeluchalemo.

<sup>13</sup> Nambo Pauli ajhakujhanguu, “Mipala kuhenga nike? Mipala kutwekula mwojho gwango kwa maholechwii? Nyeketile kupungwa chi tu ku Yeluchalemo, nambo ata kuwegha kwa nhwalo gwa liina lya Bhambo Yecho.”

<sup>14</sup> Putukalepelile kulonge nako, tujhakutama nuu na ata kulonge, “Lyapala Bhambo lihengeka.”

<sup>15</sup> Bhahe, tukatamikii ndeka peniya,

tujhakutabha mihigho jhito, na kujhenda ku Yeluchalemo.

<sup>16</sup> Bhabholwa bhange kubhoka ku muche gwa ku Kaisaliya tujhakubhehe ndela jhimo ade tujhakuhika kajha kwa Munasoni, mundo jwa Kipulo, jwakibha ajheketii kwa machiko ghamahèle, ndi tutame kajhake.

### *Pauli ijhenda kwa Yakobu*

<sup>17</sup> Putuhikita ku Yeluchalemo, akalongo bhibhannyeketii Chapanga bhajhakutupokela kwa kuhananila hake.

<sup>18</sup> Kilabho jhake tujhakujhenda pamonga na Pauli kunyambucha Yakobu, na akanahota bhoha bha bhando bhibhannyeketii Kilichitu bhibhakibha.

<sup>19</sup> Bhahe, Pauli pubhanyambwicha na ajhakutumbuu kwalobholela mambu ghala ghoha, Chapanga ghahengite kwa ilambo henge kupete mulihengo lyake.

<sup>20</sup> Na bhene pubhajhohina malobhe gheniya, bhajhakunumbalila Chapanga. Peniya bhajhakunnobholela Pauli, "Mabhona Akayahude bhamahèle bhibhannyeketii Kilichitu, na bhoha bhakamwile lilaghali kilo.

<sup>21</sup> Nambo bhajhohine malobhe panane jhino mubhola bhando bhakamule lilaghali kilo lya Mucha. Mwakanikiye bhakotoka kujhingii jando yana yabhe ata kukengama mambu gha Akayahude.

<sup>22</sup> Bhahe, mambu ghanga nahibhaha bhole? Chakaka bhando bhala chibhajhoha mii pamba.

**23** Ngohe nhenge chenje. Pamba tubhii na bhando ncheche bhubhabhekite nachile palonge jha Chapanga.

**24** Nnyende na bhando bheniya pamonga kuunyagho gwa kujhelebhuka, mukalepe ghoha ghigraphalwa, peniya mwachekule majhunjio ghabhe. Bhando nabhamanya mambu ghal aghalalongilwe panane jhino ghabhii na kihukilo chambone, na mabhene mujheketela na kukengama Malaghali kilo gha Mucha.

**25** Nambo kwa bhando bha ilambo henge, tu jhandike panane jha mambu agha. Twalobholile bhakoto kulyegha ilebhe ihipiitwe kwa litambiko lya inyagho, bhakoto kulyegha miyahe ata kinyama chikiwii chenie, na bhakotoka kutenda ngongola.”

**26** Bhahe, kilabho jhake Pauli ajhakujhenda na bhando bhala ncheche, na kuhenga ujhelubhulo pamonga nabho. Peniya ajhakujhingila nkate jha Nyumba jha Chapanga na kutangacha lichiko lya mwicho lya kukijhelebhula kwa kila jhumo jwabhe.

### *Pauli ikamulwa*

**27** Nambo machiko chaba pughabhandikila kujhomwokela, Akayahude bha kubhoke ku kilambo cha ku Asiya bhajhakummona Pauli mu Nyumba jha Chapanga. Peniya bhajhakwakwelekeya bhando bhabhehe na lilaka, bhajhakunkamula.

**28** Kongo bhajhakulalama kwa njobhelo! Bhalongila, “Mangota bhando bhu ku Ichilahale, mututangatile! Mundo hojho ndi jwabhola bhando

ilambo yoha, na ghughapucha mambu gha kilambo chito, Lilaghalikilo lya Mucha, na Nyumba jha Chapanga. Abhajhingiye bhando bha ilambo henge na kupahakaya chehemo jha nyahinyahi!"

<sup>29</sup> akanobholile na ha nhwalo mkamwene Tilo fimo jwabhelukilwe ku muche gwa ku Epecho, abhii na Pauli kubomane, bhene bhahambwika Pauli anyingiye mu Nyumba jha Chapanga.

<sup>30</sup> Muche ghoha ukatwelii kijhonga na bhando bhajhakukonganika peniya. Bhajhakunkamula Pauli na kuntutuhana panja jha Nyumba jha Chapanga, na papa milyango ijhakudindwa.

<sup>31</sup> Bhakajheketile kunkoma Pauli, nambo akanalome bhajhakuhikilila nkolongwa jwa akakomana ngondo jwa ku Loma kubhehe muche ghoha gwa ku Yeluchalemo utweli kijhonga.

<sup>32</sup> Papalapala, nkolongwa jwa akakomana ngondo ajhakwatola akakomana ngondo bhabhele na kubhutukila kola, ajhakulikenga lilongo lela lya bhando. Na bhene pubhamonita nkolongwa pamonga na akakomana ngondo bhake, bhajhakuleka kumbula Pauli.

<sup>33</sup> Peniya nkolongwa jwa nkomanan ngondo ajhakunheghelela Pauli, ajhakunkamula na kwa kulaghalikiya, Pauli bhatabhe minyololo mibhele. Peniya ajhakukonya, "Bho, mundo hojho ndi ghane? Bho, alemwite nike?"

<sup>34</sup> Kila jhumo atehila kuchobhela, jhonge achobhila na ha, bhange bhalongela lela. Bhahe, nhwalo gwa kijhonga chela, nkolongwa jwa nkomanan ngonda akamanyite jhe chikipitile, ajhakwalaghaliya bhampeleke Pauli nkate jha

nyumba jha akakomana ngondo.

<sup>35</sup> Pauli pakahikita pa ngache, akakomana ngondo bhajhakuyunga nhwalo gwa bhando bhakatehi kuchocha kutenda kijhonga.

<sup>36</sup> Nhwalo lilongo likolongwa lya bhando linkengima panyuma kongo bhatehila kuchobhela, “Akomwe!”

### *Pauli itenda kukikengelela*

<sup>37</sup> Akakomana ngondo bhapata bhanyingiye Pauli nkate, Pauli ajhakunkonya nkolongwa, alongila, “Nihoto kumpwepwela lilobhe mwenga?”

Jhola nkolongwa jwa akakoma ngondo ajhakunyanguu, “Bho, umanye kulonge Kigilike?

<sup>38</sup> Mwenga chi ma mundo bha ku Michile, lichana tu mukatumbuliche bhando bhalikane lilaghalkilo na kwalongocha akakomana ngondo elufo ncheche ade kunjenga?”

<sup>39</sup> Pauli ajhakujhanguu, “Nenga ndi Nayahude, jhumelukilwe ku muche gwa ku Taliso, mu kilambo cha ku Kilikiya. Nihumii ku muche nkolongwa hake. Chonde nijhopa nongele na bhando bhamba.”

<sup>40</sup> Jhola nkolongwa jwa akakomana ngondo ajhakumpekeya pwache jha kulonge. Bhahe, Pauli ajhakujhema panane jha ngache, ajhakujhinuu lubhoko na kwalobholela bhatame nuu. Na bhando pubhakibha nuu, Pauli ajhakulonge nabho kwa lugha jha Kiebulaniya.

## 22

<sup>1</sup> “Makalongo bhango na akatate bhango, unyokanikiye ngohe punikikengelela palonge jhino!”

<sup>2</sup> Pibhanyohina akilonge nabho kwa lugha jha Kiebulaniya bhajhakuchochka kubhehe nuu. Peniya Pauli ajhakulonge.

<sup>3</sup> “Nenga Nayahude, jhumelekilwe ku Taliso, ku kilambo cha ku Kilikiya. Nambo nelitwe pambano pano ku Yeluchalemo. Nenga nikibha mmolwa jwa Gamaliele, na nikabholitwe kulikamuu mbone mabholo ghoha gha akahoko bhito. Hengita lihengo kwa mwojho gwango ghoha kwa Chapanga ngita hela mangota chimuhenga deleno.

<sup>4</sup> Nenga nikang'ahite na ata kwakoma bhando bhibhakengama ndela jha Bhambo. Nakakamwile akanalome na akakeghe na kwatabha mukipungo.

<sup>5</sup> Mpiya litambiko Nkolongwa pamonga na udamo ghoha gwaakanahota bhahoto kumanya kwa uchakaka lijhambu lyenio. Kuhumii kwa bheniya nikapokii baluwa jhibhajhandikilwa Akayahude ajhito bhubhatamita ku Damasiko. Nikajhawile ku Damasiko kwakamula bhando bhibhanyeketii Kilichitu na kwaleta ku Yeluchalemo bhahadabulwe.

*Pauli ichimulila pannyeketila Yecho  
Mahengo 9:1-19; 26:12-18*

<sup>6</sup> “Pumandikila kuhika ku Damasiko chaa chita jha muhe, papalapala lumule lukolongwa kubhoke kunane kwa Chapanga lujhakuntindila.

<sup>7</sup> Nyakugwegha pahe puu, nyakujhoha lilobhe linobholila, ‘Saule, Saule nhwalo gwa nike ming’aha?’

<sup>8</sup> Na nenga nyakukonya, ‘Mwe ma ghane, Bhambo?’ Jwenio ajhakunyanguu, ‘Nenga ndi Yecho jwa ku Nachalete jhuming’aha naaha.’

<sup>9</sup> Bhala ajhangoo bhakaluwene lumule lola, nambo bhakajhohine lilobhe lya jhola jwalongila na nenga.

<sup>10</sup> Bhahe, nenga ngangonyita, ‘Bhambo, henge nike?’ Na jwenio ajhakujhanguu, Jhemaa, nnyende ku Damasiko, na kwenio nannobholelwa mambu ghimipalwa kuhenga.’

<sup>11</sup> Nhwalo gwa lumule lola kubhehe ndaa hake, nikahotwi jhe kulola kabhele na peniya ajhangoo bhala bhajhakundandaha kwa kungamuu lubhoko ade ku muche gwa Damasiko.

<sup>12</sup> “Kola ku Damasiko kukibha na mundo jhumo jwakemitwa Ananiya, mundo jwampalita hake Chapanga, na kukamula lilaghali kilo lito. Na Akayahude bhoha bhatembikiya hake.

<sup>13</sup> Jwenio akahikite kuninga, ajhakujhema pahina na nenga na kunnobholela, ‘Nnongo gwango Saule, nnole kabhele!’ Papalapala nyakuhotu kulola kabhele.

<sup>14</sup> Peniya Ananiya ajhakulonge, ‘Chapanga jwa hoko gwito umanye chakipala jwenio na kumwona jhola ntumiche jwake jwahanganicha Chapanga, na jwanyokanikiya jwenio akilongela.

<sup>15</sup> Chamalongolela bhando mambu ghala ghimaghawene na kughajhoha.

<sup>16</sup> Ngoche milinde nike? Jhemaa mbatichwe na nnekekewe uhakaho gwino kwa liina lya Bhambo

Yecho.’ ”

*Kukemwa kwa Pauli k watangachila bhando bha ilambo henge*

<sup>17</sup> “Pumujhita kuhumii ku Yeluchalemo, na punikibha mukujhopa mu Nyumba jha Chapanga, nyakupata uloto.

<sup>18</sup> Nikamwene Bhambo, na jwenio anobholila, ‘Mmoke kajhombe ku Yeluchalemo, nhwalo bhando bhamba nabhajhekete ndeka malobhe ghimulongela panane jhango.’

<sup>19</sup> Na nenga nyakujhanguu, ‘Bhambo, bhando abha bhimanya chakaka nikibha mbetita munyumba jha kukonganikii Akayahude nakwapunga na kwabula bhando bhala bhibhanyeketila liina lino.

<sup>20</sup> Ntumiche gwino Sitefano pakomitwa, na nenga nikibha papalapala, na nenga nikajhekete mambu ghalo. Helahela kulonda ngobho ya bhala bhubhankomita.’

<sup>21</sup> Peniya Bhambo akanobholile, ‘Nnyende, nhwalo chanintuma kutale kwa bhando bha ilambo henge.’ ”

<sup>22</sup> Ade pambano, lilongo lya bhando lilinyokanikiya Pauli akilongela malobhe ghalo. Nambo palongila malobhe ghanga bhakalalime hake, “Munkome mundo jwenio! Nhwalo tupala ndeka abhonekane pannema abhii ghome!”

<sup>23</sup> Bhajhakujhendelela kuchobhela chobhela kongo bhanyuhita makote ghabhe na bhauchita lutukunda kunane.

<sup>24</sup> Nkolongwa jwa akakomana ngondo ajhakwalobholela bhando bhake bhampeleke Pauli nkate jha nyumba jha akakomana ngondo.

Ajhakwalaghaliyi bhantyale yato na akonywe, nhwalo gwa nike Akayahude bhachobhii kwa nhwalo gwake.

<sup>25</sup> Nambo pubhakibha bhankongite kwa kuntyala, Pauli ajhakunkonya nkolongwa jwa akakomana ngondo jhumo, “Bho, chakaka lilaghaliyilo lilongela kutyala mundo jwa ku Loma kabula jha kuhadabulwa?”

<sup>26</sup> Nkolongwa jwa ngondo pajhohina malobhe gheniya, ajhakunyendela munahota gwake na kunkonya, “Bho, mipala kuhenga nike? Bho, mundo jhonjo jwa ku Loma!”

<sup>27</sup> Bhahe, na jwenio munahota nkomana ngondo ajhakunyendela Pauli na kunkonya, “Unobholele chakaka, mwenga ndi mundo jwa ku Loma?”

Pauli ajhakujhanguu, “Chakaka.”

<sup>28</sup> Peniya nkolongwa jwa akakomana ngondo ajhakulunge, “Nenga hele jwa ku Loma hemile kwa mbijha yamahele kubhehe mundo jwa ku Loma.”

Pauli ajhakunnobholela, “Nenga melekilwe ku Loma.”

<sup>29</sup> Papalapala bhando bhala bhubhapata kuningukiya Pauli bhajhakuhabhelela. Ata nkolongwa jwa akakomana ngondo jhola ajhakujhoghopa akamanyite Pauli mundo jwa ku Loma na akibha akongitwe minyololo.

### *Pauli palonge jha udamo gwa Akayahude*

<sup>30</sup> Kilabho jhake, akakomana ngondo akapahile kumanya matakalilo gha Akayahude panane jha Pauli. Bhahe, ajhakumopola Pauli minyololo jhela, na kwalobholela bhakolo bha akapiya

matambiko pamonga na udamo ghoha bhakongane. Peniya ajhakuneta Pauli na ajhakunyemeka palonge jha udamo.

## 23

<sup>1</sup> Pauli ajhakwapikiya miho bhando bhala bha pa Bwalo nkolongwa na kwalobholela, “Makalongo bhango, ndamite kwa mwojho għunangija ngwete jhe ulema palonge jha Chapanga ade deleno jheno.”

<sup>2</sup> Mpiya litambiko Nkolongwa Ananiya, ajhawalobholela bhala bhubhakajhemite pahina na Pauli bhanapule mbalamande jha pannomo.

<sup>3</sup> Peniya Pauli ajhakwalobholela, “Chapanga jwenio nanapula mbalamande, mwenga mmonekana panja ngita lipamanda lilikilimwe kwa undope nhuo! Mwenga mabhene ndi mulitwekwile lilaghali kilo. Nambo mwenga mabhene mwalobholela bhando bhometule kwa kupengana na Lilaghali kilo!”

<sup>4</sup> Bhando bhubhakibha pahina na Pauli bhajhakunnobholela, “Bho, mwenga munnigha Mpiya litambiko Nkolongwa jwa Chapanga?”

<sup>5</sup> Pauli ajhakulonge, “Makalongo bhango, nikamanyite jhe hojho ndi Mpiya litambiko Nkolongwa. Nhwalo ikajhandikwe mu Majhandiko għa Chapanga, ‘Nkotoka kulonge għangana ndela kwa kilongoche jwa bhando.’ ”

<sup>6</sup> Peniya Pauli pakamanyite mu Bwalo mola bhakibha Machadukayo na bħange Mapwalichay. Bhahe, ngalongila kanonoha, “Makalongo bhango, nenga ndi Mpwalichay, mwana gwa Mpwalichay. Nenga nitakalilwa

nhwalo nimanya bhando bhubhawile nabhayoka.”

<sup>7</sup> Pajhomolila kulonge gheniya, ujhakupitila ntaungano pakate jha Mapwalichayo na Machadukayo, na bhando bhoha bhajhakubhehe muibhogha ibhogha.

<sup>8</sup> Nhwalo gweno ukibha na, Machadukayo bhalongila, bhando bhubhawile bhayokechwa ndeka, helahela abhii jhe ntumiche jwa kunane kwa Chapanga hilu uhuke na gwenio ubhii jhe. Nambo Mapwalichayo ujheketela mambu matato ghano.

<sup>9</sup> Bhahe, njobhelo ijhakuchocha, na bhabhola bha Malaghalikilo bhubhakibha mukibhogha cha Mapwalichayo bhajhakujhema na kutaungana hake, bhajhakulonge, “Tukibhona ndeka kibhoho kwa mundo hojho. Pange uhuke amu ntumiche jwa kunane kwa Chapanga alongi nako!”

<sup>10</sup> Bhulo pujhonjekika kujhenela, nkolongwa jwa akakomana ngondo ajhakujhoghopa akamanyite bhando bhala chibhahanjana Pauli imbembela. Peniya ajhakwalobholela akakomana ngondo bhajhende pakate jha lilongo na kumwoha Pauli kwa likakala na kumpeleka nkate jha nyumba jha akakomana ngondo.

<sup>11</sup> Na kilo jhela, Bhambo ajhakujhema pahina na Pauli, ajhakwalobholela, “Kangamala! mwakalangiye bhando bha ku Yeluchalemo panane jhango, helahela mwakalangiye bhando bha ku Loma.”

*Akayahude bhitenda mipangu jha kunkoma  
Pauli*

<sup>12</sup> Kilabho jhake puhikita, Akayahude bha-jhakutama pa Bwalo kwa chile, bhajhakulapilana chibhalye ndeka hilu kunywewgha ade tunkome Pauli.

<sup>13</sup> Bhando bhakatamite pa Bwalo jwenio bhakahikile bhando makome nccheche.

<sup>14</sup> Bhahe, bhajhakujhenda kwabhona akapiya Matambiko bhakolongwa na akanahota, na kwalobholela, “Twenga tukilapanikiye, natulya jhe kilebhe chochoha ade tunkome Pauli.

<sup>15</sup> Bhahe, mangota pamonga na Bwalo Nkolongwa ntume lilobhe kwa nkolongwa jwa akakomana ngondo anete Pauli kwino, mukikokeya na ha mipala kunyokanikiya malobhe mbone panane jhake. Na twenga natunkomela undela nakubhandiki jhe.”

<sup>16</sup> Nambo nnjomba mundo Pauli ajhakupata malobhe ghalo. Peniya ajhakujhenda nkate jha chumbi cha akakomana ngondo na kunnobholela Pauli malobhe ghalo.

<sup>17</sup> Bhahe, Pauli ajhakunkema jhumo jwa akakomana ngondo na kunnobholela, “Mupeleke kangombo jhojho kwa mwanahota jwa akakomana ngondo nkolongwa nhwalo abhii na kilebhe cha kunnobholela.”

<sup>18</sup> Jwenio nkolo jwa ngondo jhola ajhakujhenda pamonga na kangombo kwa nkolongwa jwa akakomana ngondo na kunnobholela, “Jwatabhite jhola Pauli angemite na kunyopa ninete kangombo jhojho kwino nhwalo abhii na lilobhe lya kunnobholela.”

<sup>19</sup> Nkolongwa jwa akakomana ngondo ajhakunkamula lubhoko kangombo jwenio,

ajhakujhenda na jwenio pakiyepela, na kunkonya, “Kilebhe ghane chimipala kunnobholela?”

<sup>20</sup> Kangombo jhola ajhakulonge, “Akayahude bhatpatine kunyopa muhikiche Pauli pa Bwalo Nkolongwa. Na bhene nabhakikopokeya bhaklongwa bha pa Bwalo bhapala bhapele malobhe gha mbone panane jhake.

<sup>21</sup> Nambo mwenga nkotoka kujheketela, nhwalo bhabhii bhando makome nccheche bhanyobhile na kunnendelela bhankome. Bhando abha bhalongile nabhalye jhe hilu kunywegha ade bhankome Pauli, ngohe bhalendelela luhadabulo lwino tugha.”

<sup>22</sup> Nkolongwa jwa akakomana ngondo jhola ajhakuneka ajhende kangombo kongo anobholila nkotoka kunnobholela mundo malobhe gheniya. Peniya bhajhakulaghana na jwenio.

### *Pauli ipelekwa kwa nduna Feliki*

<sup>23</sup> Peniya nkolongwa jwa akakomana ngondo ajhakwakema akakomana ngondo bhabhele na kwalobholela, “Mwalenganikiye akakomana ngondo mamiya mabhele, akakomana ngondo bhubhahobhokila mu falache makome chaba, na akakomana ngondo kwa mikoha mamiya mabhele, kujhenda ku Kaisaliya uhiko gwa deleno chaa tato.

<sup>24</sup> Helahela munenganikiye liponda lya kunghegħha Pauli, na mukahikiche kwa Feliki abhii njelembo, kwa nduna jwa liboma.”

<sup>25</sup> Na nkolongwa jwenio panyandikila baluwa Feliki.

<sup>26</sup> “Nenga Kilaudiyo Lusiya, ninyandikila mwenga nduna Feliki, ninyambucha ajhango.

<sup>27</sup> Akayahude bhakankamwile mundo jhonjo na kupala kunkoma. Nambo nenga pujhohina mundo jhonjo ndi mu Loma, nyakujhenda na lillongo lya akakomana ngondo na kukombola.

<sup>28</sup> Nhwalo nipala kumanya nhwalo gwa nike Akayahude bhapala kuntakalila, peniya nyakumpeleka palonge jha Bwalo jhabhe Nkolongwa.

<sup>29</sup> Nikahumbwii chibhantakalile nhwalo gwa mataungano gwabhe panane jha lilaghali kilo lyabhe, nambo akatehi ndeka yangana ndela yoyoha ade bhankome amu bhapunge mukipungo.

<sup>30</sup> Na pumanyita malobhe gha Akayahude bhatehi mipangu jha kunkoma, papa na nenga nyakuneta kwino mwenga, na nenga nyakwalobholela bhubhantakalile bhalete matakalilo ghabhe palonge jhino mwenga.”

<sup>31</sup> Bhahe, akakomana ngondo bha-jhakunghegha Pauli ngita chibhalobholilwe, bhajhakupeleka uhiko ghoghola gholo ade ku Antipatile.

<sup>32</sup> Kilabho jhake akakomana ngondo bhubhatyangita kwa magholo bhajhakubhujha kunyumba jhabhe. Bhajhakwaleka akakomana ngondo bha liponda bhajhendelila mwanja na Pauli.

<sup>33</sup> Na bhene pubhahikita ku Kaisaliya, bhajhakupekeya nduna jwa boma baluwa jhela na kummeka Pauli pahe jwa ukindendeke gwake.

<sup>34</sup> Nduna Feliki paichomita baluwa jhela ajhakunkonya Pauli, mwenga uhumii kuboma

ghane? Pamanyita jwenio ahumii ku Kilikiya,

<sup>35</sup> ajhakunobholela, “Nanyokanikiya mihalo jhino pubhapala kuhika bhala bhubhantakalile mwenga.” Peniya ajhakunaghaliyi Pauli abhehe pahe jha ulonda mwatama munahota nkolongwa Helode.

## 24

### *Akayahude bhatakalila Pauli*

<sup>1</sup> Pughapetita machiko nhwano, Mpiya Litambiko Ananiya ajhakujhenda ku Kaisaliya pamonga na ighogholo na mundo jwamanyite lilaghalkilo jwakemitwa Telitulo. Na bhene bhajhakujhenda palonge jha nduna Feliki kunnobholela matakalilo gha Pauli.

<sup>2</sup> Pankemitwa Pauli, Telitulo ajhakutumbuu kuntakalila.

Alongila, “Nduna Feliki, kwa malango gha ulongoche gwino tuhanganile kubhehe na uteeke. Na ntengeniche ndela jha maha kwa nhwalo gwa bhando bha kilambo chito.

<sup>3</sup> Tulipokii lijhambu lende kila chehemo na kwa ndela jhojhoa kwa kuhanganila na machiko ghoha tulihanganila kone tuchenguu.

<sup>4</sup> Nambo tupala ndeka kulunge kwa machaa twe, tumpembelekeya kwa umbone gwino mutujhokanikiye pandina tugha ghitulongela.

<sup>5</sup> Tumanyite mundo hojho ndi akokotwike hake, aletite kijhonga kwa Akayahude bhoha mu nnema. Kabhele jwenio ndi kilongoche jwa kikunde cha ku Nachalete.

<sup>6</sup> Na jwenio ajhighita kuitenda Nyumba jha Chapananga ikotokubhehe jha nyahinyahi, na twenga

tujhakukamula. Tukapahile bhahadabule kwa lilaghalkilo lito.

<sup>7</sup> Nambo nkolongwa jwa akakomana ngondo Lusiya ajhakutola mu mabhoko grito kwa likakala. Peniya ajhakulonge bhubhantakalile bhahike palonge jhino.

<sup>8</sup> Na anda munkonyite mwenga mabhene nau-manya mambu ghoha ghututakalile hojho."

<sup>9</sup> Akayahude bhajhakubhehe pamonga mu matakalilo gheniya, bhalongila jwenio ahengita gheniya kwa uchakaka.

### *Pauli akikengelela palonge jha Feliki*

<sup>10</sup> Peniya, nduna Feliki jwa Boma ajhakunangiya Pauli nginyililo kwa lubhoko alongila, na jwenio Pauli ajhakulonge.

"Nimanya mwenga ndi mmii nnyomola mihalo jwa kilambo chenje kwa yaka yamahelle. Ni-hangana kukikengelela palonge jhino.

<sup>11</sup> Mihoto kumanya mabhene kijhojhoho tugha ghakapitite jhe machiko kome na mabhele nyaku-jhenda ku Yeluchalemo kunyinamila Chapanga.

<sup>12</sup> Akayahude bhakangoli ndeka nikataungana na mundo jhojhoha mu Nyumba jha Chapanga hilu kukwelekeya bhando munyumba jha kukonganikii Akayahude amu chehemmo jhenge jho-jhoha.

<sup>13</sup> Nambo bhene bhakahotwi ndeka kulangiya ilebhe ibhandakalile palonge jhino ndi chakaka.

<sup>14</sup> Chinijheketela kukikengelela palonge jhino chenje, nenga ninyinamila Chapanga jwa aka-hoko bhito nikengama ndela jhela bhene bhikema ndela jhuwange. Nenga njheketela malobhe

ghoha ghighajhandikwe mukitabo cha lilaghali-  
ilo na mu itabo ya milondole bha Chapanga.

<sup>15</sup> Nenga nihobholela Chapanga, na bhene  
bhabhii mu kihobholelo chenie, bhando  
bhaumbone na bhanganandela bhoha  
chibhayokichwa.

<sup>16</sup> Na nenga nikangamala machiko ghoha ku-  
langiya mwojho gwanga ulemo palonge jha Cha-  
panga na palonge jha bhando.

<sup>17</sup> “Punyomolila kutama kutale kwa yaka  
twe, nikabhujhite ku Yeluchalemo kwatangatila  
bhando bha kilambo chango na kupiya litambiko.

<sup>18</sup> Punyomolila kuhenga unyagho gwa ujheleb-  
hulo ndi pibhangolila mu Nyumba jha Chapanga  
nikahenga gheniya. Likibha ndeka lilongo lya  
bhando hilu kijhonga.

<sup>19</sup> Nambo bhakibha Akayahude bhange bhab-  
hokila ku Asiya, na bhene ndi bhapalitwa palonge  
jhino anda bhakwete lilobhe lyolyoha panane  
jhangon.

<sup>20</sup> Amu, mwaleke bhando pamba bhalonge ho-  
tuhotu ulemo ghane ghubhauwene kwa nenga  
punyemita palonge jha udamo Nkolongwa,

<sup>21</sup> nga malobhe ghanga tugha ghinongile  
nyemite palonge jhabhe ngoheno: ‘Nhadabula  
deleno nhwalo nihobholela kubhehe bhubhawile  
nabhayokechwa.’ ”

<sup>22</sup> Peniya, Feliki jwakamanyite mbone mambu  
gha ndela jha Bhambo, ajhakuijhemeka mihalo  
yenio alongila, “Nahadabula mihalo jhene, nko-  
longwa jwa akakomana ngondo Lusiya papala  
kuhika pambano.”

<sup>23</sup> Peniya, ajhakunnobholela jhola nkolongwa jwa akakomana ngondo ameke Pauli muulonda, nambo abhehe na pwache pandina na akakoche mundo bhakotoka kuhibhilikilwa kuntangatila.

### *Pauli palonge jha Feliki na Dulusila*

<sup>24</sup> Pighapetita machiko ghandina, Feliki ajhakuhika pamonga na nhwana mundo liina lyake Dulusila akibha Nhyahude. Ajhakulaghaliyiya bhankeme Pauli, na jwenio ajhakunyokanikiya malobhe ghalongila kwa kunyeketela Yecho Kilichitu.

<sup>25</sup> Nambo Pauli patumbwila kulonge ilebhe yapala Chapanga, na kukihibhilikiya namwete na lichiko lya luhadabulo luluhika. Feliki ajhakujhoghopa na kulonge, “Ngoheno mifoto kujhenda, chininkema kabhele anda mbatite pwache.”

<sup>26</sup> Machiko ghagha akibha ahobholila Pauli nahonga mbijha. Kwa nhwalo gwenio Pauli akemitwa pipipi kulonge nako.

<sup>27</sup> Puipetita yaka ibhele, Polikiyo Fesito ajhakutola pwache jha Feliki kubhehe nduna. Nhwalo Feliki akapahii kubhehe nkoche jwa Akayahude, ajhakuneka Pauli mukipungo mwenio.

## 25

### *Pauli ipala apelekwe kwa Nkolongwa jwa Loma*

<sup>1</sup> Pighapetita machiko matato Fesito ajhakubhoka ku Kaisaliya nu kujhenda ku Yeluchalemo.

<sup>2</sup> Kola bhakolo bha Matambiko na ilongoche ya Akayahude bhajhakuntakalila Pauli palonge jhabhe, bhajhakumpembelekeya Fesito.

<sup>3</sup> Abhatendele lijambu lyambone kwa kumpeleka Pauli ku Yeluchalemo, nhwalo bhakatehi mpangu bhankome undela.

<sup>4</sup> Nambo Fesito ajhakujhanguu, “Pauli nahighalika mukipungo koko ku Kaisaliya, na nenga nikilenganikiya kujhenda kwenio.”

<sup>5</sup> Bhahe, mwaleke ilongoche bhino tulongohane na nenga ku Kaisaliya na bhene bhakalonge matakalilo panane jhake anda kibhii kibhoho chalemwite.”

<sup>6</sup> Fesito ajhakutama nabho kwa machiko nane amu kome, na ajhakubhujha ku Kaisaliya. Kilabho jhake ajhakutama nkate jha nyumba jha mihalo na kwalobholela bhannete Pauli palonge jhake.

<sup>7</sup> Pubhanetita Pauli, Akayahude bhubhaumila ku Yeluchalemo bhala bhajhakuntindindila na kubhoha matakalilo ghamahelle panane jha Pauli nambo bhakahotwi jhe kulangiyu uchakaka gwenoio.

<sup>8</sup> Pauli kwa kukikengelela alongila, “Nenga ndei ndeka ulemo panane jha lilaghalkilo lya Akayahude, hilu panane jha Nyumba jha Chapanja, hilu panane jha munahota nkolongwa jwa ku Loma.”

<sup>9</sup> Fesito kwa kupala kubhehe nkoche jwa Akayahude, ajhakunkonya Pauli, “Bho, mipala kujhenda ku Yeluchalemo na kwenio mukahadabulwe palonge jhango?”

<sup>10</sup> Pauli ajhakujhanguu, “Nenga nyemite palonge jha nyumba jha mihalo jha munahota nkolongwa Kaichale, ndi nipalwa kuhadabulwa

pamba. Anda umanya hela, natenda ndeka kilebhe chanaganandela kwa Akayahude.

<sup>11</sup> Bhahe, anda ngolilwe na ulemo ghumbala nenga ngomwe nikana ndeka kuwegha. Nambo anda matakalilo ghino ghuwange panane jhango, abhii jhe mundo jhojhoha nahotola kumbeleka kwabhe. Nipala nikahadabulwe kwa munahota nkolongwa jwa ku Loma.”

<sup>12</sup> Bhahe, Fesito pajhomolila kulonge na bhando bha pa bwalo ghoha bhakujhanguu, “Nnyopite mukahadabulwe na munahota nkolongwa jwa ku Loma, nnyende koko.”

### *Fesito ilonge nako munahota nkolongwa Agilipa*

<sup>13</sup> Pighapetita machiko ghandina, munahota nkolongwa Agilipa na Belenike bhajhakuhika ku Kaisaliya kunyambucha Fesito.

<sup>14</sup> Bhajhakutama kwenio kwa machiko ghama-hele, na jwenio Fesito ajhakunnobholela munahota nkolongwa jhola mambu gha Pauli. Annobholila, “Pamba abhii mundo jhumo jwakabhek-itwe mukipungo na Feliki.

<sup>15</sup> Punyahwila ku Yeluchalemo, akapiya matambiko bhakolo na ighogholo ya Akayahude bhakantakalile na kunyopa nihadabule.

<sup>16</sup> Nambo nenga nyakwajhanguu yambone jhe kwa Loma kupiya mundo jwatakalilwe palonge jha pa bwalo changakongana na bhando bhub-haletite matakalilo na jwenio akikengelele.

<sup>17</sup> Bhahe, pubhahikita pamba nenga nikatamikii ndeka, na kilabho jhake nikatamite

mihalo munyumba jha mihalo, nyakulaghaliya mu mundo jwenio aletwe.

<sup>18</sup> Na bhene bhubhantakalile pubhajhemita, bhakalongii ndeka malobhe mahaku ngita chihobholila.

<sup>19</sup> Nambo kilebhe chimo tugha bhatehila kutaungana panane jha dine jhabhe na panane jha mundo jhumo jwakemitwa Yecho, nambo Pauli alongela Yecho akawile na ngoheno abhii ghome.

<sup>20</sup> Na nenga manyite jhe chakuhenga panane jha litakalilo lyenio, bhahe, nyankonya Pauli anda ngapala kujhenda kunyumba jha mihalo ku Yeluchalemo kwa nhwalo gwa matakalilo gheniya.

<sup>21</sup> Nambo Pauli apalita akahadabulwe na munahota nkolongwa Kaichale jwa ku Loma, na ajhakujhopa ahighalike papala. Na nenga nyakuneka papa ade pumbala kumpeleka kwa munahota nkolongwa jwa ku Loma.”

<sup>22</sup> Bhahe, Agilipa ajhakunnobholela Fesito, “Na nenga nipala kunnyokanikiya mundo hojho hele.”

Fesito ajhakujhanguu, “Chimunyokanikiya kil-abho.”

### *Pauli palonge jha Agilipa na Belinike*

<sup>23</sup> Bhahe, kilabho jhake Agilipa pamonga na Belinike bhajhakuhika kwa ilulo hake na kujhingila ku chumbi cha chibhakonganika, pamonga na bhakolo bha akakomana ngondo na ilongoche ya muche. Fesito ajhakulaghaliya Pauli bhannete nkate.

<sup>24</sup> Peniya, Fesito ajhakulonge, “Munahota nkolongwa Agilipa, na mabhoha bhumii pamo

na twenga. Palonge jhino abhii mundo jhonjo! Akayahude bhoha bha ku Yeluchalemo na bhamba bha ku Kaisaliya bhachobhelela kubhehe mundo ipalwa akomwe.

<sup>25</sup> Nambo nenga nikahwe ndeka chatehi changanandela hote itopela akomwe. Nambo Pauli jwenio apalita akahadabulwe kwa munahota nkolongwa jwa ku Loma, na nenga jwakulaghalikiya bhameleke koko ku Loma.

<sup>26</sup> Nenga ngwete jhe malobhe gha chakaka ghinihoto kunyandikila munahota nkolongwa jwa ku Loma panane jhake. Ndi mana ninetite palonge jhino na palonge jha mwe munahota nkolongwa Agilipa, pumujhomolela kulingukiya nambata malobhe gha kujhandika.

<sup>27</sup> Nhwalo lyambone jhe kuntabha mukipungo changamanya hotuhotu chatakalilwe nacho.”

## 26

### *Pauli akikengelela palonge jha Agilipa*

<sup>1</sup> Bhahe, Agilipa ajhakunnobholela Pauli, “Ngohe mihoto kukikengelela kwa kulonge malobhe ghino.” Bhahe, Pauli ajhakukigholola na kutumbuu kulonge.

<sup>2</sup> “Munahota nkolongwa Agilipa! Nibhona unoghe hake kujhema palonge jhino deleno kulonge mambu ghoha gha matakalilo ghubhandakalile Akayahude panane jhangoo.

<sup>3</sup> Nihangana hake nhwalo mwenga mabhene umanye ghumaghayobhalile ghoha gha Akayahude na homo yabhe. Bhahe, ninnyopa nhimbilile nenga.

**4** “Akayahude bhoha bhamanye nenga kuhumii nhwana gwango, chindamita kuhumii makacho ku kilambo chango cha ku Yeluchalemo.

**5** Bhamanyite hake kwa machiko ghamahele, anda bhapala mihoto kulonge kubhehe kuhumii makacho, nikibha mulilongo lya Mapwalichayo likamuu hake malaghali kilo gha dine jhito.

**6** Ngoheno nijhema pamba nihobholela kwa nhwalo gwa għala għalaghila Chapanga na akahoko bhito.

**7** Chalongela Chapanga ndi makabila kome na mabhele għa kilambo chito, bhanyinamila Chapanga kilo na muhe. Kwa nhwalo munahota nkolongwa jwa Akayahude abhandikana na kihobholelo chenie!

**8** Bho, nhwalo ghane ghulimbite mangota kujheketela, Chapanga kwayokecha bħando bhub-hawile?

**9** “Chakaka nenga nijheketela ambwika na-henga ilebhe mbwe mukulikana liina lya Yecho jwa ku Nachalete.

**10** Na mambu ghanga ndi ndehila ku Yeluchalemo. Namwete, nikapatite ukindendeke kubhoke kwa akapiya matambiko bhakolongwa, nyakwatabha bħando bħamahele bha Chapanga. Na bhene pibħahadabwila bhankomwe na nenga nikajheketile.

**11** Machiko ghoha natehila bħatyalwe munyumba jha kukonganikii Akayahude yoha na kwatendela kindalaha bhakikane kihoholelo chabhe. Helahela lilaka lyango kwabhe lijhakubhehe likolongwa hilu nyakwatendela mmengo ade miche jha kutale.

*Pauli ilongela chaghombokwike*  
*Mahengo 9:1; 22:6-16*

<sup>12</sup> “Bhahe, nyakujhenda ku muche gwa Damasiko kwa machiko ghagha, mii na ukindendeke na lilaghalikilo lya akapiya matambiko bhakolo.

<sup>13</sup> Mwe munahota punikibha undela, chaa chita pakalamuhe, nyakubhona lumule lukolongwa kupeta lwa lyobha lung'anyima lubhokila kunnane kwa Chapanga. Lujhakundindila ndaa nenga pamonga na ajhango bhutukibha na nenga mumwanja.

<sup>14</sup> Twenga twabhoha tujhakugwe pahe puu, nyakujhoha lilobhe likalongela kwa lugha jha Kiebulaniya, ‘Saule, Saule, nhwalo ghane ming'aha nenga? Mukilaghicha jhajhe anda ng'ombi jwatakula ntakula luyato lwa jwalucha.’

<sup>15</sup> Bhahe, nenga pungonyita, ‘Mwe mwa ghane, Bhambo?’ Na Bhambo panyangwila, ‘Nenga ndi Yecho jhuming'aha na ha.

<sup>16</sup> Nambo jhema, jhema kwa makongono ghino nkangamale Pauli apelwa lihengo lya kutangacha malobhe gha Chapanga kwa bhando bhange. Nimpitile mwenga mma matumiche bhango. Mwenga chimalongolela bhando mambu ghumaghawene deleno na ghal aghughahika.

<sup>17</sup> Nanikombola kubhoke mu mabhoko gha bhando bha ku Ichilahele na bhando bha ilambo henge. Nanituma mwenga kwabhe.

<sup>18</sup> Namwapenula miho ghabhe na kwatenda bhabhoke mulubhendo na kujhingila mulumule. Bhabhoke pahe jha Limbembela na kughalam-bukila Chapanga. Kwa kujheketila kwabhe bha-

pate kulekekewa uhakaho na kutola chehemo jhabhe pakate jha bhando bhubhahaghulilwe na Chapanga.'

*Pauli ichimulila lihengo lyake*

<sup>19</sup> "Kwa nhwalo ghongo, mwe munahota nklongwa Agilipa, nenga nekite jhe kughajheketela ngita chinnobholilwe mu uloto ghubhokita kuanane kwa Chapanga.

<sup>20</sup> Nambo nikatumbuu hote kutangacha kwa bhando bha ku Damasiko, na bha ku Yeluchalemo na bha kilambo cha ku Yudeya, helahela kwa bhando bha ilambo henge. Nikatangachile bhajheketile na bhauleke kubhoke mu ahakaho gwabhe na bhang'alambukile Chapanga na kulangiya matendelo kubhehe miojho jhabhe ilekite gheniya.

<sup>21</sup> Nhwalo gwa gheniya, Akayahude bhajhakungamula nkate jha Nyumba jha Chapanga, na kupala kungoma.

<sup>22</sup> Nambo Chapanga akandangatile ade deleno nyemite pamba nilongela ghala għunighawene. Na nenga nilongela kulangiya kwa bhando bhoha, bhubhamanyikana na bhangamanyikana. Għinilongela ndi ghala milondole bha Chapanga na Mucha bhakalongi nagħapitila,

<sup>23</sup> kubhehe Kilichitu Nkomboche nang'ahika na jhojho natumbula kuyoka kubhoka kubhawile, na atangache malobhe għamaha għa ughom-bokeko kwa bhando bha ilambo yoha Akayahude na bhangabhehe Akayahude."

<sup>24</sup> Pauli pakibha mukikengelela, Fesito ajhakunobholela kwa lilobhe likolongwa, "Gwee

Pauli, nkwete ngholoka! Kuchoma kwino kuntenda mme na ngholoka.”

<sup>25</sup> Nambo Pauli ajhakujhanguu, “Nduna Fesito, nenga ngwete jhe ngholoka. Malobhe ghinongile ndi gha chakaka na ghina mana.

<sup>26</sup> Munahota nkolongwa Agilipa nihoto kulonge palonge jhino changakiholo nhwalo umanye mambu ghoha. Chakaka manyite mwenga mujheketela ilebhe yoha ipitila kwa nhwalo itendika pakongoloho.

<sup>27</sup> Munahota nkolongwa Agilipa, bho, majheketela milondole bha Chapanga? Nimanya mwajheketila!”

<sup>28</sup> Na jwenio Agilipa ajhakunyanguu Pauli, “Bho, pumihambuka mu mwojho gwino kwa machaa ghandina mihoto kutenda nenga Nakilichitu?”

<sup>29</sup> Pauli ajhakujhanguu, “Ninyopa Chapanga, kwa machaa gwamahele amu ghandina, chi mwee tugha, bhoha bhamba bhubhanyokiya pambano bhabhehe ngita chimi nenga, nambo changatabha minyololo jhenio!”

<sup>30</sup> Peniya munahota nkolongwa Agilipa ajhakujhinuka, na nduna jwa liboma na Belenike na bhange bhoha bhubhakibha bhatamite pamonga na bhene helahela bhajhakujhinuka.

<sup>31</sup> Na bhene pubhapitita panja bhajhakupwep-welana, “Mundo hojho atehi ndeka kilebhe chikitope akomwe amu apungwe.”

<sup>32</sup> Agilipa ajhakunobholela Fesito, “Mundo hojho ngadindulilwe nakujhopa jhe kujhenda kuhadabulwa na munahota nkolongwa jwa ku Loma.”

# 27

## *Pauli ijhenda ku Loma*

<sup>1</sup> Bhahe, pubhahamwila kujhenda ade ku Italiya, bhajhakummeka Pauli na pamo akapungwa bhang mu mabhoko gha nkolongwa jhumo jwa akakomana ngondo liina lyake Yulio. Jwenio akibha munahota jwa lilongo lya akakomana ngondo likemita “Ikunde ya akakomana ngondo ya Agusito.”

<sup>2</sup> Tujhakujhingii mu mele jha Adilamito, jhikibha ipetila mu bandale jha ku boma jha ku Asiya, tujhakutumbu mwanja. Na mundo jhumo jwakemita Alisitako jwabhelukilwe ku Makedoniya, jwahumii ku Tesolonike, akibha pamo na twenga mu mwanja gwenio.

<sup>3</sup> Kilabho jhake tukahikite ku Sidone na kujhema peniya. Yulio akantendii Pauli mambu ghambone, kwa kunenekeya akongane na akakoche mundo, na apate ilebhe yapalita jwenio.

<sup>4</sup> Kubhoke kola, tujhakujhendelela na mwanja, nambo nhwalo gwa upepo utehila kupogha kanonoha palonge jhito utehila kutuhibhilikiya tujhakupetela upandi gwa kilendela cha ku Kipulo kwenio upepo upoghita jhe kanonoha.

<sup>5</sup> Bhahe, tujhakujhomboka kwiye jha mbwane jha ku Kilikiya na ku Pamfiliya, tujhakujhema ku muche gwa Mila ku kilambo cha ku Likiya.

<sup>6</sup> Kwenio nkolongwa jwa nkomana ngondo jhola ajhakuibhona mele jhimo kwenio ku Mila jhibhokita ku Alekichanduliya ijhawila ku Italiya, na jwenio ajhakutubheka nkate jha mele jwenie.

<sup>7</sup> Tujhakujhenda kachoko kachoko kwa machiko ghamahale, na kwa malola tujhakuhika pahina na muche gwa ku Nido. Nhwalo gwa upepo utehila kutupenganikila, tujhakujhendelela chomola na tujhakupeta upandi gwa Kelete, pahina na Solomone upepo upoghita mahajhe.

<sup>8</sup> Tujhakujhendelela na mwanja kupete mupele jha mbwane kachoko kachoko kwa malola makolongwa ade kuhika chehemo pupakemitwa, “Bandale jhambone,” pahina na muche gwa ku Laseya.

<sup>9</sup> Kwa machiko gha mahele ghakapetite, ukibha unyagho gwa kulekekewa kwa uhakaho likapetite. Ikibha njelemblo ndeka kujhendelela mwanja na mele, bhahe, Pauli ajhakupiya lupwato,

<sup>10</sup> “Makalongo bhango, nibhona mwanja gwito naubhaha njelemblo jhe natuhobhecha ilebhe twe, nambo chi kwa mihigho na mele hilu kwa ughome gwito.”

<sup>11</sup> Nambo kilongoche jwa akakomana ngondo jhola ajhakujheketela malobhe gha nnongocha mele na akolo mele kuliku ghalongila Pauli.

<sup>12</sup> Nhwalo bandale jwenie jhikibha jhe na pwache jha kutama machiko gha malile, bhando bhamahale bhajhakujheketela kujhendelela na mwanja, anda tuhotola tujhende ade ku Foinike, na kutama kola kwa machiko gha malile. Foinike bandale jha kilendela jha ku Kelete, chikilolihine upandi gwa kuchine mwa militipikii lyobha na kachikachine mu litipikii lyobha.

*Kimbunga kikolongwa mu mbwane*

<sup>13</sup> Bhahe, upepo gwambone ukatumbwii kupogha kuhumii kuche, nabhene bhajhakuwacha mu miojho jhabhe bhahoto kujhendelela na mwanja, bhajhakubhilinga nanga na kutumbuu mwanja, ade pahina na mbwane jha Kelete.

<sup>14</sup> Nambo pakatoi ndeka machaa ghamahale, kimbonga kikolongwa chikikemitwa, “Upepo gwa kachekache” kijhakutumbuu kupogha kuhumii mu kilendela.

<sup>15</sup> Kimbonga kijhakuikanga kanga mele jhela, na twenga tukahotwi ndeka kuhibhilikiya, tujhakuileka mele ikokolwe na chenie kimbonga.

<sup>16</sup> Na kilendela chimo chikikemwa Kauda, kikahotwi kutukengelela na kimbonga chela na putupetita upandi gwa kuchine tukahotwi kubheka njelelbo ntumbwi gwa kwakombolela bhando, kwa malola, kwa kulamicha ntumbwi gwa mele.

<sup>17</sup> Akatumiche bha ntumbwi bhala pubhajhomoleta kuhuta ntumbi nkate jha mele, kwa kuibhilingilila lughojhe lwa mele nganganga. Nhwalo bhajhogwipa kupwetekelala mupele jha mbwane jha ku Libiya. Bhajhakuhuluwa matanga na kuileka mele ijhende na kimbonga.

<sup>18</sup> Kimbonga kijhakuchocha kupogha na kilabho jhake kimbonga kikatekuhinyuha nyuha mele kwa likakala, bhajhakutola mihigho na kutagha umache.

<sup>19</sup> Lichiko lyutato, bhajhakutagha yombo ya mele kwa mabhoko ghabhe.

<sup>20</sup> Kwa machiko ghamahale tukaliwene ndeka lyobha hilu ndondwa, na chenie kimbonga kijhakuchckekeya kupogha, lihobholelo lya kujhendelela kubhehe ghome lijhakuhobholela.

**21** Na tukatamite machiko ghamahelle changa lyegha kilebhe, Pauli ajhakujhema palonge jhabhe nu kulonge, “Akanahota, ngaibhii mbaha ngaunyokanikiye nenga kwa kuleka kutyanga kubhoke ku Kelete. Ngantenda gheniya ghanga ghoha ngaghatukolii jhe.

**22** Nambo ngohe ninyopa nkangamale, nhwalo abhii jhe ata mundo jhumo chahobheya ughome gwake, nga mele ndi naihobholela.

**23** Nhwalo dicho kilo ntumiche jwa kunane kwa Chapanga, ne ndi jwake na nenga jhuninyinamila ajhakumbitila,

**24** nu kunnobholela, ‘Pauli, nkotoka kujhoghopa! Chanyema palonge jha Kaichale, na jwenio Chapanga kwa kiya jhake kwino, abhatehi bhando bhubhabhiii nako umwanja nabhabha njelemb.’

**25** Bhahe, akanahota nkangamale mwojho! Nihobholela Chapanga naghapetila tugha ngita chanobholila.

**26** Nambo itupala natutaghilwa tugha mupele jha kilendela chimo.”

**27** Tukahikiche uhiko gwa machiko kome na nccheche, tukangitwa kongo na kola mu mbwane jha ku Adiliya. Pakate jha uhiko gwa kilo aka-henga mahengo mu mele bhahambwika tuhikite pa kilambo kijomo.

**28** Bhahe, bhajhakupema lunyole lwa mache kwa kuhuluwa lughojhe lulukongwitwe kilebhe kitopaho, ajhakupata unyole gwake uhikii meta makome nccheche kujhenda pahe. Bhajhakujhen-delela kandina bhajhakuhuluwa kabhele kipemo na kupata meta makome matato.

<sup>29</sup> Nhwalo gwa kujhoghopa kupwetekelala mu maghanga, bhajhakuuluwa nanga nccheche upandi gwa kuyeto jha mele na bhalendila kuchegha.

<sup>30</sup> Akahenga mahengo mu mele bhala bhajhakupala kunyogholoka, na bhakahulwiye njwe ntumbwi gholo umache, bhakikopokeya bhajhenda kuhuluwa nanga upandi gwa nnonge jha mele.

<sup>31</sup> Nambo Pauli ajhakunnobholela jhola nklongwa jwa akakomana ngondo pamonga na akakomana ngondo bhake, “Anda bhamba aka-henga mahengo mu mele bhahighalika ndeka mu mele, naghombokeka ndeka.”

<sup>32</sup> Bhahe, akakomana ngondo bhala bhajhakuheketa ngojhe ikakongwite mtumbwi gholo na kuleka ukokolwe na mache.

<sup>33</sup> Pukubhandikila kuchegha, Pauli ajhakwapembelekeya bhando bhoha bhalyeghe, alongila, “Kwa machiko kome na nccheche mpipikiya changalyegha nhwalo gwa iholo.

<sup>34</sup> Bhahe, ninyopa mukalyeghe, nhwalo chikintenda mme na ughome gwino. Nhwalo lijhunjo ly a mu muto gwino naluhobhelela jhe.”

<sup>35</sup> Pajhomolila kulonge gheniya, Pauli ajhakutola libumunda, ajhakunnomba Chapanga palonge jhabhe, ajhakuumetula, na kutumbuu kulyegha.

<sup>36</sup> Peniya bhoha bhajhakukangamala mwojho, na bhene helahela bhajhakulyegha.

<sup>37</sup> Bhoha tukahikile bhando miya ibhele na chabine na chita nkate jha mele.

**38** Bhahe, bhajhakulyegha nu kujhukuta, bhajhakupongocha kwa kuitagha mihigho umbwane.

*Mele itenda kumetuka*

**39** Pukuchila, akahenga mahengo mu mele bhala bhakakimanyite jhe kilambo chibhabhile, nambo bhakakiwene chehemo jha liyela lina ncheke bhajhakujhemekecha mele kwenio.

**40** Bhajhakuheketa ngojhe ya litanga na kuileka mu mbwane, na muda ghogho bhajhakujhoghola ngojhe ikakongwite mu nchukene, peniya bhajhakukonga ngobho yandina palonge jha mele ikokolwe na kimbonga. Na bhene bhajhakujhenda kuupele jha mbwane.

**41** Nambo bhajhakuhika chehemo jha lilundo lya ncheke twe nkate jha umache na mele ijhakupwetekelala pwete changanyukanyuka. Chehemo jha nnonge jha mele ijhakupwetekelala pwete. Bhahe, chehemo jha kuyeto ijhakutumbuu kumetukana ipandiipandi nhwalo gwa kimbonga kikolongwa.

**42** Bhahe, akakomana ngondo bhajhakuwacha kwakoma akapungwa bhoha, bhaholila nabhahotola kuhoghelela ade kwiye jha mbwane nu kutila.

**43** Nambo nhwalo jwa nkolongwa jwa akakomana ngondo apalita Pauli ajhendelele kubhehe ghome, jwenio ajhakwakanakiya bhakotoka kutenda gheniya. Ajhakwalaghaliyiya bhala bhibhahoto kuoghelela bhaombe kuhumii mu mele na bhahoghelela ade kwiye jha mbwane,

**44** na bhange bhakengame kwa kukamulila mumbau amu muipande ya mele imetukine. Ndi twenga putuhikita njelemba kwiye jha mbwane.

## 28

### *Pauli ku kilendela cha Melita*

<sup>1</sup> Putuhikita njelembō ku kilambo kijhomo, ndi tukamanyite kilendela chela kikemwa Melita.

<sup>2</sup> Bhando bha peniya bhajhakututendela umbone gwamahèle hake. Hula puitumbwila kukoma na kukibha na malile, bhahe, bhajhakukungana mwotu, na kutukema tubhandikii tujhote mwotu.

<sup>3</sup> Pauli ajhakutola nhwigho gwa hanjo, na kukokelekeya pakihinja. Nhwalo gwa upyoo gwa mwotu, lijhoka lijhakubhoka pakate jha hanjo na kunnuma Pauli mu lubhoko na kuchokoleke papa.

<sup>4</sup> Bhando bhala bha ku Melita pubhalolita lijhoka linyambilile mu lubhoko lwake bhajhakulongolana, “Chakaka mundo hojho akomite mundo, pamonga aghombokwike kuwelela mu mbwane, nambo lubhoko lwa kinyagho cha chapanga naluneke jhe abhehe ghome.”

<sup>5</sup> Nambo Pauli ajhakulipyatila lijhoka lela pakihinja na kongo abhii njelembō.

<sup>6</sup> Na bhando bhala bhalolila ngita Pauli natupa amu kugwegha pahe nu kuwegha. Nambo pubhalendila kwa machiko ghamahèle chabhamona Pauli apatitwe na lijhambu lyolyoha lyangahobholela, bhajhakughalambulaa mawacho panane jhake, bhalongila chakaka jwenio ndi kinyagho cha chapanga.

<sup>7</sup> Pahina na pala pubhakibha pakibha na mighonda jha Pubulio, munahota jwa kilendela chela. Pubulio ajhakutupokela kiukoché

munyumba jhake tujhakubhehe akaghene bhake kwa machiko matato.

<sup>8</sup> Bhahe, tate mundo Pubulio akagholtwike pakindanda, atehila kulwalwa na kuhalicha miyahe. Pauli ajhakujhenda kunninga na pajhomolila kunyopa Chapanga, ajhakubheka mabhoko panane jwalwalwa jhola. Na jwenio ajhakulama.

<sup>9</sup> Nhwalo gwa mambu gheniya, bhibhalwalwa bhange bhoha bhubhatamita mu kilendila chela bhajhakuhi, na bhene bhajhakulamichwa.

<sup>10</sup> Bhando bhajhakutupekeya hupo yamahele na pututumbwila kabhele mwanja, bhajhakutubhekela ilebhe mumele ituhighanita.

### *Kubhoka ku Melita ade ku Loma*

<sup>11</sup> Puipetita miyehe mitato, tujhakutumbuu kabhele mwanja gwito na mele jhimo jha Alekichanduliya jhikemitwa, "Ichapanga Mabhela." Na mele jwenie ikajhemite ku kilendela cha machiko ghoha gha malile.

<sup>12</sup> Putuhikita ku muche gwa ku Silakusa, tukatamite kola kwa machiko matato.

<sup>13</sup> Kubhoka kwenio tujhakubhilinga lughojhe lwa nanga, tujhakujhendelela na mwanja na kuhika ku muche gwa ku Legiyo. Kilabho jhake, kimbonga kijhakutumbuu kupogha kuhumii kuchine, na machiko mabhele tujhakuhika ku bandale jha Peteoli.

<sup>14</sup> Kola tukakonganike na akalongo bhubhan-nyeketii Kilichitu bhange, na bhene bhajhakutujhopa tutame pamonga na bhene kwa machiko chaba. Naha ndi putuhikita ku Loma.

**15** Makalongo bha ku Loma kola pubhanyohina malobhe grito, bhajhakuhika kutulinga mu lighulilo lya Apiyo na chehemo jhikemwa nyumba itato ya akaghene tukakongine kwenio. Pauli pabhabhonita, ajhakunnumbalila Chapanaga na mwojho ujhakukangamala.

*Pauli ku Loma*

**16** Putuhikita ku Loma, Pauli akajheketilwe kutama kanjika pamonga na nkomana ngondo jhumo jwa kunnonda.

**17** Pighapetita machiko matato, Pauli ajhakwakema pamo ilongoche ya Akayahude bha chehemo jwenie. Na pubhakonganika, Pauli ajhakwalobholela, “Makalongo bhango, nenga nikahengite jhe kilebhe chochoha changahalala panane jha bhando bhango hilu kwakanikiya chibhayobhalile cha akahoko bhango, nambo bhakangamwile ku Yeluchalemo kola na kungamwuwa mu mabhoko gha aka Loma.

**18** Pubhajhomolila kungonya na kumwona kibhii jhe chinemwite bhakapahi kunekekeya, chikimbalita ngomwe kibhii jhe.

**19** Nambo Akayahude bhange bhakakanite lijhambu lyenio, na nenga nyakupala nikahadabulwe kwa Munahota Nkolongwa jwa ku Loma, pamonga nikibhanacho jhe cha kwatakalila aka-longo bhango.

**20** Bhahe, kwa nhwalo ninyopingine ngongane nu kulunge na mangota, nhwalo mbungwitwe minyololo jhenje kwa kihobholelo chela cha Akaichilahele.”

**21** Na bhene bhajhakunnobholela, “Twenga tupokii jhe baluwa jhojhoha kubhoke ku Yudeya,

hilu abhii jhe nnongo jhojhoha jwahikite nu kulonge malobhe gheniya, amu kulonge ghanganan-dela panane jhino.

<sup>22</sup> Nambo tuwacha kujhokanikiya kuhumii kwino mabhene mambu ghighabhi kumwojho gwino. Nhwalo litulimanya twenga ndi kikunde chenie bhakikana kila chehemo bhando kukikengama.”

<sup>23</sup> Bhahe, bhajhakupanga lichiko lyu kukonganika na Pauli, na bhangue bhajhaku hika kola kwatamita. Kuhumii lukela ade kilo Pauli ajhak-walobholela mambu ghamahelle panane jha malobhe gha Unahota Nkolongwa gwa Chapanga. Ajhighita kwalobholela bhajheketele malobhe gha Yecho ghalongila panane jha Malaghali kilo gha Mucha na itabo ya milondole bha Chapanga.

<sup>24</sup> Bhangue pakate jhabhe ngabhajheketele malobhe ghake nambo bhangue ngabhakanita.

<sup>25</sup> Bhahe, pajhakubhehe na mumegheleko pakate jhabhe, pakibha bhajhawila Pauli ajhakulunge lilobhe lende, “Chakaka Uhuke gwa Chapanga ghabhalongilila akahoko bhino kwa ndela jha nnondole jwa Chapanga Isaya,

<sup>26</sup> alongila,  
‘Nnyende kwa bhando bhamba na mwalobholele.  
Kujhoha chabhajhoha, nambo chimanye jhe,  
Kulola nabhalola, nambo nabangatuke jhe.

<sup>27</sup> Nhwalo malango gha bhando bhamba ghahub-hite,  
bhahibhite machikilo ghabhe,  
bhachichile miho ghabhe.  
Anda nahe jhe, nabhalola kwa miho ghabhe,  
nabhajhoha kwa machikilo ghabhe.

Ngabhamanyite kwa malango ghabhe,  
na kung'alambukila nenga, alonge Bhambo,  
na nenga nganalamiche.'"

<sup>28</sup> Na kwa kujhomolela Pauli ngalongila,  
"Umanyengane ngohe, lilobhe lya Chapanga  
panane jha ughombokeko lipelwikwe na  
kutangachwa kwa bhando bhangabhe  
Akayahude, na bhene nabhajhokanikiya!"

<sup>29</sup> Pauli palongila malobhe gheniya, Akayahude  
bhajhakukibhokela kongo bhatehila kutaungana  
hake bhene kwa bhene.

<sup>30</sup> Kwa yaka ibhele yoha Pauli akatamite mun-  
yumba jhalepila mbijha jwenio, ajhakwapokela  
bhando bhoha bhubhahikita kunninga.

<sup>31</sup> Abhatangachila malobhe gha Unahota  
Nkolongwa gwa Chapanga na kwabholo bhando  
panane jha Bhambo Yecho Kilichitu kwa  
uchakaka changa kiholo hilu kuhibhililikwa na  
mundo.

## Ndendeule

### Ndendeule: Ndendeule (New Testament) for Tanzania

copyright © 2020 The Word for the World International

Language: (Ndendeule)

Contributor: The Word for the World International

The New Testament in Ndendeule Language.

The Word for the World

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-05-01

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 May 2025 from source files dated 1 May 2025

463e1ded-27ea-5916-a8ed-170cdb8d87e3